大公報

Ta-Kung-Pao Hong Kong

督印人 費彝民

廣州市軍管會登記證新字第八號

中國人民郵政登記認爲新聞紙類 廣東人民郵政管理局執照第五十號

第一萬七千七百三十三號

今日出紙兩大張 售港幣壹毫（外埠另加郵費）

館址 香港干諾道中一二三號 經理部電話 三七二二三 編輯部電話 三三九一一 電報掛號8778 廣州辦事處 惠吉西路二坊二號 電話：10972 11605 11790

干諾道中一二三號有利有限公司承印

「絕對不允許再捲入戰爭！」
全日本和大開會
各地代表及市民兩千餘參加
大山號召變日本爲和平基地

【新華社北京廿五日電】東京消息：全日本和平大會已於二十一日和二十二日在東京舉行。出席大會的有來自日本全國各地的和平組織和羣衆團體的代表六百多人。（編者按：據本報東京航訊，另有東京一般市民二千人參加。）

大會選出了柳田謙十郎等六人爲主席團，並宣讀了各國和平組織的賀電。

日本和平人士平野義太郎、櫻井英雄、宮腰喜助、帆足計等都向大會作了報告。大會並討論了有關日本和平運動的重要問題。

【本報東京航訊】日本擁護和平委員會、日本和平聯絡委員會、「海洋會」（這個會是日本人民反抗日本軍閥再去侵略他國的團體，以青年學生爲中心；表示不再渡過海洋去侵略別國）、日中友好協會、日蘇親善協會等團體，於三月二十一、二十二兩日在東京京橋公會堂召開了「全日本和平大會」。

這次大會，北自北海道，西至九州，全日本各地都踴躍地派了代表參加，共計六百餘人。其中，北海道佔了四十人。在東京，因爲參加方便，另有一般市民二千人參加。大會主席團，包括榮獲斯大林和平獎金的參議院議員大山郁夫，「海洋會」主持人、埼玉大學教授柳田謙十郎，北海道代表小笠原貞子，以廣島爲中心的中國地區代表吉岡金市，九州代表吉田耕男，私鐵（日本民營郊外電車）總工會代表田村昭一等人。同時，前赴中國接洽協助日僑歸國的日本代表平野義太郎、畑中政春、加島敏雄，以及曾在北京簽訂中日貿易協議的日本代表帆足計、宮腰喜助，還有亞洲及太平洋區域和平會議代表南博等著名和平人士，也都一致參加。

大會會場中揭出醒目的標語：「絕對不允許日本再捲入戰爭漩渦！」「爲了持久和平，建設日本國民幸福生活而檢討一切」。選出主席團後，聽取從中國返回的各代表的報告，並由全日本各地代表報告美國在日本的軍事基地的情形，與各地和平運動的發揚澎湃。在二十一日晚間，大會放映了世界和平理事會、亞洲及太平洋區域和平聯絡委員會給日本人民的禮物：「和平萬歲」、「細菌武器」等著名影片。參加大會的全體代表及一般市民二千六百餘人，都異常感動。

二十二日，大會繼續進行，討論如何保衛日本和平的問題。茲將大會主要演詞介紹如下：

大山郁夫說：「日本的和平運動，現在已經成長到了使日本反動政府的毒計無法施展彈壓的時候。這次日本國會解散，完全是保守的反動陣營的戰線鬆編，但是，就我們和平民主陣營而言，也是向前發展鬥爭的一個好機會。我們在這次改選時期，要把吉田反動政府以及其他一切美國的走狗打擊粉碎，爲了使日本從美國的軍事基地的狀態解放到變成保衛世界和平的基地，我們要與全體日本人民團結一致，向前邁進！」

廿五萬人工作七十天
南洞庭湖整修完成
五百餘里大堤保衛了濱湖平原
堵口十三處斬斷八條河流整理四條洪道
農民們忙於春耕決以豐收答謝人民政府

【中國新聞社長沙廿五日電】南洞庭湖區人民經過短短七十多天的積極工作，已經完成了南洞庭湖的整修工程。

南洞庭湖整修工程是在去年十二月十日動工的，參加這一整修工程的民工廿五萬人，共完成了土方二千三百一十多萬公方。民工們在兩公尺多深的淤湖中修起了二十多里長的堤段；把四十一個分散孤立的垸子，併成了三個成片的大垸子；作了劉家河、王家河十三處堵口工程，斬斷了八條河流，使資水和湘水馴服的沿着新整理的四條洪道流入洞庭湖；新修起來的五百多里長的臨湖沿江大堤，像雄偉的長城一樣，有力地保衛着濱南洞庭湖和湘、資兩水尾閭地區，使千里平原上的農民能夠安心發展生產。

在整修的過程中，民工們在時間匆促、任務繁重的情況下，發揮了高度的勞動熱情。例如去年十二月間，萬子湖合龍的時候，湖裏倒灌來的洪流，像一把尖刀一樣，沖刷着要堵的口子。兩、三百斤重的草包和石頭投下去，都被巨浪捲走。民工林春梓勇敢地跳入激流，民工凌劍秋等十多人也跟着跳下水去，他們在激流裏鬥了大半天，萬子湖堵口工程終於勝利地合龍了。

施工中，各地船員工人、電氣工人、電線工人，也都有很大貢獻。短短的一個半月中，廿多艘輪船和一千五百多隻民船，戰勝了河乾水淺的困難，完成了五萬多噸器材物資的運輸任務。電線工人冒着風雪，跨過湖泊、河流，架起了六百多里的電線，使工地經常通宵照耀得如同白晝。

現在，南洞庭湖堤防西岸的農民，都在緊張地忙着春耕，他們表示要用豐收來答謝人民政府。

日本的和平運動

（照片上）京都市民的和平集會。（照片下）大阪「講會」舉行和平討論會。

平野義太郎談貿易
西歐國家均與中國通商
日本如不急追就要落伍

平野義太郎說：「這次我到中國去，除了爲了接洽援助日僑歸國問題外，還想帶給日本政治、經濟、宗教、文化各界的禮物、致敬信，和中國人民發展友好的聯繫。我相信，此後我們能夠多多開拓這種機會，以便促進雙方的認識和文化交流，這是和平友好的第一步。在中國，不但是城市，即使在家庭，也到處充滿着和平的空氣，甚至他們的地毯都織着和平鴿子的圖案。這比到處宣傳戰爭與再軍備的日本好得多了！中國人民銀行行長南漢宸先生對我說：『日本人現在不但被蒙閉上眼睛，還被罩着一頂大傘；請你們拿掉那頂傘，睜開眼睛來看看我們的中國吧！』他還說：『在日本有過多的東西和過少的東西，過多的東西是美國的軍事基地和痛苦，過少的東西是國際貿易。』好多西方物資，小至意大利的人造絲、德國英國的腳踏車、鐘表、機械，大至鋼鐵板、工作母機，都有輸入。日本如果不趕快爭取中國市場，同時從中國輸入開灤煤，彼此易貨，那就要大大落伍了！」

這次接洽援助日僑歸國問題上，我們已經深刻體會到中國人民多麼憎恨日本吉田政府；同時，對代表和平、友好、人道的三團體，多麼信賴。現在，乘在中國的火車上，可以知道人民志願軍怎樣的勇敢地在前線奮鬥。中國的任何一個角落，都有抗美援朝的標語，甚至鐵碗上的紅印，都有這種字樣。與抗美援朝的標語同時普遍看到的，是「和平萬歲」一類的標語。由此可知中國人民已經認識和平並非是坐待的，而是要不斷努力，勇敢的去爭取的。日本國民，也應該趕快努力，爭取與中國簽訂和約。爲了達成這一個目標，必先把日本造成和平經濟的國家，把軍事基地完全廢除，這樣才可以實現。」（三月廿四日寄）

吉田茂愚弄選民
爲競選反對擴軍
自認日本財政山窮水盡
對進步力量競選則準備鎮壓

【路透社東京廿五日電】吉田於廿五日開始作競選旅行。他在演說時聲稱，「擴軍運動將搞毁了日本。（編者按：吉田執政時，大力擴軍，下台以後卻反對擴軍，顯然是欺騙選民的話。）他又說，在目前的經濟情況下，只要建造一艘主力艦，就可以把日本政府的財政弄垮。

【新華社北京廿五日電】東京消息：在上次大選中曾對日本共產黨和其他愛國的候選人橫加迫害的吉田政府，正陰謀在這次大選中變本加厲地干涉愛國人士的競選活動。

吉田政府在宣佈解散國會並定於四月重新舉行大選之後，國家地方警察本部在十九日即召集全國警察機關的搜查課長舉行會議，就鎮壓愛國人士的競選活動作了具體的佈置。會議決定：對進步的工會、農會和黨派的競選活動，都假借「騷擾」和「破壞活動」的名義加以嚴厲的鎮壓。

吉田政府法務省據報也在二十日召集全國的檢察長舉行會議，法務相犬養健在會上訓令全國的檢察機關加緊做好對愛國候選人的鎮壓準備。檢察總長佐藤佐北命令全國檢察機關的負責人「要親自指揮取締（愛國候選人的）競選活動」。

日紡織廠倒風又起
中小型廠今年已倒卅五家
反映了民用工業凋敝對外貿易衰退

【新華社北京廿五日電】東京消息：隨着日本民用工業的凋敝和對外貿易的衰退，日本中小型紡織廠的倒閉風又起。

根據東京信用交易所的調查表，在一月、二月和三月的期間，日本共有三十五家中小型紡織廠倒閉，它們共負債十八億八千多萬日元。倒閉的廠商數字，超過了去年同期的紀錄。

共同社說：由於這些紡織廠的倒閉，證明紡織業的「三月危機」隱約地出現在日本紡織業上。日本紡織業發生倒風，主要的原因之一是日本和英國爭奪市場所受的打擊。在國內購買力一天天低落的情況之下，一向進行大宗商品傾銷的日本紡織業，對於擴展國外市場的要求是很迫切的。日本紡織品的輸出經常佔輸出額的首要地位，並且以英務地區爲它的主要市場。但是，近年以來，在英國的劇烈競爭之下，日本的紡織業遭到了嚴重的挫折。據日本紡織協會調查部的最後統計數字，一九五二年一年，日本棉布出口總額是七億六千多萬碼，雖然略微超過英國棉布的出口數額而勉強佔世界棉布出口國的第一位，但是已比一九五一年日本的棉布出口總額激減了三億三千多萬碼。在這種情況之下，日本的紡織業呈現出嚴重的蕭條現象，而首先遭殃的是基礎薄弱的中小紡織廠，它們在去年已有大批倒閉。

現有的跡象預示，日本紡織業的處境將愈來愈困難。英國紡織業爲了加強和日本及其他國家紡織業的競爭，正在製訂傾銷計劃。據共同社透露，僅以英國在非洲殖民地的市場而言，如果英國紡織業傾銷計劃實現，日本紡織業就可能又失掉這個過去容納日本棉布六千五百多萬碼的「好主顧」。

陝西出現養豬能手
一母豬三年生殖八十三隻
積肥結果使田麥增產一倍

【新華社西安廿三日電】陝西省興平縣道常村婦女盧秀珍已成爲養豬能手。一九五〇年她開始養一口母豬，三年來母豬共生殖五次，計生小豬八十三隻，比當地一般母豬的繁殖率高出一倍多；去年曾有一次生下二十個小豬，成活率百分之八十四以上。

當一九五〇年興平縣人民政府號召農民「養豬積肥，發展生產」時，盧秀珍就在自己飼養的一窩豬娃中，選擇了一隻頭圓、嘴短、耳大、身長和有十七個奶頭的作爲母豬。等小母豬長到十四個月時，盧秀珍才買了一隻肥壯的公豬來交配繁殖。公豬和母豬體格都很強壯，交配時間晚（一般農民養豬在四、五個月後就交配），且沒有血統關係，這是盧秀珍所養的母豬的繁殖率和小豬的成活率都很高的主要原因。在飼養中，盧秀珍按豬的不同情況餵給不同的飼料，並注意豬的衛生和對豬生育時的照顧。因此，她養的豬營養充足，很少生病。

盧秀珍養豬積肥的結果，已使十八畝麥田的年產量由二千四百八十斤增加到五千斤左右。

日僑要求日政府保證最低的生活
兩千餘人在舞鶴開會通過決議

【合衆社舞鶴廿五日電】從中國回來的日僑，議決了要求日政府保證解決生活。

從秦皇島乘「興安丸」於廿三日早上回到日本的二千零九名日僑，廿四日晚上開會，通過了這一項決議。

該決議說：「我們要求獲得最低限度的生活水平。」

永利寧廠擴充
新建硫酸廠七月可生產
並修鐵路及全廠自動化運輸網
今年生產任務比去年增半倍到一倍

【中國新聞社南京廿四日電】南京公私合營的永利寧廠職工，積極完成本廠生產和基本建設任務，並以人力物力支援全國各地基本建設單位。

該廠今年基本建設的任務有工廠、鐵路以及全廠運輸網的自動化設備，預定今年完成相當於去年百分之一百五十到百分之二百的生產任務。新建的硫酸工廠，爭取在七月份開始生產。新建硫酸工廠的工地上，已經豎起了幾丈高的、一台一台的鋼筋混凝土的柱子，幾十噸重又高又大的塔管和煤礦爐已被抬上鋼筋水泥的平台上了。

該廠機械分廠，一月至四月份基本建設器件的生產計劃，有一百餘噸耐酸鐵、耐熱鐵、球墨鑄鐵等的機器零件，是爲東北和南京等地的廠礦基本建設單位而生產的。支援外廠的產品，要佔機械分廠全部生產力的百分之卅。職工們爲按時把產品送到各地去，大大發揮了人力和工具的潛在能力。大吊車每天的使用時間，由八小時改爲十六小時，熔鐵爐由每星期開一次改爲四天開一次，烘模窰也從三天一爐改爲兩天一爐。朱國珍老師傅改進的「哈夫氏頭工作方法」，提高效率三倍。鍛校分廠並建立了責任和廢品檢查制，保證產品的質量達到標準，出貨準時，成本降低。

該廠雖抽調了大批生產部門的技術人員、工人、職員，參加基本建設，但並未因此影響生產。一、二月份的生產任務已超額完成，而且產品質量都達到了標準。

新聞提要 三月廿六日

全日本和大開幕 全日本和平大會在東京舉行，參加的有全國各地代表六百餘人，及東京市民二千餘人。（一版）

南洞庭湖工程完工 南洞庭湖區廿五萬人民經過七十多天的工作，完成了南洞庭湖的整修工程，共修起二十多里長的堤段，斬斷了八條河流，使資水湘水沿着新洪道流入洞庭湖，新修起來的五百多里長的臨湖沿江大堤保衛着尾閭地區。（一版）

英作家呼籲解決遠東問題 英國作家敦促各大國以認識民族獨立運動爲基礎，定出遠東問題的解決方案。（一版）

德國兵在朝鮮打仗 西德「世界報」報道，前納粹德國士兵彼得斯在馬達加斯加島充任殖民地警察時，受人誘募，前往朝鮮作戰，在「聯合國軍」中充當傘兵，受傷以後，被送往美國醫院診治，藉此發瘋裝傻，才被送回西德。（一版）

日紡織業倒風又起 日本中小型的紡織廠倒閉風又起，二三月間共有卅五廠倒閉，共負債近十九億元，說明了民用工業的凋敝和對外貿易的衰退。（一版）

前東亞銀行穗分行 前東亞銀行廣州分行、美豐銀行及軍墾銀行廣州分行分別開始登記解放前未清償存匯款。（一版）

穗郊區春耕 廣州郊區農民開始春耕，今年生產方針是以增產爲主，單位面積增產平均產量爲八百一十斤，比去年提高百分之十二點三。（二版）

台山拉頭山分洪工程 台山拉頭山分洪工程修竣，受益稻田共有七千多畝，這是台山縣今年最大一件水利工程。（二版）

日又要將戰犯減刑 日本政府又要建議減輕戰犯罪刑，內中而且包括國際法庭判定的廿七名甲級戰犯。（三版）

英貨被日貨排擠 新加坡商會年報分析，英國紡織品在馬來亞，正漸被日本貨排擠，日本菜果亦大量銷去，變爲馬來亞食品的供應地。（五版）

印尼暫停接受紗布進口申請 印尼當局聲稱未發的進口證很多，現在暫停接受商人申請。（五版）

香雲紗上市 粵產香雲紗上市，貨色好，價相宜，已有成交。（五版）

英國作家聯名呼籲
和平解決遠東問題
反對對中國作直接或間接攻擊
要求歐亞美大國舉行最高會議

【路透社倫敦廿五日電】幾位英國作家廿五日敦促世界第一流大國家，以認識民族獨立運動爲基礎，定出遠東問題的解決方案。

這項呼籲是在倫敦泰晤士報發表的信裏提出的。簽名的有西安·奧卡賽，西西爾·戴伊·劉易斯，康普頓·麥肯齊爵士，蘇爾拔·里德爵士和克利斯托佛·佛萊。

那封信中說：「在這個國家裏，很少人相信，對中國政權的直接或間接的攻擊，除了使世界大戰更可能發生之外，能有任何其他的效果。」

「更少人相信，印度支那戰爭能用軍事手段解決，或者相信日本重新武裝能不妨礙和平的談判。」

「當真的，要求有責任的大國，以認識民族獨立運動爲基礎，如印度和緬甸的情形一樣，尋求某種別的出路，現在是時候了。」

「在作出無可挽回的決定之前，我們要求歐洲、亞洲、美洲的第一流大國，迴避現在已陷僵局的談判途徑，舉行最高級會議，定出遠東問題的解決方案。」

克拉克昨抵台北
在港時曾到新界「視察」
美副參謀長亦於昨抵台

【路透社台北廿五日電】克拉克廿五日飛到台北，與蔣介石見面談了四十五分鐘。會後，蔣美兩方都沒有發表正式聲明。

【法新社台北廿五日電】朝鮮克拉克總部副參謀長蘇斯密斯，廿五日下午飛到台北。蘇斯密斯下機後，即由美領事布拉克陪同，坐車前往領事館。

【合衆社東京廿五日電】據廿五日宣佈，美國遠東空軍總司令威蘭，「日內」將飛赴曼谷，視察泰國空軍。威蘭並將到菲律賓的美國空軍基地。發言人說：威蘭此行，與克拉克赴印度支那的任務無關。

【本報訊】自稱「順便來此休息一番」的美國遠東軍司令克拉克，二十三日抵港後，昨天已去了台北。據本港通訊社消息，二十四日上午九時，他曾和英軍總司令艾利中將以及隨員數人，前往新界落馬洲邊界一帶「視察」。美國民主黨落選總統史蒂文生，二十四日亦曾到新界各地「觀察」一番。他要到今天才離港，前往馬尼拉。

最後消息

緬甸向聯合國控訴蔣幫侵略

【路透社仰光廿五日電】緬甸廿五日正式向聯合國控訴國民黨軍侵略緬甸。

西德報紙專文報道
朝鮮美軍竟有德兵
傘兵彼得斯假裝瘋癲始獲放回

【本報訊】朝鮮戰場的「聯合國軍」，有前納粹德國士兵參戰，已由西德的「世界報」予以證實。

據路透社波恩廿四日電：「世界報」發表一篇專文，說有一個現年廿八歲的前納粹德軍士兵彼得斯，十年來，先後曾在北非、中海、朝鮮各地打過仗，最後假裝瘋子，才逃出朝鮮，回到萊因蘭故鄉。

這個納粹士兵表示，他已厭惡戰爭，現在只渴望和平了。他說：「我現在要求的是和平與安靜。」

彼得斯說：第二次世界大戰爆發後，他在地中海一艘商船上擔任高射砲手。一九四三年初，那艘船被空中魚雷炸毀，他被美軍救起，押到北非的黎波里，後來解往奧蘭附近的法國戰俘營。

一九四八年六月，有一天，有一個講得一口標準德語的法國上校，向他們報告法國外籍兵團的情形，說是有好吃好穿，有錢用，有酒喝，——簡直是世間的天堂。報告完畢後，立即有二十人報名參加，有一些人不大相信，他和一些沒有參加，持觀望態度。報名參加的二十人，生活過得像王子一樣舒服，沒有報名的伙食很壞，而且一天不如一天，末了，他們爲了吃飽肚子，只好一個個跟着去參加了。一九四九年四月，他們開往印度支那作戰。在那裏，他沒有送命，但是染了疾病，混了兩年後，一九五〇年底，他被調返馬賽休養，後來調到了法屬馬達加斯加島充任殖民地警察。有一天，有人叫他到朝鮮去打仗，這樣，他就到了朝鮮當傘兵，每月軍餉四百六十至五百法郎，另加跳傘獎金。

一九五二年六月，他受了傷，被送入美軍醫院治理。醫院發覺他是一個所謂神經病，後來，他的病漸漸好了。可是，他恢復的時候，又裝起傻來，作假一動，以爲傻瓜，他說，如不這樣，他就要再被送到北非去當兵五年。他仍然裝成一個白痴，把食物扔在地上，他們當他是瘋子，就放他回國。

廣州東亞美豐銀行
登記未清償存匯款

【本報廣州二十五日專訊】前東亞銀行廣州分行，定於三月廿七日起，辦理給付解放前未清償存款、匯款的登記。期限三月，至六月廿七日止。按，該行廣州分行已於一九三八年歇業。這次登記，在廣州十三行興隆街一三三號二樓辦理。已於一九五〇年歇業的美豐商業銀行廣州分行，聯合於三月廿三日起至六月廿二日止，在光復南路十二號辦理給付解放前未清償存款、匯款登記。

縱橫談

克拉克到台灣

克拉克在越南逗留了一個時期，到香港來轉了一下，現在又去台灣了。

朝鮮戰爭爆發之始，麥克阿瑟曾去過台灣，當時便被指爲擴大朝鮮戰爭的一個步驟，顯然是出於同一的目的的表示。

從克拉克這次旅行的範圍看來，美國在遠東的企圖已更爲明顯。美國在開始發動朝鮮戰爭的時候，就是爲了想侵略中國，現在克拉克又僕僕風塵於台灣、越南、香港、馬尼拉之間，同時蔣介石也顯然是奉到華盛頓訓令，高唱組織亞洲「反共軍事聯盟」。這一切表示美國已公開擺出侵略中國的架子了。

但是，朝鮮的美李軍，台灣的蔣軍，越南的法國傀儡軍，即使連在一起，也只是三個病鬼而已。三支敗兵，分開來或者合起來，都不可能有什麼變化的。

一團亂麻

法國總理邁耶這次赴美，所談的主要問題，一個是「歐洲軍」問題，另一個也就是越南戰爭問題。美國催迫法國趕快在議會通過對德「波恩和約」和「歐洲軍」公約，以便美國迅速組織歐洲侵略軍。

法國在越南戰爭中難以支持，要美國「援助」。美國又提出對案，「援助」是可以考慮的，但法國必須把越南戰爭的控制權交給美國。這是美法關係上的一團亂麻，邁耶赴美，顯然想清理這團亂麻；但是，可以斷言，這團亂麻是只會愈理愈亂的。

邁耶準備屈膝

法國人民對邁耶赴美是感到不安的。在邁耶正要上飛機時，法國議會忽然拒絕法國政府的借款案，開了一個不大不小的玩笑。借款案本身是無關重要的，議會借題發揮，正是這種普遍不安情緒的反映。

鑒於艾登、巴特勒訪美的結果，法國人民有充分的理由可以相信，邁耶訪美只會使法國進一步向美國屈膝。

事實上，邁耶在行前先大捕法共領袖及工會領袖，這也正是他對外屈膝的準備工作；因爲他知道，最不肯對外屈膝的，就是法國的共產黨人和工人。但是，這種恐怖手法是不能威嚇法國人民的：前任法國總理比內便曾瘋狂地向法國工人階級和愛國者進攻過，而結果卻是比內自己垮台。

邁耶這次如果向美國屈膝，尤其是在「歐洲軍」問題上屈膝，也只是催促他自己的內閣早日垮台而已。

淡季不淡的廣州市場

社評

繼廣州市工商聯合會正式成立之後，廣東省工商界又於十八日在廣州正式成立了「廣東省工商業聯合會籌備委員會」，該會今後將負責領導廣東全省工商業擔負起應盡的責任，加強組織力量，領導各市縣工商聯進行改組或健全組織工作，準備正式成立廣東省工商聯合會，做到：「工商業聯合會將逐漸成爲全體工商界的，包括各城市、各階層和各行業的，並使中小工商業者享有平等權的組織。」

工商業聯合會與過去國民黨時期的商會在本質上是截然不同的，它是新民主主義性質的工商界統一戰線的組織形式，是發展新民主主義經濟目的的人民團體，它不僅代表工商業者向人民政府反映意見，提出建議，領導工商業者推行共同綱領及人民政府的政策法令，指導私營工商業者在國家的經濟計劃下發展生產，改善經營，配合國家做好經濟建設工作。

近年來，廣東和廣州的私營工商業在國營經濟扶植下，已經獲得了穩步發展。今後在國家大規模經濟建設的有利條件下，將會有更多的生意做，是沒有疑問的。

在過去，廣州市場和各地市場一樣，春節過後，就步入淡季，要到六、七月間預造禾收穫後才慢慢旺盛起來。做生意的人就最怕從淡季到旺季這段青黃不接，坐着吃冇生意做的漫長日子。

在今年，情況就不同了，春節後的廣州市場已一反過去慣例，在淡季中仍保持着暢旺的情況。

據日前的新聞報道，廣州市各國營貿易公司、合作社及其他有關部門，爲了及時而有計劃地扶助廣州私營工商業維持淡季生意，已分別訂出了夏季的加工、訂貨計劃，初步統計總金額共達一千一百四十六億元，若再加上收購數字，爲數更大。這對扶植私營工商業度過淡季起了很大的作用。同時，以往銀行對工商業貸款，一般是需要流動資產作抵押的，現在則已放寬到可用固定資產作抵押了。廣州市人民銀行三月中的工業貸款就達二百多億元之鉅。

由於國營經濟部門的加工、訂貨、貸款，使到私營工業資金週轉困難和淡季中的生產問題，獲得了解決。這充分說明了私營工業有了國營經濟的領導和扶助，就能克服困難，解決問題，就會有遠大的前途。

去年全國各地的土改工作已基本完成，各地又值豐收，入秋以來，全國各地工商業一天比一天活躍，商業的營業額已有了顯著的增加。而自去年十二月間進行商業調整以後，廣州私營商業由於國營公司減縮經營範圍，調整差價及取消防碍正當私商經營的各種不適當的限制使城鄉物資交流暢通之後，營業額更迅速增加。

在廣州市協商委員會一月間所召開的工商界代表座談會中，私營工商業代表會指出：自人民政府調整商業後，國營公司減縮經營範圍，擴大批發零售差價，合作社堅決貫徹了不對非社員交易，同時，實行了內地自由貿易政策，到內地買貨不須採購證，使私商的實資範圍比較以前寬了，經營上有了更多的便利，給私營工商業的發展創造了更有利的條件。

廣州私營工商業營業的發展，具體表現在營業額的普遍好轉。去年十二月份的營業平均增加達百分之三十以上。進出口業由於能到內地自由採購，供應貨源，十二月份營業額增加了百分之二十；汽車器材由每月營業額三十億元增至一百三十餘億；新藥商業去年第四季的利潤等於一至九月的利潤總和，較前平均增加了三倍；家用化學工業的銷售量也增加了百分之三十至四十；百貨業自國營百貨公司減縮經營範圍和調整批發及零售差價等措施後，營業額較前更有了顯著的增加，十二月份較之十一月份增加了百分之五十以上，雜糧海味業則增加了百分之三十。據廣州貿易管理局的統計，大江、中安等九家百貨商店的營業額，在一月二十九日前的十天銷貨金額爲四億九千三百多萬，在二十九日以後的十天內銷貨金額就增至七億六千多萬，較前增加了百分之五十以上。據這些百貨商店的經理表示：「現在不怕冇生意做，只怕貨源供應不上。」

由於百貨銷路暢旺，廣州工商界人士認爲百貨業有很大的發展前途，今春以後紛紛投資開設新店，現在開業的已有振興等十四家。

從廣州市場的欣欣向榮，我們不僅看到人民購買力的提高，生活的不斷改善；亦同時給私營工商業舖了一條發展的道路。

廣州郊區農民展開春耕

翻土工作完成現正浸種播種

爭取每畝平均產量達到八百一十斤

【本報廣州二十五日專訊】廣州市郊區春耕生產工作，現正在積極進行中。今年郊區生產方針，主要是以增產糧食爲主，提高單位面積產量。增產目標每畝平均產量爲八百一十斤，比去年單位面積增產百分之十二點三。目前郊區農村除了抓緊時間繼續完成爲春耕準備的檢修水利、除蟲、積肥、發展和鞏固互助組等工作之外，並組織力量開展愛國豐產競賽，組織互助，提早開耕，及時完成春耕任務。

在檢修水利、除蟲、積肥各方面，去年已有了很大的成績，爲了達到今年增產的目的，市農事處訂出了今年市郊春耕生產工作的計劃。上面幾個工作，要在去年的基礎上深入推行。今年郊區幾個重點的水利工程如石溪大圍、雲桂圍和西村區的巢溪圍，要在三月底前完成全部土方工程，四月十日前完成水閘、涵洞工程。此外各區按具體情況，將現有圍堤加高培厚，並在旱地區興建蓄水塘，把原有儲水塘普遍挖深一尺至二尺，爭取卅天不下雨能有水灌溉，並選擇適當地方開渠引水及加強對已完成水庫、山塘的檢查修理。一方面發動農民多積肥料，使每畝施肥量比去年增加百分之廿。在防治病蟲害方面，要做到早治、普治、連治和徹底治，在各區鄉設立防治蟲害委員會，籌備藥械貸款，教育農民，提高對蟲害的認識和傳授以防治的知識。

今年將展開豐產競賽

並號召單幹農民參加

從去年的經驗證明展開愛國豐產競賽，是發揮農民創造性和發掘生產潛在力，達到普遍提高單位面積產量最有效的辦法。因此今年將更進一步在各區開展羣衆性的愛國豐產競賽運動。除各區的常年互助組最少的有百分之七十五參加競賽外，並積極號召單幹農民參加競賽，引導他們組織起來，逐步走上互助合作的方向，[illegible]年愛國豐產競賽獎勵辦法，以及介紹豐產模範的豐產事蹟，推廣豐產經驗，打破農民保守思想，使農民自覺參加豐產競賽。

兩年來，市郊區互助組的發展，對農業生產的發展和推動及保證增產任務的完成起了決定的作用。在[illegible]上發展，[illegible]在春耕前開辦短期互助組訓練班，加強農民對互助合作的認識，通過春耕，大量發展臨時季節性的互助組，逐步引導走向常年互助組。

現在郊區春耕生產工作，除各區曾召開農民代表會議，訂出生產計劃和佈置春耕生產[illegible]產競賽之外，並號召農民精耕細作，提早開耕。目前郊區農村的翻土工作已完成百分之九十以上，並已開始浸種、播種。爲了使秧苗長得好和易於捕捉害蟲，許多農民都採用了黃泥、鹽水選種和播種新式秧田。

西村農民爭取豐收

各鄉各戶都將進行競賽

崗貝村農民全體參加了互助組

【本報廣州二十五日專訊】廣州市郊西村區，對春耕前的各項準備已做了，現正逐步展開耕種工作。

西村區於二月底召開了農民代表會議，決定了開展鄉與鄉、組與組、戶與戶的豐產競賽，以通過互助組帶動全區農民都起來參加這一運動，並以互助合作與豐產運動結合，鞏固和發展互助組，除了健全原有的互助組之外，並發展常年的和季節性的臨時互助組。農民代表會議召開後，該區各鄉農民都紛紛訂出生產計劃，準備參加豐產競賽，並熱烈地展開了翻土、浸種、播種、積肥、除蟲和繼續修築未完成的水利工作。

如該區巢溪鄉崗貝村，全村農民都參加了互助組，並已訂出了生產計劃，擬定了精耕細作、選種、採用新式秧田、施肥、灌水、排水、中耕、除蟲的具體作法。訂出的增產目標，最低限度在去年產量的基礎上增加三成，最高要求達到百分之三十七點二。準備向芳村區裕安園應戰，向各鄉挑戰，參加市級的愛國豐產競賽。

該區各鄉都響應了提早開耕的號召，至目前爲止，翻土工作已大部完成。半數以上改用新式選種（用黃泥鹽水選種）方法，百分之八十採用了使秧苗發育良好和易於捕捉害蟲的新式秧田。[illegible]繼續修築未完成的水利工程，如巢溪鄉的[illegible]圍、三幅圍，由於農民高度的勞動熱情已於最近先後完成了。現有合益圍一部（二千六百土方）和同德大圍局部的補修工程，現在每天有三百多農民在那裏修築，預計在四月初這兩項工程便可全部完工。

爲了保證早造豐收，除蟲方面除在去年冬季挖掘稻根之外，還發動農民捉鼠、麻雀、燒除剩餘稻根。該區三沙鄉半個月內就捉了四千多隻田鼠，捉鼠的工作正普遍展開。

西村區各鄉農民現在正積極地進行創造豐產的條件，他們對今年早造豐收，都抱了很大的信心，大部分農民都準備參加千斤戶（即每畝產量能達一千斤以上）的競賽，在過去普通每畝只產稻穀六百斤至七百斤，熱烈響應毛主席「增加生產」的號召。

五十墟舊墟，極爲熱鬧。

穗郊農民春耕

廣州市郊的農民要逐步展開春耕，各項準備工作都已作好了。圖爲西村區巢溪鄉的農民在[illegible]田，他們在搬着泥土培補。

四邑近事（十三）

本報記者

五十墟和沙坦市的變遷

記得五十墟嗎？

大概不會忘記五十墟吧？在台山，五十墟是一個大墟。從前的情形不用說了，有烟館，有賭場，年青的師僑子弟每個月的生活都定好了日程表，每逢初五、初十、十五、二十、二十五、三十都到五十墟來了，別的日子就到其他的墟場。交通很方便，從台山縣城到五十墟，公共汽車不過是十幾分鐘，如果不願意等公共汽車，可以搭單車尾。似乎沒有甚麼很大的變動，五十墟今天還是很熱鬧的。

烟館、賭場是沒有了，雖然還是熱鬧，可是性質有點改變。逢墟的那天，五十墟簡直擠得轉不過身，農民們將他們的農產品放在馬路中間，甚至彷彿那並不是公共的道路，而只是一個市場，至於怎樣通過這個市場，那是看各人的本領了。推開了前面的人，小心地跨過一籮一籮的薯、芋頭或蔬菜，後面的人又推着你的背脊在前進。

這裏是東冠、東方、車頭、[illegible]頭、五四、松頭的農民們的市場，有兩萬多農民是以五十墟來作經濟中心的。他們賣出了農產品之後，就在這裏買進生活上需要的東西。

大鷄三味

有一天到五十墟吃飯。在市場旁邊找到了一間三層樓的茶室，門口就是廚房，掛滿了鷄、豬肉、魚和別的引人食慾的食品，裏面很陰暗，吃東西的地方是在樓上。上了二樓，那情形簡直想像不到，因爲這座房子的兩旁都是矮房子，這就使它有一個特別的條件：三面都是窗子，光亮極了，後面對着一道淺淺的沙灘的河牀。每張桌子都有顧客，農民將竹升、籮擔放在身邊，在飲茶，吃點心，高談闊論。他們的談話不是在一張桌子的範圍內進行的，而是這張桌子的客人們和那張桌子的客人們談話，甚至隔着幾張桌子來談話。

請想想吧，多麼熱鬧。

上到三樓，我們才找到一張桌子，吃什麼呢？我們看看牆上貼着的菜單，還是小萬比較經濟，他看見隔一張桌子有幾個農民在吃飯，吃的菜是一鷄三味，他建議也吃一鷄三味。他對於吃東西倒有很深刻的觀察力。

「工友，一鷄三味幾錢？」

「一萬五，靚呀。」

我們後來都留下了非常深刻的印象：又平又靚。

從前的沙坦市

談另一個墟市吧，台山人會更記得沙坦市。沙坦市過去在台山的地位，有點像一個都市的某一個特殊的區域，以香港來作比喻，就像[illegible]。

沙坦市有一千四百多居民，在農民的經濟生活上只和附近的大齊、秀峯、頭甚的農民關係密切。沙坦市距離台山最大的市鎮之一——斗山，只有十幾分鐘的公共汽車路程，它本來不會有什麼特色的。

可是，從前的地位卻很重要。從前，沙坦市有九十多間商店，其中有三十多間是烟館和賭場，有了這兩種做中心，跟着就有了三個當押店：民生、利生、大昌。又有三間頗具規模的茶樓。這是很容易指得它們之間關係的，輸了錢的人要當押店，贏了錢的人就要吃喝一番。在這個鄉村的市集中，茶樓裏還有過女伶，有過私娼。

在沙坦市開烟開賭的人，當時都是一些體面的紳士，陳錦當的那間賭館談話室風雅得很，叫做「雲香閣」，[illegible]最大的販毒者陳德清似乎嫌[illegible]一點，開了一間「亦可」。不管是跑進「雲香閣」，還是跑進「亦可」，以後總免不了傾家蕩產。可是沙坦市在解放前就是靠這些來「繁榮」的。

「雲香閣」的時代過去了

「這間就是從前的雲香閣。」

秀敏鄉的鄉長說着指着一個雜貨店說。

我們驚動了那個正在看「時事手冊」的店員，他抬起頭來，對我淑笑一笑。在他的週圍是香烟、餅、糖果、皮蛋、鹹米、香[illegible]等等，裏面很陰暗，看不清楚是什麼東西。

「雲香閣」沒有了，「雲香閣」時代的「繁榮」也成過去了。

沙坦市現在有四十多間商店，有合作社。那四十多間商店都有很長的歷史，「雲香閣」關門[illegible]它們還存在的，以做生意的情形來說，它們是繁榮了。

農民在每一個墟日，都要到沙坦市的商店中買一批東西回去，像鹽、油、肥田料、日用品，以一九五二年七月全墟的營業額來說，大約是二億一千二萬元，到了九月就有二億五千萬元，十一月——這是秋收的季節，營業額增加到超過三億元。

農民是這樣的：賣掉了自己生產的農產品，便買點油、鹽、糖、布，再到小館子吃幾碗糖糕，或者吃碗糯米飯。墟市裏顯得熱鬧，擁擠，大家都是熟人，見了面都有些寒暄，墟日的沙坦市是一個喧鬧的、繁忙的地方，和從前比起來，變化大得很。

小豬的墟市

再說五十墟，五十墟的變化也很大。墟日的墟場上，農民們將自己生產的薯、芋頭、花生、蔬菜擺滿了墟場和街道，賣出了這些東西，就買他們需要的東西。

五十墟每個月賣給農民的布疋有三千萬元，農民愛買斜布、黑布。打鐵店和做木店每個月的生意至少有一千萬元，包括製造農具和修補農具。

五十墟的營業上的特點還不是布疋和農具的生意好，而是小豬的生意好。在五十墟中間穿過的那條小河到了多天就是一個淺沙灘，那裏成了小豬市場，一籮一籮的豬放在沙灘上，農民們就在豬叫中爭論着價錢。這個市場的生意是一個月比一個月好。一九五二年一月份農民買豬七十二隻，三月份一百一十四隻，六月份一百八十七隻，七月份二百五十八隻。

在農村裏，今天有哪一家不養幾頭小豬呢？自己的糧食夠吃了，有些本來是人吃的雜糧，現在可以讓給豬來享受。豬的銷路也好，城市裏的人好像對豬肉越來越有興趣。小豬在五十墟的銷路也就一個月一個月在增加。如果說五十墟有什麼值得驕傲，小豬是其中之一。

台山今年最大水利工程

拉頭山工程已修竣

受益稻田共有七千多畝

政府補助及貸款二億四千萬元

【本報廣州二十五日專訊】台山十一區的白水河，由於河身淺窄，水勢浩大，前面又攔着一座拉頭山，每年春夏間，附近桂水、青山等十三個鄉的四千多畝稻田常被水淹沒。去年底，政府號召興修水利，該區即開農代會討論修拉頭山分洪工程，接着成立了拉頭山分洪工程委員會，縣人民政府派來了許多技術人員，撥助五千萬元經費，又貸了一億九千萬元。

一月十二日，拉頭山分洪工程全面開工。在修築中，各地出現了許多模範事蹟。如一月三十日早上，桂水鄉地段的堤基穿了一個大洞，河水由堤外沖入工地，附近鄉的農民馬上跳落水裏把大洞塞好。培新鄉農民完成了自己的任務後，又連夜去幫助別鄉修築。

因爲大家的努力，原定兩個月完工的分洪工程，提早十八天在三月二日完成了。這條運河長六百公尺，寬六十公尺，深二公尺，共六萬幾土方。修好了這水利，白水河兩岸七千多畝稻田的豐收有了保證。這是台山縣今年最大的一件水利工程。

規模宏大設備堂皇

匈牙利展覽會下月在穗開幕

地址在嶺南文物宮內

【本報廣州二十五日專訊】將要在廣州嶺南文物宮展出的匈牙利人民共和國展覽會，是新中國成立以來，在我國舉辦的各兄弟國家展覽會中，規模最宏大的一個。在這個展覽會內，廣州人民將可看到匈牙利人民在三年計劃和五年計劃中所獲得的偉大成就和社會主義制度的優越性。廣州市各有關機構對這次展出的籌備工作都非常重視，特由市府秘書長陳志方、市文化局局長孟波、市交際處處長王嵐等組成匈牙利人民共和國展覽會籌委會，主持全部籌備工作，並協助匈牙利專家們解決各項實際困難。籌備工作自本月中旬起即加緊進行，預計四月底可全部完成，正式展出。展出的面積共達六千平方公尺，其中室內展出的約佔三千五百平方公尺。展覽品總數約共五百件，其中最重的一件逾廿四噸。

展覽品分爲三部份：第一部份是重工業品，如各種金屬合金、工作母機和其他重工業機器。展出的部份大都是開動的，最新式的電火車頭、車廂、輪船等多種機械模型。第二部份是輕工業品：紡織品、皮革、搪瓷、瓷器和服裝等。還有古代人民的武器和「卡洛沙之家」等著名的民間家具，也是最突出的展覽品。第三部份是傑出的藝術家的作品，包括有油畫和各種珍貴的文獻。室外展覽品包括有新型的自動裝卸火車卡、拖拉機、新型公共汽車、大卡車和農業機器。室內展覽的物品，爲數也很不少。

臨時鋪鐵軌　運送火車廂

由於展覽品大部是機械或模型，搬運需要特別小心，這是一件艱鉅的工作。但廣州的工人階級在崇高的國際主義精神的鼓舞下，發揮了他們的智慧和積極性，終於克服了各種困難，勝利地完成了搬運任務。被派到上海去了解展覽品搬運情況，和學習裝卸這些新型機器的工人陳明新，在歸途中負責押運一批最新式的X光器材來穗，在途中他爲了不使這些來自兄弟國家的珍貴展覽品受到絲毫損壞，曾兩日兩夜守着車廂，半步也不離開。只要車廂稍有一些微震動，他就把這些東西拖緊，不讓它受到一點損傷。廣州的搬運工人爲了把那輛廿四噸重的自動裝卸火車廂運到會場內，而又不損壞沿途所經的馬路路面，會不顧困難地由南站逐段鋪設輕便鐵軌把車皮運到嶺南文物宮去。這種崇高的國際主義精神和頑強的工作意志，使參加籌備工作的工作人員受到極大的感動。

穗各中學開學上課

寒假中各學校都展開文娛活動

唱歌跳舞旅行看電影樣樣都有

【廣州二十五日專訊】廣州市中學一九五二年度下學期已於三月二十三日開學上課。

在寒假中，重點補習功課，唱歌、跳舞、看電影、製作飛機模型、參加春節各種文娛活動，是同學們寒假活動的主要內容。各校少年兒童隊員還參加了少年兒童宮的寒假活動。他們參加歌舞和電影晚會、體育遊戲，學會了製造肥皂、沖曬照片等。閱讀文藝書籍也是同學們寒假中的主要活動。同學們最喜歡看的有「卓婭和舒拉的故事」、「我的兒子」、「普通一兵」、「真正的人」、「鋼鐵是怎樣煉成的」、「可愛的中國」等文藝書籍。許多學校的同學，並組織了郊外旅行，在那兒，展開了「炊事比賽」、「打野戰」、「探營」等活動。各校同學在寒假中，並都常進行體育活動。

八個女學生幫助搬油桶

毫不顧及弄髒衣服

【廣州二十五日專訊】三月五日下午，中南軍區後方勤務部軍需部有六個人在搬空油桶（從街道上搬進院子裏），人少東西多，搬了二十來個之後，就感到有點吃力了。這時，有八個就讀於中學的女同學，自動跑去幫助搬，力氣大的，握上一個空油桶就往院子裏走；力氣小一點的，就二三個人抬一個。在搬運的過程中，汽油桶上的油漬弄髒了她們的衣服，但她們卻不顧及，仍是熱情的工作。這樣，一直將二百多個油桶搬進了院子裏才停止。

粵中開會獎勵農業勞動模範

【新華社廣州廿五日電】粵中區在三月初召開了第一屆農業勞動模範代表大會。參加的有廿一個縣及江門市郊的農業勞動模範和代表一百一十三人。大會爲了鼓舞代表們的生產積極性和創造性，通過評選、表揚和獎勵了一批在生產戰線上獲得顯著成績的勞動模範[illegible]，都受到大會的獎勵。模範代表們都表示要熱烈參加今年的愛國豐產競賽，並訂出了生產計劃。

廣東零訊

僑眷分得牛

恩平　東岸鄉除原有七隻牛外，另外還買進了四十六頭回來。

[illegible]入調整分配果實了，牛怎樣分配？代表會討論過，要滿足未滿足的貧雇農，要照顧需要，有利生產。塘口村代表討論到應不應補牛給那個當過僞保長的何沃林時，大家都齊口合聲說：「他也是貧雇農成份，爲了有利生產，應分牛給他。」同時，窮苦僑眷何衛森需要一頭牛，也分給了他。

就是這樣，東岸鄉的耕牛就分配了，而且分得好。

香米不忘識字

中山　第四區西楞鄉，農民迫切要求學習文化。今年一月上旬，中山縣指導工作隊，開設速成識字法實驗班，有三百多個農民學員參加。他們都保證日間落田生產，晚上學習。現在西楞鄉已充滿了學習的氣氛。在街上和屋宇的牆上，都貼着注音符號、學習結合生產的標語和傳話。有些婦女一面舂米，一面複習生字。

崗貝村的生產旗幟

訪穗郊梁順才互助組

·本報記者·

今年廣州市郊農村的中心工作之一，是「發動羣衆，組織起來」。組織起來有什麼好處呢？最近我曾訪問了市郊西村區巢溪鄉崗貝村的豐產組——梁順才互助組。在梁順才互助組一年來所獲的成績，生動地說明了組織起來的好處。

崗貝村在廣州市西北角，交通方便，經常有公共汽車通行，只坐二十分鐘車便可到達。農忙季節閒人少，崗貝村是靜悄悄的，除了一些鷄羣在草地上找尋食物和追逐遊戲之外，看不見人，也聽不到人聲。遠望村子前面是一片綠油油的秧田，被柔和的春風吹拂起一層層的波浪。村邊的[illegible]樹上密密地掛滿了球形的白花，[illegible]在迎風搖動，極美。

西村巢溪鄉農民在修築合益圍，這是他們在工地上休息。

全村人都在忙着生產

這裏沒有一個閒人，大人們都去犂田或修水利去了，兒童們都上了學，只有一些老年人在照顧家庭。大家都抓緊時間，沒有人願意[illegible]。許多人忙着開豐產會議去了，[illegible]也參加那個會議去了。梁金和是互助組的副組長，當我到他家裏，才知到他也修水利去了。他的妻子正忙着切肉洗魚弄飯，這時候一個穿着得很整齊的約五六歲的女孩子，跳跳蹦蹦地從外面跑進來，她是梁金和的女兒，剛從幼兒園放學回家。

梁順才互助組獲獎

我於是趕到修水利的工地上去。正是休息的時間，三百多個農民在修築水利的工地上，八、九個一羣，三、五個一隊，團團坐在一起，愉快地談論着，不時發出爽朗的笑聲，劃破了田野間的寧靜。梁金和正悠閒地在抽着紙煙。當我們談到互助組的時候，他那由衷的喜悅是無法掩飾的，他說：「哈，提起互助組的好處真是說不完，在未入互助組以前，我分得了兩畝田，什麼也沒有，家裏四個人吃飯。春耕了，農具、口糧都沒有。別的人家也有這樣情形，有的缺四個月口糧，有的缺三個月，有的缺一個月[illegible]。春耕來了，怎麼辦呢？大家都發愁。」

談到這裏，他微微地皺着眉頭，好像還爲那過去的困難感到難受；可是一剎那間，他的臉上卻又恢復了喜和愉快。他繼續說：「在這樣的情況下，我們組織了互助組，農具互借，勞力互助，缺少的口糧也互相想辦法幫助，終於克服了困難，不單做到不誤農時，而且還做到深耕細作，把田種好。去年我們全組獲得了豐收，比前年約增產四成，平均每畝產穀一千三百五十斤，獲得了廣州市人民政府市級豐產互助組的獎勵。」

他不斷地抽着紙煙，好像追憶什麼似的，在一陣停頓之後，他繼續說：「自去年搞了互助組，早晚造都豐收，我們大家的生活都改善了，往年缺糧的，現在都夠了。我們全組的人都做了新衣服，買了新棉被，還有些人縫了毛線衫，梁細倫（組員之一）父子去年做了七套新衣服，張細妹（組員之一）還結了婚。」

三隻牛一隻馬

由於生產的提高，他們組內的生產資料也增加了。去年他們全組只有幾把鋤頭和一些竹篩、耙、禾桶等幾樣簡單的農具，而現在已發展到有三隻牛、一隻馬、三架水車、一架板車，鋤頭和犂、禾桶、竹篩等也都增加了。副業也發展了，並準備多養豬，多開荒地種木瓜，實行菜地合耕，逐步擴大生產。

組織起來之後，組員們大家互相學習，耕作技術提高了，所有具有勞動力的人，都參加了勞動。他們的組員張細妹，以前大飲大食，不做工，好打老婆，參加了互助組後，完全改變了。梁金和轉述了張細妹母親的話說：「舊時細妹發脾氣就打我，鍋頭碗碟也打爛，但參加互助組後，不飲酒，不再打我，而且勤力做工了，互助組把他教育好了，毛主席領導真好！」

發展到十戶

組織起來之後，組員的政治覺悟和文化水平都提高了，他們都訂立了愛國公約，並經常進行批評檢討，互相學習，全組的人都讀夜校，學文化。他們的組從六戶發展成十戶了，並且成了崗貝村互助組的旗幟，許多單幹的農民都紛紛向他們看齊，自動組織起來。現在崗貝村全村的農業戶都參加了互助組，已訂出了豐產計劃，向芳村區裕安園鄉挑戰，準備參加市級的愛國豐產競賽。他們都堅決地相信在互助和積極的勞動中，一定能取得豐產模範光榮的稱號。

經濟危機迫近的信號
美國出口貿易衰落
表現在農產品輸出量最突出
去年下半年比前一年減三成

【新華社北京廿五日電】由於資本主義世界市場的衰落和各資本主義國家之間競爭的加劇，美國的出口貿易日益衰落，前景暗淡。

據美國官方的統計：一九五二年美國出口總額價值一百五十一億六千萬美元。這個數目表面上比一九五一年的出口多了一億多美元。但是，在一九五二年的出口中包括十九億八千萬美元的所謂「軍事援助」物資。而在一九五一年的出口中，這類物資的數目是十五億五千萬美元。因此，美國去年的商品出口實際上減少了大約三億美元。

在美國出口貿易中減少得特別多的是美國歷來出口的主要項目之一農產品（主要是棉花）。根據官方數字，一九五二年下半年美國農產品的輸出比一九五一年同期減少達百分之三十。棉花的出口，從一九五二年八月至十二月，總共只有一百五十萬零六千包，只佔一九五一年同期總數百分之五十一。其他的農作物，如小麥、大豆、水果和烟草的出口也大大減少。在減少得較多的商品中還包括其他重要出口貨如煤、石油、汽車和紡織品。

美國商務部出版的「商業現況」月刊在分析美國出口下降的原因時承認：美國出口下降的原因是「美國和世界其他各地生產增加以及某些國家的消費減少」。這不過是國外貿易競爭增加和資本主義世界商品市場萎縮的好聽的說法。

關於在日益萎縮的資本主義世界市場中各資本主義國家之間傾軋加劇的情形，可用美國人自己關於在美國主要國外市場拉丁美洲所發生的事情的描述來說明。美國大企業的雜誌「商業週刊」說：「在競爭者成羣結隊到達拉丁美洲：德國的推銷商人敲着拉丁美洲的每一個門戶；日本的貿易代表周期地在每一個大城市出現；荷蘭人在舉行貿易展覽會；每一架飛機似乎都有法國與英國的來客。」

除了其他國家的競爭，還有拉丁美洲國家對美國貨實施的入口限制。例如巴西就在一九五二年初加強了入口限制。阿根廷是另外一個實施了入口限制的拉丁美洲大國。在這兩個拉丁美洲的主要國家，美國的貿易額去年降低得特別顯著。

由於上述情況，「商業週刊」已語調低沉地預言：「對於美國出口商說來，一九五三年看來將是在拉丁美洲『銷貨不易』的一年。」

關於對外貿易前途的暗淡，美國統治集團已掩藏不住他們的深切憂慮。聯邦官員把輸出減少稱爲整個經濟的一個「危險的信號」。「華爾街日報」說：「出口減少不但影響出口商，而且也影響到全般企業……當出口貨物的製造商在國外的銷售減少時，他們就會減少生產，並且減少對其他貨物的購買，這樣就會激起整個經濟的一連串反應。」

美法會談今天開始
討論越南與歐洲軍問題
邁耶曾延遲行程壓迫議會通過借款

【合衆社華盛頓廿五日電】遲延很久的法國政府當局，終於廿五日啓程來此，向美國請求增加援助，以供法國本部的開支，與裝備五十七個營的印度支那軍隊，以供作戰之用。

法總理邁耶與其他重要閣員，雖一度因臨時發生政潮，欲行不得，但終於在本日國際時間十一點，坐了艾森豪威爾的專機啓程。

從廿六日起，美法當局將在白宮開始會議，對法美間諸問題作三天的討論。

今明兩年，法國究需金元的援助多少，事前是無從估計的。美國今年分配給法國的金錢共爲五億二千五百萬元，據法美專家估計，法國的要求將遠較此數額爲高。可是在這次談判中，美政府恐難作任何的承諾。

法國財政危機之發生，甚大的是由於在歐洲所擔承的軍費過大和在越南作戰八年的軍費過多。越南戰爭每年需要法國撥出十二億五千萬美元。

關於歐洲軍問題，法國因爲對德傳統的懷着猜疑，因此議來談去，迄無進展。艾森豪威爾與閣員在會議中，將強調法國必須迅速批准此計劃，使西德軍隊加入北大西洋公約一事，成爲可能。

美國務院方面宣佈，凡是有關歐洲與遠東軍事的一切財政經濟與預算問題，法美雙方均將談及。

法方已經宣佈，有意編練印度支那軍隊五十七營，計四萬人，加入越南戰爭，這些軍隊的軍械與配備，則大半須由美國供應。美方對這一要求，現已予以研究。

【路透社巴黎廿四日電】法總理邁耶廿四日晚在國民議會說：假若他向法蘭西銀行借款八百億法郎（合八千萬英鎊）的要求被拒絕的話，他就不去華盛頓了。

這次邁耶訪美之行，幾乎走不成功。在廿四日晚，他還曾向反對他的議會，提出恐嚇，要他們通過法政府借貸的法案，這案討論到二十五日的凌晨，方始最後通過。

經濟枯竭引起社會不安
法工人紛紛罷工
要求加薪反對戰費負擔

【新華社北京廿五日電】據塔斯社巴黎訊：「人道報」報道：馬賽的電車工人在二十二日罷工，使電車交通停頓了二十四小時。柏平尼昂的電車工人也停止了工作，要求增加工資。

過去幾個星期中，巴黎交通工人、郵務人員、建築工人、巴黎區的電氣和煤氣工人，下比利牛斯省的五金工人、馬賽的海員和碼頭工人以及塞納省的造紙業工人，紛紛罷工，要求增加工資，反對企業停工和失業，反對沉重的備戰費用負擔。沿隆省一萬七千機器工人，加萊海岸省一家工廠的五金工人和阿爾卑斯海濱省兩家建築公司的工人，已堅持鬥爭十多天。

法國工人的鬥爭獲得了部分勝利。去年斯坦方艾倫公司的建築工人迫使資方每小時增加工資十法郎，里昂機工增加工資百分之五到十五，塞納——瓦斯省艾唐普地方的翻砂工人也提高了工資。

「人道報」在二十日刊登了法國總工會的決議，這個決議強調工廠工人和機關工作人員在爭取他們的權利的鬥爭中應該團結一致，並且號召法國工人加強鬥爭要求增加工資、爭取和平和反對戰爭的鬥爭。

法國各地人民示威
反對波恩巴黎條約
德人民號召阻止實現戰爭條約

【新華社北京廿五日電】據塔斯社巴黎廿三日訊：三月廿二日，法國各地舉行了「全國反對波恩與巴黎戰爭條約日」。在尼斯（馬利太——阿爾卑斯山區）、南特（下羅亞爾省）、柏桑爽（都伯省）以及其他許多城市都舉行了反對波恩與巴黎條約的示威和集會。兩千多代表從羅亞爾省、羅尼省、伊澤爾省、婁茵省、索恩——羅亞爾省來到了羅亞爾省的聖夏，紀念被希特勒匪徒殺死的法國愛國者們，並宣誓將爲反對波恩與巴黎戰爭條約而鬥爭。

【本報訊】新華社北京廿五日電：柏林消息：在德意志民主共和國，所有的城市中都舉行了抗議西德聯邦議院批准波恩與巴黎戰爭條約的羣衆性示威。在歐法特舉行了五萬人的抗議大會，在慕爾森舉行了一萬人的抗議大會，在萊比錫有幾萬人參加了抗議集會。勞動人民在會上保證加強鬥爭，爭取統一德國和締結和約，他們還保證將更好地完成國民經濟計劃以加強德國人民爭取統一鬥爭的基地——德意志民主共和國。柏林民主區各企業的勞動人民發出了無數抗議批准戰爭條約的信件與決議。

在西德各個地區各城市和工廠中，工人們散發了無數傳單，號召西德人民阻止實現戰爭條約。三月二十一日早上，到處的牆壁上、建築物上出現了號召西德人民起來推翻阿登納政府、反對波恩與巴黎條約的標語。盧卑克的勞動人民舉行了反對實現波恩與巴黎條約的火炬遊行。

【路透社巴黎廿五日電】據這裏正式宣佈，法國提出的歐洲軍事組織條約的附加議定書，歐洲軍事組織六國臨時委員會廿四日晚已獲得一般的協議。秘書處在廿四日晚開會後發表公告說：「歐洲軍事組織臨時委員會對法國二月十一日提出的議定書已研究完畢，並且獲得了一般的協議、現在，有關六國政府將可知道他們與加以決定的協議了。」

日政府將正式建議
減輕各級戰犯判刑
據稱美英等國已允考慮
內有國際法庭判定的十二名主要戰犯

【路透社東京廿五日電】日本政府廿五日宣佈，有些戰時盟國，已同意考慮減輕日戰犯的刑期。同意國家有澳洲、加拿大、法國、荷蘭、紐西蘭、巴基斯坦、英國和美國。

日政府發言人稱，日政府曾於三月廿日通知上述國家政府，不久將建議減輕國際軍事法庭所判定的十二主要戰犯的判刑，還有各國所判決的乙丙兩級的戰犯八百餘人的判刑。

這些戰犯現在都監禁在巢鴨監獄中。他們包括前任文相與厚生相木戶幸一侯爵與其他閣員與軍部首長十一人，他們都是被判終身監禁的。主要戰犯有七人已判處絞刑，五人病死，還有一人刑期屆滿。

蒙古通過今年預算
總額比去年增加約一成
經濟文化建設費佔總支出六成

【新華社北京廿五日電】烏蘭巴托消息：蒙古人民共和國大人民呼拉爾在三月五日到七日舉行第三次會議，通過了一九五三年的國家預算。

蒙古人民共和國一九五三年的國家預算規定：全年總收入爲四億三千七百四十萬圖格里克（每個圖格里克等於一盧布），全年總支出爲四億三千二百二十萬圖格里克，收入超過支出五百多萬圖格里克。一九五三年的國家預算比一九五二年增加了百分之八點九。預算總收入的百分之六十七點六來自國營企業、合作社和貿易。一九五三年的國家預算中，用於國民經濟、社會文化建設的投資和社會文化設施的經費佔總支出的百分之六〇點一，其中用於國民經濟建設的投資爲一億二千三百五十萬圖格里克，比一九五二年增加了二千四百五十萬圖格里克；用於社會文化設施的經費爲一億三千六百一十萬圖格里克，比一九五二年增加了二千四百九十萬圖格里克。

蒙古人民共和國財政部長莫洛姆扎姆茨在大人民呼拉爾第三次會議上指出：一九五三年中蒙古人民將完成擴大烏蘭巴托市發電廠和建築總局的鑄木工廠的建築工程，將完成一座兜皮製造廠、四個省立醫院、兩個十年制學校、國家印刷所工人住宅等的建築工程。此外，在一九五三年中，還將新建一個煤礦，建立那顆哈煤礦工人的住宅，三個七年制學校，八個初級小學校，兩個省俱樂部以及托兒所、住宅、宿舍等。同時也將進一步擴大牲畜醫院，增建四個牲畜療院和八十二個獸醫站。

莫洛姆扎姆茨在談到社會文化設施的支出項目時指出：在一九五三年中將有三百六十九個初級小學、三十八個七年制學校和二十四個中等學校開課，在一九五三｜五四學年中，這些學校的學生將有七萬二千一百多名，要比一九五二年增加八千多人。一九五三年還將有一十七個療院、五百一十三個醫院和衛生站、三十二個婦產院和托兒所、十七個馬奶療養所進行工作。同時還將繼續增設兒科、婦科診療所等其他保健機關。

列寧運河完成新航季準備
今年運輸量將大增
估計運煤數量可以比去年增加四成

【新華社北京廿五日電】據塔斯社消息：蘇聯列寧伏爾加河——頓河運河的工作人員正在完成今年航運季的準備工作。運河所屬的港口正在爲今年的通航運行充分的準備。卡拉奇港口源源不斷地運來新式的港口設備，正在安裝。已有四十八艘船在卡拉奇修理完畢。許多船裝上了新式的通訊設備，使水手們能在航行時和通訊站及氣象站保持密切的聯絡。

列寧運河去年開始通航後，伏爾加河與波羅的海、白海、裏海、黑海和亞速海已經結成一個巨大的運輸系統。今年經這一運輸系統將可輸送更多的貨物。煤的運輸將增加百分之四十，木材（主要是北方的木材）將增加百分之二十。運往古比雪夫水電站、斯大林格勒水電站、高爾基水電站等建築工地的貨物也將大大增加，並將把土庫曼大運河工程所需的一部分貨物運到工地上去。

在新的航運季中，客運業也將有很大發展。新式迪塞爾船、電氣輪船、壓托船以及最好的伏爾加汽船將在這條航線上航行。來往於伏爾加——卡馬地、莫斯科——阿斯特拉罕、莫斯科——莫洛托夫、高爾基——莫洛托夫等航線上的客船也將大大增加。

農村窮困工業不振
日本人民被迫鬻兒
據勞動省調查此風仍在增漲

【法新社東京廿五日電】日官方廿五日發表調查的報告稱，日本販賣人口事件，仍在繼續增高。

據勞動省婦嬰局發表，從一九五一年七月到一九五二年六月，幼童被販賣的總計達一、四八九人，較前一年的總數，增加了一倍。被販賣的幼童百分之九十是女孩，他們最大的身價是五百日圓（約合港幣八元三三）。調查的數字是從警察和各縣政府方面蒐集來的。此風最盛行的地方是本州東北部最窮苦的六縣。那些窮孩子們多被在各大城市中出賣，如東京、金澤和福岡等縣，都是販賣人口的市場。

女孩子們百分之六十以上被賣做娼妓，還有做旅館中的女侍，從事館裏的女招待，紗廠女工和做莊稼的生活的。男孩多被賣去種田。販賣人口的原因，是爲了農村的窮困。農民的家庭，因爲衣食無靠，所以把一些較小的孩子們出賣。但據最近調查，出賣孩子們的不僅是農夫，還有工人、礦工、漁民等等。人口販子所得的佣金普通在一二千圓之間（港幣十六元六六至卅三元三三），但有時有高至四千圓的（合港幣六十六元六六）。

買賣的方式，通常是父母拿孩子們做抵押，先借一筆款項。借款合同從五百元起至十萬五千元不等，但通常是一萬元。

被出賣的孩子們的命運是非常悲慘的，不人道的：當娼妓的，雖然有病，還要接客；當紗廠女工的，每天要工作十二小時，每月只休息兩天，每月的工資只有三百元（港幣五元）。

漢城傳出戰報
美機又炸美軍
第七師吃了四顆美國炸彈

【合衆社漢城廿五日電】廿四日晚，有一架聯合國軍飛機對美軍第七師的士兵投下了四枚炸彈。合衆社記者肯德列克說：被炸的是第七師的防區，但該師軍官拒絕證實炸的是老禿山區（按，那裏的美軍正吃敗仗）。早一陣，第八軍宣佈，廿四日下午八時三十分「聯合國軍陣地」受炸時，只有三個士兵受傷。

蘇聯民用飛機
幫助農民春耕
撒下肥料爭取豐收

【新華社北京廿四日電】蘇聯民用飛機正大批出動，在蘇聯南部幫助集體農莊進行春耕工作。據塔斯社莫斯科十九日訊：在摩爾達維亞、阿塞拜疆和烏茲別克共和國、北高加索的田地上，飛機天天都來往着，給作物施肥。阿塞拜疆共和國在過去兩星期中用飛機撒下施肥的土地面積已達一千六百公頃（合二萬四千市畝）。北奧塞梯自治共和國用飛機撒下肥料的工作量將比去年增加百分之二十。專家證明：用飛機施肥可以增加作物單位面積產量的提高。

馬來亞貿易萎縮
美商務部報告
樹膠價格和出口量下降造成去年貿易入超現象

【合衆社華盛頓廿五日電】美國商務部報告稱：馬來亞樹膠貿易在價格和數量上均告減少，使馬來亞聯邦和新加坡發生了一九四九年以來的第一次入超。據美國商務部說：這個地區一九五二年在貿易上損失了大約一千七百六十萬美元。美國商務部說：一九五二年的數字和一九五一年的數字成了尖銳的對比：一九五一年馬來亞聯邦和新加坡的貿易出超達一億二千七百萬叻幣（一叻幣合三角三分）。美國商務部報道一九五二年馬來亞聯邦和新加坡的進口超過出口時，指出一九五二年的樹膠出口爲九十一萬零四百零八噸。一九五一年爲一百一十五萬五千二百六十四噸。又說：一號煙膠的全年平均價格，一九五二年爲每磅美金五角六分，一九五一年跌到三角二分。

一九五二年，馬來亞和新加坡的對美貿易，總數輸出多於輸入，但所收入的美元，卻比一九五一年減少很多。一九五二年的美元收入爲一億五千八百萬元，一九五一年爲三億二千五百萬元。

美商務部總結說：「料將對通貨膨脹起制衡作用，並且將招致生活費用的降低」。

英瑪麗太皇太后
前天在東宮病逝
下議院休會表示哀悼

【法新社倫敦廿四日電】廿四日晚十一時十五分英國東宮貼出一個公告稱：「瑪麗太皇太后於十時廿分一睡不醒，與世長辭。」

【合衆社倫敦廿四日電】邱吉爾首相於國際標準時間廿三點十一分（香港時間上午七點十一分）向下議院宣佈了瑪麗太皇太后的死訊。邱吉爾並動議下議院休會。邱吉爾說：緊接着下院的悼告之後，他將提議向女皇致慰唁文告，並將建議下院休會至廿六日，藉以表示深切的哀思。

【合衆社倫敦廿五日電】據廿五日消息，瑪麗太皇太后的葬禮，大致將在聖保羅大教堂舉行，因爲西敏寺現已進行佈置，準備給她的孫女伊利沙伯二世加冕用。這個八十五歲的太皇太后，將葬在溫莎堡她丈夫英王喬治五世和兒子英王喬治六世的旁邊。

又訊：英國王室對瑪麗太皇太后的哀悼期，已定爲一個月。

美在日軍事訂貨
今年將大量增加
促日方作好擴大生產準備

【本報訊】新華社北京廿四日電：東京消息：美國當局正在加緊促使日本加速地使日本起到美國的「遠東兵工廠」的作用。

美國駐日大使館的經濟部門負責人十三日和吉田政府的通商產業相小笠原三九郎舉行會談，討論了日本軍火生產的問題。據日本共同社訊，小笠原在會談後透露，美國在日本的「特需」訂貨將大大增加，並要求吉田政府迅速作好準備，擴大軍火生產。小笠原說：一九五三年的特需武器訂貨就數字說將比去年多一倍，「日本將設法使用現有的兵工廠和勞動力和工廠，以提供美國所需要的軍需物資」。

美國在日本的「特需」訂貨，在三月份第一週中，美國駐日當局提出的軍事訂貨達三千萬美元，創本年以來所接受的最高記錄。訂貨的種類也更擴大，包括火箭、迫擊砲、一〇五和一五五公厘的大砲和各種口徑的砲彈等。目前日本的軍火商已在爲美國製造七千六百五十六門三·五口徑的火箭砲。

錯將英太皇太后之喪
說成邱吉爾已死
澳洲一電台報錯了

【合衆社澳洲布里斯本廿五日電】布里斯本有個電台廿五日播出邱吉爾逝世的消息，但是，該台立即更正了。該台經理解釋說：該台把世界名人逝世的特別錄音片，是早已準備好了的。接到瑪麗太皇太后逝世消息時，管理員拿錯了錄音片。

埃政府照會意大利
請驅逐法魯克出境

▲開羅訊：埃及政府廿五日照會意大利政府，請制止廢王法魯克在意政治活動，或將其驅逐出境。

▲東京訊：珍珠港事件發生時任駐美大使的野村吉三郎海軍大將廿五日當選爲日本勝利唱機公司的總經理。野村現年七十五歲。

▲牙買加、金士頓訊：牙買加廿五日夜間發生強烈地震，按一九〇七年大地震時，此間曾死七百人，傷一千餘人。

▲新加坡訊：新加坡立法局廿五日透露根德太夫人訪問時所花費的款用叻幣三萬二千元。

▲倫敦訊：此間有一個廿五歲的青年，從一九五〇年患了一種少見的肌肉發緊症，不能動彈，服藥丸一萬粒，均未見痊愈。他現在打算在全世界報紙上，刊登廣告，招人醫治。

▲怡保訊：此間法庭發生一件丈夫控告妻子的案件。法官說：按照法律，情書不能作爲女人犯罪的證據，除非另有不法的行動。

▲澳洲、阿德萊德訊：在該處房屋中發現第四具女屍，是從屋中地板下掘出的。該屋原由一個五十五歲的文員克里斯蒂居住，該人已被拘。

根德太夫人訪星島時 招待費逾三萬餘叻幣

中捷兩國人民友誼
三年以來益臻鞏固
——答澳門讀者黃晴嵐先生

問題解答

中國和捷克斯洛伐克，是和平民主和社會主義陣營中的兩個兄弟國家。三年多來，中捷兩國人民在毛主席和哥特瓦爾德總統領導下，已經建立了偉大的兄弟般的友誼。

一九四九年十月一日，中華人民共和國誕生，五日，捷克斯洛伐克政府即來電表示祝賀，並決定與我國建立外交關係。從此以後，捷克斯洛伐克在聯合國大會及聯合國各種機構中，都和蘇聯一道，堅持驅除國民黨殘黨代表，邀請我國代表出席。

經濟合作 兩國貿易日趨發展

在經濟合作方面，一九五〇年六月，兩國在北京簽訂了一九五〇年中捷貿易協定。根據這個協定，我國向捷克斯洛伐克輸出植物油原料、皮革、鬃、鉛、鋁、水銀、雲母、石棉、蔴、絲、茶葉、豬鬃、松脂和飼料、物產品等原料；捷克斯洛伐克則向我國輸出機車、卡車、皮鞋、橡皮、化學品、醫藥品等工業器材。一九五一年六月，兩國又在北京簽訂了一九五一年中捷貿易協定。根據這個協定，我國輸出的貨物，仍爲各種原料，而捷克斯洛伐克輸出的貨物，仍爲工業器材，不過貨物的種類大有增加，且雙方貨物總值超過一九五〇年協定的四倍。一九五二年七月，兩國又在捷京簽訂了中捷一九五一年兩國間貨物交換與付款協定之議定書，對中捷兩國的經濟建設和促進我國工業化有極大的幫助。這種經濟合作，揭露了美帝國主義對我國的經濟封鎖。捷克斯洛伐克不但把許多機器運給我國，而且還派遣了許多專家來幫助我國裝置和使用這些新式機器。捷克斯洛伐克的工人在爲中國製造各項工業器材時，都引爲無上光榮。

一九五二年四、五月間，捷克斯洛伐克政府代表團以宣傳部長柯別茨基爲首前來中國訪問，並代表捷克斯洛伐克政府與我國政府簽訂了四個重要協定——中捷文化合作協定、中捷郵政協定、中捷電信協定、中捷科學與技術合作協定。同年九月，北京——布拉格間無綫電話開始直接通話。

文化藝術 交流雙方互贈禮物

至於中捷兩國文化藝術的交流，更是有着非常迅速的發展。一九五一年我國國慶節時，捷克斯洛伐克曾派出了以古絲坦·伏契科娃爲首的人民代表團前來觀禮。同年十二月，捷克斯洛伐克文化代表團由普實克率領，到我國來訪問了。並且接受了我國文化部贈送的許多中國書籍。在布拉格成立了一個圖書館，已於一九五二年十月揭幕，藏有中國古今文學書籍四萬餘冊。一九五一年，中國人民解放軍曾派出一個由六十人組成的代表團參加捷克斯洛伐克建軍節。一九五二年五月，我國青年文藝工作團全團二百十五人訪問捷克斯洛伐克，在各地表演了我國的各種民族藝術。同年八月，捷克斯洛伐克的軍隊文藝工作團前來我國訪問，在北京、上海、漢口等地作了精采的表演。同年十一月，中國文化教育考察團到了捷克斯洛伐克訪問。

去年，捷克斯洛伐克政府及人民曾贈給毛主席汽車一輛，贈給中國人民解放軍各大學科學儀器十箱，贈給我國少年兒童實驗電影機和收音機，贈給我國工人擴音機。這些都表示了捷克斯洛伐克人民對中國人民的熱愛。

過去三年多來的事實，證明了捷克斯洛伐克和中國人民之間的友誼已益臻鞏固。現在捷克斯洛伐克的偉大領袖哥特瓦爾德逝世了，我們中國人民都非常哀悼。今後我們還要進一步加強中捷兩國人民的友誼，爲世界和平民主事業而奮鬥。（編者）

慢性咽喉炎 還無特效藥
口臭的原因很多，用醋漱口會引起不良的效果。

魏重光先生：

（一）口臭的原因很多，除了牙患和消化不良以外，鼻部的毛病例如萎縮性鼻炎，慢性鼻竇炎；呼吸道的病例如肺膿瘍，支氣管擴張等，都可以引起口臭。

（二）慢性咽喉炎，沒有特效藥治療，要看致病的原因治療其病原。若不治療病原，吃一些「消炎」藥片是沒有甚麼效果的。

（三）慢性鼻竇炎，時間長久可能引起呼吸道的疾病，也可能引起口臭。你的口臭若沒有其他原因的話，很可能是因爲鼻部疾患的原故。

（四）用醋漱口，常常應用，可以刺激口腔黏膜發生不良效果，不宜應用。主要還是應該找出口臭的原因，對症下藥，才能根本治療。譬如你的口臭，若是由於鼻病所致，便須從速治理鼻病。鼻病好了以後，口臭也自然消失。日常漱口可用2—4%硼酸水，或用朵貝爾氏液（Dobell's solution）。

廣東省人民醫院醫師 宓錫裕、陳成偉

痔瘡癒後發不發 日常生活要注意
每天要養成大便習慣 多吃水果蔬菜類食物

黎光耀先生：

你的來信已經看過了。你所患的痔患已廿多年，時間是相當久。現在又有了服食瀉藥的習慣，因此關於你的痔核治療辦法，又不能單單靠一種或某種辦法可奏效。今後的治療應當各方面配合起來。關於現代對痔核治療辦法，我們醫院現時對痔的治療是採用保守治療。我們的患痔病者，都每星期到門診作痔核注射，是用百分廿之石炭酸甘油，目的是使痔核擴大，靜脈栓塞，最後纖維化。目前我們注射了四五年，病人數目也超過一萬以上，成績也很好，一般輕的不用說，患病較久，又有脫肛，注射了也發生很大效用。現在我們除認注射而無效病者才採取手術治療方法，但也不是說可以除根永不復發。注射或手術治療後的患者，第一個要注意的是大便問題，每天要養成大便習慣。注意飲食，多吃水果、蔬菜類食物。防止便秘。日常生活也要注意一下，不要坐時間太久及太多。總之，你的痔瘡雖經治療痊癒，復不復發問題，也是在於個人今後對上述這些情況注意不注意而定。

廣東省人民醫院外科

問答 港澳學生返穗升學問題
全國高等學校暑期統一招生

余于英先生：

國內高等學校要到暑期才招收新生，時間距離現在還早。招生的時候，全國的高等學校是統一招生。在各地分設考區，如中南區，可在武漢、廣州、衡陽、汕頭、梅縣等廿二處報考。例如你要報考北京或上海的高等學校，可就近在廣州報考，於錄取後再去北京或上海入學。

投考志願分爲兩種

根據去年全國高等學校統一招生簡章規定：考生志願分「系科類志願」和「學校志願」兩種。系科志願可以填三個，每個系科類志願可填學校志願五個。學校志願可填本區（如你在廣州投考廣州即爲本區）或外區學校，但外區學校志願總數不得超過所填學校志願總數的三分之一。

政治常識、國文爲考試共同主要科目

高等學校考試科目有：國文、數學、化學、政治常識、中外史地、物理、外國語（英語或俄語）等。不論投考任何科系，均須參加上列共同科目之考試。但在審查成績時，除政治常識及國文爲共同主要科目外，其成績須達一定標準外，其他科目成績，則視投考志願系科性質分別規定標準。

去年返穗同學 曾獲得很多照顧

去年全國高等學校暑期統一招生時，中南區特成立「港澳高中畢業學生回廣州升學指導委員會」，協助港澳同學解決困難，並代辦理入境手續，指導補習課程，同時給予優先錄取的機會。照顧無微不至。今年是否仍照去年一樣辦理，因爲現在距招生時期還早，還不知道，請你注意報紙，到時將一定有消息刊出。

割治包皮

顧三男先生：

一般醫院都可以割包皮，青春發育期大約在十六至二十五歲之間，包皮與發育無關。光是體格瘦不能說明就是發育不全的。

入境問題

歐陽銘先生：

如果你的朋友，可以替你在廈門申請入境通行證，那你可以先去廈門，在廈門住個時期（須三個月）於取得廈門的正式戶籍後，即可辦理遷移手續，再去北方，就比較方便多了。你可以先寫信去和朋友商量決定。

科學技術問答
打呵欠會傳染 是暗示的作用

長壽先生：

打呵欠的確是會傳染的。因爲打呵欠是我們的一種深呼吸，凡在我們感到煩悶、疲倦，或是肺臟內炭氣多了，呼吸不夠的時候，就需要打呵欠以多吸空氣來補足它。

至於我們看到別人打呵欠，自己也跟着打呵欠，這是不是傳染呢？則完全是出於一般人的所謂「暗示」的作用。例如，一個小孩子看到另外一個小孩吃糖，他自然也想吃了。又如在我們週圍都是些狂歡歌舞的人，我們自然也會覺得快樂高興；反之，如果在你的週圍都是發生一些不大愉快的事情，那你也將因此而感到不樂的。這是同樣的道理。而這一類的「暗示」，凡是對我們的生活需要愈接近，它也就愈容易被感染而接受了。在我們的日常生活中，打呵欠是最迫切需要的呼吸運動，所以週圍的人們很容易被傳染。遇到這種情形，並不值得驚奇，那原是一種極自然的現象。（鮑冰）

救濟兩處火災災民 粵贈款下週發放
本月卅日及卅一日登記
由中華總商會及兩街坊會辦理

【本報訊】中國人民救濟總會廣東省分會於本月二十三日匯出人民幣一億五千萬元，折合港幣三萬四千八百零二元七角八分，委託香港中華總商會代爲轉贈二月二十四日九龍城砦和三月十三日大角咀的火災受災同胞。這筆款項，中華總商會在昨天上午已經收到了。

中華總商會理事長許此彀，昨天下午曾往見香港政府華民政務司，商洽發放這筆贈款的辦法。昨晚八時，九龍城街坊福利會召開常務理事會議，由理事長許此彀主持。席上除討論會務外，並決定協助中華總商會辦理發放中國人民救濟總會廣東省分會匯來救濟九龍城砦和大角咀火災災胞的人民幣一億五千萬元贈款。由於這款是分贈兩處受災災胞的，所以，九龍城街坊福利會將會同深水埗街坊福利會合辦這件事情。

關於發放中國人民救濟總會廣東省分會匯來救濟九龍城砦及大角咀火災災胞贈款的詳細辦法，九龍城街坊福利會昨晚會議決定要項如下：

（一）九龍城砦火災災胞登記及領取領款證在九龍城街坊福利會辦理；大角咀火災災胞登記及領取領款證在深水埗街坊福利會辦理。

（二）九龍城砦及大角咀兩處火災災胞憑領款證在指定日期往九龍城街坊福利會領取中國人民救濟總會廣東省分會的贈款。

（三）登記日期：本月三十日及三十一日（下週星期一及星期二）。

（四）派款日期：四月二日（下週星期四）。

此外，九龍城街坊福利會募集救濟九龍城砦火災災民的款項仍有港幣一萬二千七百六十二元，及衣物一批，亦定於上列日期一併辦理。因此，九龍城砦火災災胞的領款證有兩張，一起在登記時發給；中國人民救濟總會廣東省分會贈款的領款證是粉紅色的，九龍城街坊福利會代發救濟款的領款證是白色的。

九龍城街坊福利會昨晚召開的常務理事會議，出席有許此彀、陳雁濤、余伯玖、鄺侖光、余近卿、馬亦駒、簡超文（馬代）、張俊廷、伍煥、麥英華、湯保鑑、莫京、向前、許修撰等。

海外僑胞紛紛函詢處理存款登記辦法
中國銀行華僑服務部詳予答覆
可將證件攝影後郵寄該行代辦

【本報訊】中央人民政府政務院公佈了「關於解放前銀錢業未清償存款給付辦法」之後，很快地引起了海外僑胞的注意。各地的僑胞紛紛寫信向此間中國銀行華僑服務部詢問，並要求華僑服務部予以證實。據華僑服務部負責人說，當他們接到這些信後，立即予以詳細答覆。

中國銀行華僑服務部已先後接到了數十封僑胞來信，都是詢問這個問題和給付辦法的。因爲這樣的事情是從來沒有過的，所以他們要寫信請華僑服務部證實。

目下該部接到的數十封信中，大部份是南洋一帶地區的僑胞寄來的，其中以新加坡和印尼的居多。此外還有泰國、緬甸、婆羅洲等地的，最遠的是從南非洲寄來的，也有一封從泰國一個很偏僻的小埠裏的樹膠園中寄來。這些投函的僑胞，一致的感到無限興奮。

那位泰國僑胞寄往華僑服務部的詢問信的原文是這樣的：「中國銀行華僑服務部執事先生台鑒，啓者：久仰貴銀行爲華僑大衆服務，茲特奉草詢問。近閱報章登載在一九三七年以前及卅七年以後所有華僑存在國內各銀行或儲蓄部之國幣，我政府現在均欲代爲償還。查弟在民國卅四年十二月九日存梅縣交通銀行儲蓄部列甲字×××××號，留有印鑑×××名下存國幣五萬元正，該項應如何登記或何時可以支領，其款項到現在計算可領若干，希不吝指教，不勝感激，專此即請合安。」以上是這位僑胞的來函。華僑服務部已詳細答覆，請他把證件背書後寄回原籍去辦理；假如沒有親屬在國內，也可以寄到華僑服務部代轉向廣州登記。要是恐怕證件在郵寄途中失掉，最好把證件攝成照片寄來，並指定代理收款人。假如沒有親屬在國內，也可委託中國銀行或中國人民銀行代爲處理。

該行接到的僑胞來信中，有不少已將證件攝成照片，以便鑑定。這個辦法，香港居民要向廣州辦理登記的，倒可以作爲一個參考。

從四月一日開始 配米價格又要提高
大米每斤提高六仙碎米提高五分
影響所及商米市價每擔漲了一元

【本報訊】港府配售食米價格，從四月一日起又要全面提高了。各種大米每斤配價提高六仙，各種碎米則每斤提高五仙。昨天商米市場在僅有一部份人獲得風聲的情況下，每擔市價比前天上漲了一元左右，今天配米全面提價的消息傳開，商米市所受刺激恐怕更大。升斗居民生活費的負擔，更趨沉重了。

昨天港府新聞處公佈：因爲食米的成本增加，須要自四月一日起將配售米價格提高，各種完整食米（大米）每斤加價六仙，各種碎米則每斤加價五仙。如果拿去年十一月八日公佈的配給米修訂價做根據來比較，則暹羅甲種米每斤由七毫四仙提高至八毫，暹羅乙種米、渠淡地及稱當珍珠米等每斤由七毫一仙提高至七毫七仙，暹羅丙種米等每斤由六毫七仙提高至七毫三仙，暹羅丁種米每斤從六毫四仙提高至七毫，暹羅一號上好米碎每斤從五毫一仙升至五毫六仙，暹羅一號米碎從每斤四毫八仙提升至五毫三仙了。

自從去年五月以來，配售米價格已再三提高。在五月至七月這段期間內，先後將暹羅甲種米由每斤六毫半提高至六毫九仙，暹羅乙種米由每斤五毫八仙漲至六毫二仙，暹羅丙種米由每斤五毫八仙升至六毫二仙，暹羅一號米碎由四毫二仙提升至四毫八仙，即是普遍每斤提高四仙了。到去年十一月，又再提高一次：各種大米一律提高五仙。從去年五月迄今天爲止，各種大米配價已漲了九仙，米碎已漲五仙；下月一日起再作全面性提高後，則不到一年的時間，各種大米配價已提高一毫五仙，米碎配價也已提高了一毫了。

每次配米漲價，商米價都會一度跟風上漲；但商米價有起有跌。以目前的價格和去年五月間的市價比較，實際上落無多。如去年五月八日暹羅百分百大米市價每擔售八十五元至九十元，昨天售每擔九十三元五毫；本地出產的五福齊眉米去年五月八日售一百零五元，昨天拆價一百元，反而平了。

暹羅米的新成本價是否貴得很厲害呢？根據暹羅現行出口米價（包括出口稅）甲種米每噸五十英鎊五先令，折合港幣每斤爲五毫左右；再加上百分之十的運費及其他費用，到港成本價也不過五毫五仙左右而已。

昨天商米市場中獲悉配米價格提高的消息的人還不多，所以昨天商米市價所受刺激還不大。昨天暹羅大米大盤每擔成價比前上昇一元左右，米碎大盤成價上漲數毫。

牲畜飼料 招商投承

【本報訊】香港政府農林漁業管理處擬購買牲畜飼料約九百擔，決定公開招人投標，承投供應此種飼料，如欲參加投標者，可向嘉咸街該處農務部查詢詳細章程。

復活節後又清明 火車增開特別班
便利赴沙嶺掃墓的乘客
開往羅湖火車增加一班

【本報訊】四月三、四、五、六日，一連四天是「復活節」公衆假期，同時五日那天又是清明節，香港鐵路局爲便利居民郊遊及掃墓起見，除準備增開沙田遊客車特別班及粉嶺和合石有軌巴士外，至於來往羅湖站客車，亦擬清明節日增開一班，專載前往羅湖站附近沙嶺墳場掃墓的乘客。這一特別班火車，來回時間、票價，日間將同時公佈。

南北行公所改建五層樓

【本報訊】南北行公所將於下月初旬將現址拆卸改建了，這座位於上環文咸西街口的古老建築物，自一八六八年建立至現在，已有八十多年的歷史。

該公所現已購得現址公地，共一千一百餘方尺，地價每尺一百元，共十一萬餘元。據悉：新址圖則已由周耀年、李禮之兩則師繪就送呈有關當局，並已蒙批准。拆卸及改建的工程將於最近期內公開招標承投。新址擬高五層，改建時將加高地面，大門向前伸張，約在年底可告落成。在舊址拆卸及改建期間內，該公所將遷往德輔道西廿六號乘德堂行樓上辦公。

社團動態

廠商今開會 商量買新屋

▲中華廠商聯合會今天下午五時在會所召開理監事暨各業小組主任聯席會議，商討有關購置會所及審核本年一月及二月收支報告。會後繼續召開理事暨各業小組主任聯席會議，商討會務。

「商會」主辦商業學校 「華商俱樂部」追年費

▲中華總商會商業學校現已開始招生，開課日期爲四月八日，學科有會計（簿記及會計學）、英文（翻譯、讀本、文法、會話、商業尺牘、商業文件）。一年畢業。上課時間爲每星期一至星期五下午七時至九時。凡高小畢業或相當程度的均可報名投考，每月學費十元，由香港學惠、呂敬事、馮仰魁擔任教課。校址在干諾道中六十四號中華總商會四樓。

又：由中華總商會會董組織的「華商公司」俱樂部，本屆董事已告任滿，定四月七日下午五時召開同人大會，改選下屆董事。通函已由華商公司董事會主席高卓雄發出。該會董事會並於日前召開會議，規定凡會員欠繳上年年費，展期於三月底止一律清收，逾期作爲自動退出；又本年度年費亦應於本月底收齊，如在六月底仍未清繳，則照章停止其會籍。

東華醫院禮堂裏 四月一日有喜事

▲東華三院新總理推選後，三院董事局定二十七日前後召集新總理複選三院主席及首總理，並決定新舊總理在四月一日上午十時在東華醫院禮堂舉行交代就職典禮。新總理於二日巡視廣華醫院、東華東院、東華醫院後，召開首次會議。現任總理李應生、沈瑞麟、鍾華煥、柳子元四人爲新董事局當年顧問。

又：東華三院歷屆總理聯誼會前晚曾在中國酒家舉行第十二次聯歡宴會。

保良局今天辦選舉 酒業商會將開大會

▲印尼駐港副領事將離港返國，中華廠商聯合會定於下月三日下午八時在樂宮樓設宴餞行。

▲中華廠商聯合會昨接廣華醫院重建那打素產科醫院勸捐值理會主席周埈年函，請對擴建費用予以捐助。據悉：那打素產科醫院擴建的建築費約需二百萬元，現已捐得八十萬元。

▲港九中國酒業商會昨天開會，選出新任理監事，並定於（廿八）天下午三時在廣州酒家開會員大會暨新任就職典禮。結果：歐陽江（昔金行）當選理事長，黃秀山（裕興隆）、潘季愷（醴和）爲副理事長，黃慶廣（黃慶廣酒廠）當選監事長，黃選伯（吉林莊）爲副監事長。

▲香港保良局定於今天下午四時半選舉癸巳年總理。據說原任總理趙公晉將被提名爲該局主席，李樹榮爲首總理。今天的選舉是由港府華民政務司兼保良局局長杜某主持的。

攤檔即開投
空餘攤檔共有一百多個
投得者先繳租金三個月
港九十四個市場

【本報訊】港府衛生局定明（廿七）日上午九時半在郵政局大廈四樓該局辦公處內，公開投承港九各區十四間公衆大市場的滿期空餘魚、肉、鮮菜、菓及牲口等攤檔攤位共一百多張。今次開投空餘攤檔檔位數字，比過去爲多。投得者須即繳租金三個月，辦理承租手續。茲將各市場攤檔檔位類別號數分誌如下：

紅磡市場：雪檔第三五號，鮮魚檔第五號、六號、八號、九號、十六號；豬肉檔第十五號、廿一號、廿二號、廿五號、四十九號，牛肉檔第五十二號、五十二號，鷄鴨檔第七十三號。

中央市場：鮮菓菜檔第二四六號。

西營盤市場：豬肉檔第九九號、一〇〇號、一一五號、一一六號、一一七號、一二〇號、一二一號、一二二號、一二三號。

香港仔市場：鮮菜檔第廿五號、廿六號、卅五號。

鯉魚涌市場：牛羊肉檔第五號、六號、十五號，肉檔第二〇號，鮮魚檔第八號、九號、十三號、十四號，鮮菜檔第二號、六號、廿四號。

九龍城市場：鮮魚檔十六號。

塘尾道市場：鮮菓菜檔第七號。

赤柱市場：肉檔第十三號、十四號、十五號。

石塘咀市場：鮮菜檔廿三號、廿四號。

灣仔市場：鮮菜檔第三六號、三七號、四〇號、三八號、三九號、四一號、四七號、四九號、五〇號、五一號、五二號，牛肉檔第七十八號、八十四號。

新填地街菓菜市場：鮮菓菜檔第十六號、十七號、十八號、十九號、二〇號、二一號、二三號、二四號、廿五號、廿六號、廿九號、三〇號、三一號、三二號、三三號、三四號、三九號、四一號、四四號、七六號、七七號、七八號、八一號、八三號。

新填地街鷄鴨市場：鷄鴨檔第三號。

深水埗市場：鷄鴨檔第八五號。

菓菜臨時市場：鮮魚檔第五號，鮮菜檔第七號、十八號、十九號、第六號、八號、九號、十一號、十二號、十三號、十四號、十五號。

新職員就職盛況 罐頭醬油職工會

【本報訊】港九罐頭醬油業職工會四日前晚在普慶戲院舉行成立三週年暨第四屆職員就職典禮，到會約有一千人，情況熱烈。主席號召工人團結搞好福利事業。會後並放映「烏鴉與麻雀」助慶。

游泳季節將屆 港外小輪調整航行時間

【本報訊】港外小輪公司爲了配合夏季時間及即將開始的游泳季節，油蔴地小輪公司已着手調整港內外各線小輪航行時間，新訂時間表已呈報有關當局審核，數日後可望公佈。

據悉：該公司調整航行時間將分兩個步驟施行：第一步純粹爲適應夏季時間，側重於港內各線；第二步始爲應付游泳客的需要，擬增開梅窩、青山等港外渡輪。

租務法庭今天喬遷

【本報訊】租務法庭昨日下午已由萬宜大廈遷到中央裁判署三樓第四法庭，並定今日起在新址審理租務糾紛。

航空公司工人跳樓 死因漸露端倪
自殺前曾被一男子威脅
他很想退出「自由工會」

【本報訊】前天下午從九龍城南道天台跳樓自殺的香港航空公司工人何志揚，他的死因昨天已漸露端倪了。但警方目前正在徹查追死者何志揚的疑犯，所以將事情仍然保密。

根據一個沒有證實的消息：警方在事發前突然接到一封告密信，信中透露死者曾經利用飛機走私一批違例物品。警方正在準備偵查這件事情的時候，就在南道上便發生了這一慘案。

記者昨天在吳淞街一九五號閣樓見到死者的妻子陳王，她那時正獨個兒躺在床上搶地呼天嚎淘痛哭。記者從她悽慘的獨白中，可以聽到：有一個姓黎的男子，整天站在機場門口守候，她的丈夫下班，然後又一直跟回家中要錢，如果不給錢，他便拿「告發」來做威脅；並說這一「告發」，可以使他打破飯碗，而且還要坐牢。

接着，陳王哀號說：「暗暗時使死者苦到被解出遊都有問題！」

另據死者的好朋友說：黎某是一個不務正業的人，經常與黑社會人物來往，間中做些不可告人的買賣。他與死者是從同居住的關係認識的。至於死者有沒有做私運毒品，做寄寄的也不清楚。他說假如有這一回事，定必是受了黎某要挾使的，所以黎某能這樣向何志揚要錢的秘密，伸手向他要錢。

何志揚前天跳樓的地方，就是美孚主辦的「航空技術人員自由工會」，他是受了某種利誘而加入該會的。近來他已時常對人說要準備退出該會，但因恐怕某種事情被揭發，才欲行又止。死者曾經向人透露：除非離開香港到別的地方去謀生，否則退出他們的「工會」是無望的了。

他和妻子談及離工之事已不止一次。離工是他不能擺脫所謂「自由工會」的主要原因之一，就是他沒法找到其他職業代替現有工作，終於在「自由工會」的天台上跳樓自殺。

大酒店記者羣集 孔雀講男女是非
打打跪跪肉麻當有趣
宣宣傳傳揚言要拍片

【本報訊】粵語片女演員孔雀，昨天下午四時在香港大酒店二樓舉行了一個相當滑稽的記者招待會。招待會的時間前後不過花去了廿分鐘，但排列的五十六、七個座位是長長的餐桌旁邊所擺的，只有站在一旁。

這個招待會的氣氛，顯然和孔雀面部的表情不很相稱。大家的噓噓哈哈的自己在臉上劈，倒把主人家冷落在一旁。除了一開始時由孔雀斷斷續續讀事前寫好的書面談話一小段外，她就一直沒有再開口。

她的書面談話上寫着：這次招待會是「追得」的。另外還在她的書面談話中說，想把她和「梁君」糾纏的「經過」和「始末和這因近果向諸位報告。」

自然，她的書面談話提到在廿二日和「梁君」發生糾紛的詳細經過；同時還聲明「我在某一個時期與梁君不過是同居關係而已。」當她不能把這書面談話念完時，臨時請了一位「知客」通知記者，把油印的書面談話中一些字眼修改。修改的字眼是稍有意思的，比方油印的：「因他（按指「梁君」）初時對我遊柔體貼，以爲他誠實可靠，致有與他發生同居關係。」一句，就修改爲「因他初時對我用盡虛偽手段，甜言蜜語，向本人求婚。一時無知，致有與他發生同居關係。」此外，在「常將我毆打」一句下面，臨時加上了一句「蹂躪蹂躪」；又原來油印的是：「但梁君事後，不惜低心下氣，懺悔認錯」一句，改成了「但梁君事後不惜手段，下跪懺悔」。最妙的恐怕還算將「動輒用種種方法毆至遍體鱗傷」，改爲「動輒用種種方法，毆完又打，打完又跪」一句了。

孔雀爲了對這書面談話負責，所以把她的名字簽在上面。這一次招待會，就是如此這般結束了。

儘管孔雀在招待會中似乎遭到冷落，因爲她可能還誰是客人也認不清楚。但是相信她首先是完全沒有收穫的：她是有了這麼多的客人「光臨」，場面「夠威」；其次在大酒店樓下入門處，豎了一塊大牌，上寫「孔雀小姐招待記者茶會席設二樓」，路過的人可以一目了然；再其次是她的照片，在招待會裏亂飛。同時，還聽說她自己準備「斥資」拍一部電影，或者最近還打算去新加坡跑一趟碼頭呢。

寒流剛過 熱浪要來
南灣泳棚 抽籤揭曉

【本報訊】中灣、南灣兩處海灣五十四處泳棚的分配，已於昨晨在衛生局內抽籤決定。在四百餘個申請人的號碼中，抽出五十四個中籤號碼，另加十六個後補號碼。如中籤者到時棄權，便由後補遞補。

中籤的號碼和申請人如下：

中灣甲種泳棚：二八六顏德才，二八二謝德生，二二九黎國興，三四七莫威。

南灣甲種泳棚：三〇一陳志強，二九二何肇棠，十九徐樑光。

乙種泳棚：六一夏仙達。

丙種泳棚：二二〇吳蔭康，三七陸恩，三〇四黃文彬，三五莊防光，四一九M·W·李特治，三〇八李福慶，二二彭碧莊，三七七董德卿，二三〇朱勝如，四九梁容思，十二烈華爾，二三二李淑燊，三六〇馬岳，四〇六陸維，四三九麥少屏，三三黃伯強，五八劉偉三，一三六馬春梅，四一一利榮傑，二五九山度士，三一三繆永常，十四碧架，三九五陳錦惠，九一丁凱全，五三楊漢英，二五八碧力文，二九黃基，二一文學修，二六一仙度爾，一〇六蔡倫，一七二勞士，一〇一陳法容，三六一李比奧，二七九吳培楷，一一四馬世鐸，二〇八夏日曜，一九七升耀聲，一八三簡悅強，一〇二區維國，一四一胡國華，三〇黃學謙，三八二龍炳榮，一五八威茂夫，二七〇雷宜杳，一七〇蔡乃璇，三〇七鄧煒勳。

後備中籤的號碼如下：一九三盧玉樑，三五五譚錫勳，五畢年，九〇馬崑光，六希力治，二二三陳月顏，一四九D·S英威，三七二方志勇，一〇四劉祖，四四八蔡培文，一三四曾啓儀，三六三姜德榮，一六〇陳兆楠，一四三鄧保怡，一二一李蘇石，三五九鶴健士。

英太皇太后逝世 預算案辯論改期
昨天開會港督提議哀悼
周埈年和議通過這提案

【本報訊】香港政府立法局原定昨日下午舉行的一九五三——五四年度預算案辯論，因英國瑪麗太皇太后（英女皇的祖母）的逝世而臨時改期舉行，改由港督提出一個動議案，對她的逝世表示哀悼，當由周埈年和議通過。昨天這個會議，除了立法局全體議員都參加外，不兼任立法局議員的行政局議員凱錫克、羅文錦、布力奇、鶴健士等亦陪同港督出席。

香港政府各機關，各外商銀行和一些洋行，昨天都下半旗誌哀。

鋼琴竹笛音韻悠揚 銅鑼灣畔開演奏會
十八項目金銀竹笛最精采
明天晚上還繼續舉行演奏

【本報訊】香港管樂會舉辦的學生管樂比賽頒獎演奏會，於昨晚七時三十分在銅鑼灣皇仁書院舉行。昨晚演出的節目共有十八個項目，都是由各校管樂比賽的優勝獲獎者表演。聽衆頗多，全場滿座。明晚七時半繼續在拔萃男書院舉行演奏會。票價照舊。

昨晚最精采的一項表演，就是第七個節目：金銀貿易場學校的「小夜曲」四重奏。這一小隊演奏是用竹笛組成的。音律演來非常圓滑，旋律的忽快忽慢，音調十分和諧。竹笛本來就是一種管樂器，是中國特有的單管樂器之一。現在用四重奏組合的竹笛，發出的音色就更優美。曲調也富有中國民間歌謠的色彩。當這個節目演奏完畢，全場觀衆熱烈鼓掌。

聖保羅小學表演的合唱，成績很好。他們唱過「究竟是爲什麼」和「搖籃曲」，不但唱得齊整而且表現出了兩支歌的情緒；全隊的小孩子都注意指揮，所以唱的拍子很準確。

最後值得一談的就是聖心學校的學生周美玲表演的高級鋼琴獨奏。她彈的是C小調鳴奏曲的第一樂章，樂章的情調處理得頗完整。她彈起來的手法十分純熟、正確，音律悅耳。據說她曾一連獲得了三屆鋼琴獨奏的冠軍。

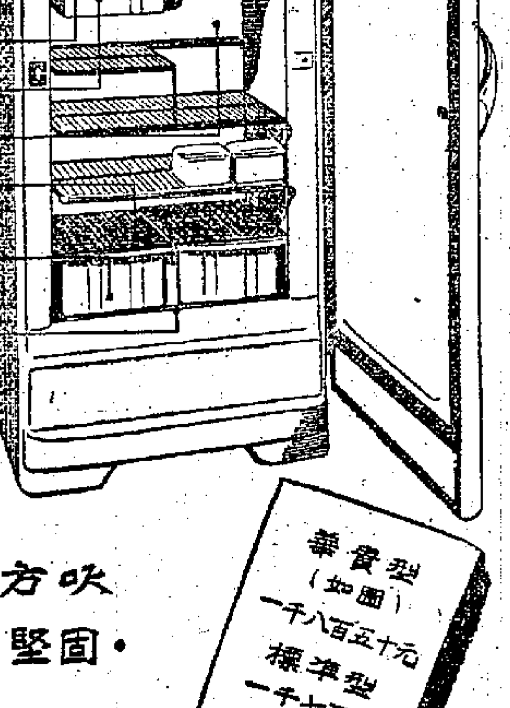
金銀貿易場子弟學校竹笛隊演奏

今日天氣

清勁東風。低雲，冷些，有時下雨。

新型 G.E.C.電冰箱

價格廉宜，配置華美



（A）註册專利的分離式凝冰櫃。節省冷藏位置。
（B）特大不銹鋼冷凝箱——用以製冰及貯藏冷凝食品。
（C）隔開的塑膠去水槽。
（D）冷藏魚肉，塑膠箱。
（E）特備寬敞地位以藏高大瓶裝食品。
（F）玻璃架。
（G）兩個特大塑膠沙律冷藏器永不銹蝕容量特多。
（H）底部高低適宜，箱內容積極度敞闊而放置適宜

英國製品中最先具有特潤冷氣箱

華貴型（如圖）一千八百五十元
標準型 一千七百元

容積7·6立方呎
·美觀·寬敞·堅固·

英國通用電器有限公司出品
香港分行：英國通用電器有限公司

經濟版

紗布進口證許多未發 印尼暫停接受申請
新訂單及信用證仍照常有寄來
電池大批運去後印尼市價下降來單轉少

【本報訊】印尼已暫停接受紗布進口證申請書，但紗布新訂單及信用證仍照常有到港。近日運印尼貨品中，電池佔較大宗，惟電池新訂單寄來已告減少。

據印尼來人士說：昨天接到印尼所說的新信報道，印尼輸入總局大概在二十一日起暫時停止接受紗布進口證的申請書，但對於已經遞進去的紗布進口證申請書，仍照常批出。據說，印尼當局解釋暫停接受理由是：因前接入的申請書宗數太多，現要經過嚴格的審查手續才能批發，使到積壓未批發的申請書越來越多，待清理已接入的申請書後才再恢復接受。

目前印尼紗布新訂單仍有寄來，而從前訂落的貨亦陸續有信用證開到。因此，印尼方面的暫停接受紗布進口證申請書，目前對港印尼貿易還未發生影響。

目前紗布運銷印尼市場是頗有化算的，只因印尼經濟部供給入口商的紗布進口外匯仍採定量分配辦法，使到印尼入口商要多訂些貨也不可能。自印尼恢復批匯以來，印尼的布疋訂單寄港，估計已超過十萬疋，這個數量比之去年七、八月時的情況仍瞠乎其後，但當此印尼批匯仍採定量發出的制度下，布疋訂貨算是比較多的一種了。

近日電池運往印尼市場頗大宗，昨天開往的士他喃運輸載去的貨物中，電池佔了二千箱。這是由於過去印尼對於電池進口額只准每家入口商千餘打，現改採進口外匯定量分配後，供入口商輸入電池外匯約有四千打左右，在電池這一種貨物來說，輸入限額是比前增多，碰上這次恢復批匯的初期，當地的電池市價頗好，運去有利可圖，印尼入口商紛來港訂購電池，所以現在陸續有運去，估計寄來的訂單中已約有四成左右已運出。正由於前訂貨源源運去，近日印尼市價已趨下跌，以致運日來電池新訂單寄來已大見減少。

他又說：印尼採取定量供給進口外匯以來，洋雜貨訂單寄來顯得較少，原因是雜貨中有許多貨品在新輸入條例下，要增加了「輸入附加費」的負擔的關係。

新加坡商會年報分析
英紡織品在馬來亞 正漸被日本貨排擠
印度棉布出口稅減低輸出亦多

【法新社新加坡廿五日電】日本，儘管受到許多嚴重的限制和其他在戰後發生的困難，在各國對馬來亞貿易中，她現在遙遙領前的，特別在紡織品方面，她更是馬來亞最大的一個供應者。

在別的輸出商品來說，例如食品的供應，她也快速地向前邁進，成爲馬來亞的主要供應者。

印度在馬來亞的進展，也是同樣值得注意的。

以上是從新加坡商會一九五二年年報中摘出來的要點，而這個商會又是在馬來亞中最具勢力的一個商業機構。該會的言論是相當代表了在馬來亞的英商對一般問題的見解和反應的。

帶着一種「憂慮的」論調，這個商會的年報坦白地宣稱：日本和印度正在逐漸把英國從紡織品市場上趕出去。這份年報說：與蘭開夏的工業界保有緊密的合作和聯繫的該會會員，正在帶着一種失望的心情，來觀察着在馬來亞的生意的繼續萎縮。

主要是由於英國紡織品和日、印紡織品的價錢不同，後兩個國家正用「大宗的廉價貿易來進行兇猛的競爭」。

在一九五二年底，印度政府已決定減低棉布的出口稅，計由百分之二十五減至百分之十。事實說明，由於這一辦法的施行，已使得印度紡織品在外國市場上，擁有一個堅強的地位。

在日本，據日本的棉紡商報道，他們預料日本已是一九五二年輸出棉布最多的一個國家，他們所作出的各產國的輸出數字是：日本——七億六千九百萬碼，美國——七億五千四百萬碼，大不列顛——七億零四百碼和印度——四億六千八百萬碼。

日本紡織品的龐大貿易額，顯然不能使實際參與其事的人感到有很大的滿意，據通商省報告：「在日本，棉織品市場從一九五二年春天開始，就已經陷於不振，而到了同年的十一月份，更是到達了它的最低潮。」

「由於原棉跌價的結果，出口商和零售商的經濟狀況是很差的，同時，因爲對日後的市勢沒有信心，而前途看來也是暗淡的，這就使得批發商不敢持有現貨。在一九五二年初，原是希望日本能輸出十一億方碼棉布的，但現在看來，全年總額就只能到達八億方碼左右，而一九五一年則是十億零八百六十萬方碼。」

新加坡商會的年報接下去說：「看看泛馬來亞的輸入數字吧，一九五二年的布疋輸入總額，共達三億二千四百三十一萬八千六百二十四方碼，其中由印度和日本運來的棉布和人造絲疋頭，就要佔去二億五千三百八十九萬二千四百二十九方碼。據說，在日本，棉紡商和棉業協會都已同時向日本政府施壓力，要它採取行動來阻遏疋頭價格的跌風。」

日本食品愈去愈多 菜果數量龐大驚人
日領事仍要求給日人旅行方便

據新加坡商會說：日本食品亦已越來越多地供應給馬來亞。這份年報供給了下列統計數字：

蔬菜——去年由日本輸入新加坡的馬鈴薯和洋葱頭，要比一九五一年增加了百分之六十六。

頭果——在一九五二年最後三個月內運到的日本蘋果，使得一般人士都感到驚訝。而從前，蘋果主要是來自美國和加拿大的。

鮮橙——在一九五二年後期，日本鮮橙運來了三百噸。

現時，日本總領事二宮謙在本週間發表的一份新聞公報中，還希望在馬來亞與日本之間，能有一種更方便於遊客往來的措施，從而使兩國間的貿易關係搞得更好。

他說：日本已準備給予馬來亞以技術上和經濟上的幫助，使她的生產能有所增加。

二宮謙說：他的國家將會由馬來亞輸入更多更多的橡膠。日本商行對於橡膠的好和交貨的快，都表示滿意。

去年日本買了四萬噸樹膠，「今後也將會隨着日本膠製品產量的增加而多買入一些。」他們亦會多買一些除樹膠以外的馬來亞產品例如鐵礦苗和鐵礬土，藉以把她現行在對馬來亞貿易中所擁有的出超細抹除掉。去年，馬來亞跟日本貿易，擁有一個數達一億九千六百萬美元的逆差額。日本將會增加罐頭食品和建築材料的輸出。去年，日本由馬來亞輸入了六十萬噸的鐵礦苗。今年，希望可以買入一百萬噸。他們也可以把這一數字提昇至三百萬噸的，如果物美價又來的話。

日煉鋁廠家 到馬來旅行
要看鐵礬土礦

【法新社東京廿四日電】日本數家煉鋁公司所派出的五名代表，將於四月初離開東京到馬來亞去作一大觀察性的旅行，這是商界人士後到馬來亞去的日本訪問者，將要在那裏逗留十天左右，並到佐合爾地方去視察鐵礬土的礦藏。

日本輕金屬公司的董事長說：在他和其他組員未完成馬來亞之行以前，購買馬來亞鐵礬土的實際談判，將不會這麼快便召開。

澳洲羊毛價錢回昇

【路透社悉尼廿四日電】「悉尼日報」今日報道：自從本年的羊毛買賣於三月十六日起在此間開始以後，羊毛的價錢至少已躍昇了百分之十。

保險粉熱鬧 智利硝亦紅

【本報訊】昨天的工業原料市場中，非「管制」貨的保險粉、智利硝成了熱門貨品，買賣最活躍。

在大陸客商扯購下，智利硝市道頗旺，現貨固然疏極，近期（下月七日到）花貨買盤亦逐漸少了，昨天買方與越轉向遠期（下月二十日到）花貨。

但賣盤將價捧高至每擔三十二元五毫，買方以賣方過於挾高，未成交。荷蘭二百五十磅裝保險粉先後成交十五噸，成價由六十四元五毫昇至六十五元。瑞典五十公斤鈉氧條每磅昇至二元八毫五仙，成交三十箱。加拿大七百磅裝哥士的，以一五八元成一百五十桶。

粵生絲再抬頭
緬商扯去合格貨四十包
每擔成價進至近三千元

【本報訊】廣東生絲市價又再拔高，20/22號貨的成價已進至每擔二千九百九十元。以上述價格買貨的是緬甸莊。據說由於緬甸北部不大安寧，緬商從四川輸入生絲受到影響，所以一部份改向此間扯購廣東貨，前天下午，有四十包合格的20/22號貨就是他們所購買的。

歐洲客仍少落手，因爲法、瑞兩國仍少入口證批出的緣故。目前市上廣東生絲出格貨多，合格貨少，歐洲客所屬意的正是合格貨，鑑於上述原因，絲商對20/22號絲價仍然看好。

棉布用量已足 巴基斯坦將停輸入

【本報訊】據大阪廿四日消息：巴基斯坦已經宣佈：在今年上半年內，它將不准許輸入棉布。這項消息是從日本一家貿易號路拉撒分行發出的一通電報中透露出來的。

紅豆轉昇

昨天土產市場中，豆子仍然是交投較多的一種，天津紅豆，近兩天來南朝鮮、小呂宋、星洲三地客商和本地揸家均有落手，上盤貨色成價升回每擔五十四元；普通貨色五十三元，昨天賣出約有八十噸。

青綠豆均穩

青豆、綠豆、烏豆做價均穩，上開封青豆昨天每擔已扳上四十三元五毫，漢口綠豆每擔卅九元五毫，中粒烏豆三十四元，其中以綠豆成交八十噸佔數最多。

每益斯三十八至四十粒的提裝生仁價下瀉，某土產商以每擔一百零八元的價格拋出四順。

星洲方面有大量光糖運到沖場，一時積水難銷，糖價連續報跌，據有關方面接到的消息說，長沙玉糖，當地市價已從每擔十七元二毫下降至十三元（叻幣），影響所及，本港糖價亦被迫下瀉，漢口靚貨，昨天成每擔十六元；梧州貨十六元八毫，兩者合共賣出一百四十順。

印尼錫砂 日本要買

【法新社東京廿四日電】日本商界人士今日指出：日本可能在短期內就由印尼輸入錫。日本現時是由新加坡輸入錫的，但這些人士說：雖然印尼的錫價比馬來亞錫爲高，但它的品質是要比後者爲良的。

商人觀望待變 五金市極冷靜
星鐵白鐵市道呆滯

【本報訊】因爲港府就要宣佈「加強管制禁運」的具體辦法了，在未有知道這一新措施對日後的生意會不會有影響之前，買賣雙方都持着一種「靜以待變」的態度。因此，昨日的五金市是冷靜的。就貨價來說，變動也不大。由於貨銷力不強，現時訂價已合每張C.I.F.香港六元七毫的日本三呎七尺、卅一號薄星鐵，市價仍只能企住七元二毫。據粗略估計，現時存放於港九兩地的薄星鐵，仍不下千餘噸之多，如果買客不加緊搶着採購，則後市貨價還是不容易漲得起來的。

英國正張白鐵的市道也呆滯，雖然貨主要價只是每箱一百三十五元，但買客還是異樣的少。據悉：現時有些廠家直接向美國訂入的白鐵，成本就只是每箱七十餘元。因此，他們也就不必再用高價來向市面買入現貨了。又因爲美國白鐵的成本低廉，此間有些電筒廠已減少了青銅片的消耗量，轉而以它爲代用品。

西德青銅片 有少量訂購

又，定下月間付船運出的西德青銅片（花式是由八盎斯起至十二盎斯止的），新近續有本地用家委託洋行訂入五噸，成價是每短噸C.I.F.香港三百一十七英鎊。據內行人說：白鐵的成本雖然比青銅片低，但如果拿來作製造電筒的原料，它的功能是比不上青銅片的，這也就是一般廠家之所以仍要訂入少量青銅片的原因。

鮮蛋生意暢好 菜販轉賣鷄蛋
主婦上街多買一包

【本報訊】最近鮮蛋來途源源不絕，價錢便宜，一般居民多喜購買，形成鮮蛋的銷量隨着增加。現在是果菜青黃不接的淡月，新出品來少，因此，原來的果、菜販都轉做鮮蛋生意了，所以市面上增加了不少的鮮蛋檔。

既抵食、又富營養的鷄蛋，是很受一般主婦歡迎的。在街市上，她們手裏總少不了捧着一包鷄蛋。她們說：「一毫食乜嘢呀，鷄蛋又平又好食。」

昨日鮮蛋到了一千七百六十三件，其中以鷄蛋最多。由於到貨較少的緣故，大盤價格略昇，長沙七百五十裝鷄蛋，每千隻售價爲九十九元，比前日貴四元；衡陽六百裝鴨蛋，每千隻售價爲一百一十二元，比前日貴一元左右。

市面上鷄蛋的零售價：靚貨一元八隻，個子較少的一元十隻。

渣打銀行獲利 去年七十萬鎊

【本報訊】繼匯豐銀行與有利銀行之後，本港渣打銀行亦已決定於四月一日召開股東年會，屆時，該公司董事局主席葛爾森將對去年的營業情況發表書面報告。

在一九五二年內，渣打銀行賺得純利六十九萬八千七百八十一鎊，即比前年的數字多出一千八百六十五鎊。在去年十月間，該公司曾派出股息七厘（除稅），現再決定派出終期息七厘，即去年度的股息共爲一分四厘。又因爲去年是渣打銀行創業的百年紀念，該公司董事局擬派出百年紀念紅利六厘，另分派百年紀念的職員紅利一分。

九龍燈暢旺 股市穩定

【本報訊】因爲只有半天交易，昨日的股市是比較沉寂的，但就價錢來說，依然相當穩定，這是因爲賣家不肯割價，而買客也確實有意購入的緣故。

九龍燈昨日買賣最旺，成交量計達五千八百九十九股，其中舊股成九元四毫和九元四毫五仙，新股則成六元和六元五仙。香港燈成二千四百六十六股，價分廿一元六毫和廿一元七毫。香港電車成交了七百股，價由廿元四毫漲至廿元六毫。屈臣氏成價下跌，全場共賣出五百股，價由廿一元降至廿元八毫。會德豐公司的股票保持穩定，計以每股七元四毫五仙的成價共售出六千九百份。

更正

前天本版刊登的「汽燈工業消息」文內，「港製風燈」係「港製汽燈」之誤，「若干小型風燈廠」係「若干小型汽燈廠」之誤。昨天頭條化粧品工業消息末段「……在國貨百貨公司每月收購牙膏一千打的情形下」的「每月」係「每日」……之誤，特此一併更正，並向讀者致歉。

夏季快將來臨 香雲紗新上市
紗綢店及經紀正在繁忙
貨色有多種價錢均相宜

【本報訊】七十五度的氣溫，已揭示是轉季的時候了，百貨公司的櫥窗裏，香雲紗代替了多服，綢布店也乘時推出地道的香雲紗了。

中環乍畏街的紗綢批發店近日已開始忙碌，經紀和買客都比以前增多。據說今年紗綢的價錢並不怎樣貴，中下等貨色每疋只售六十六、七元（批發價），雖然每年市面上都充斥着沙士堅之類的洋貨，但紗綢仍然有它的顧客的。

從大陸運來的紗綢，據說以源良記的出品最好，現在每疋的批發價約一百四十五元左右；公記臨、三聯、紅棉等製品是一級貨，每疋八十八元左右；同興泰、大生源等幾家的產品是普通貨，每疋約在六十七元之間，致和綸的桂香紗，次貨每疋只售六十二元。

前日市上約有二百疋紗綢成交，其中下貨色佔數最多，金明綢，每疋成價是八十八元，買主多數是本港客。

部份布疋、絲綢店已經開始有香雲紗陳設了，有些縫衣店並已接到縫製黑膠綢衫褲的生意，不過這種現象目前仍不很普遍。縫衣匠說：木棉花也快落盡，換季也是合時了！

銷路呆滯西藥 販商延期贖單
上月運到肺針有些仍未提取
洋行對於貨商請求多願接受

【本報訊】隨着西藥的銷路日見呆滯，而售價亦多告跌破成本，有些販商爲了避免加重損失，對於新近運到的貨物，已實行延期「贖單」。

像這樣的例子，過去也是有過的。而據西藥商說：每當貨價連續下跌，貨物銷路也急速減降的時候，這種延期提取新到貨物的現象，總是無可避免地要產生的。

據同一消息來源說：上月運到的法國肺針，就有相當部份是至今還未從倉內提取出來的，原因是訂貨人缺乏頭寸，一時無法籌足這麼大的一筆款項。鑑於這是一股不是人力所能抗拒的壓力，而且今後雙方的往來還多着，所以洋行方面對於這種延期「贖單」的請求，多是願意接納的。這即是說：原定在貨到後的七天內提取清楚的規例，現在可以稍變動地展延至一個月，或更多一些時日。但也有一些洋行在接納了貨主的要求之後，是要貨主繳付一年貨物存倉利息的。

以現時的情形來論，有好些商人是只拿出一萬元現款就向外國訂入價值三萬元的藥品的，因此，預料除非西藥市能在短期內趨於好轉，售價也回復上昇，由資金週轉失靈而產生的延期「贖單」現象，還是會繼續存在着，甚至會更普遍化的。

昨日藥市仍滯，大部份貨價都只能維企，更有一部份是繼續下跌的。如英國山杜年由每盎斯三十二元降至三十一元，禮來太素片由每千、三十元降至二十八元，法國治必效肺針由每支二元一毫跌至二元等。雷米芳一蹶不振，每瓶七元七毫的瑞士貨賤盤，亦已紛紛出現了。

加匯買賣價調整
每百港元多兌點零六二五加元

【本報訊】加拿大外匯銀行買賣價昨日調整，新價每百港元多兌〇·〇六二五加元。買入價：從每百港元兌一七·二五加元改爲一七·三一二五加元；賣出價：從每百港元兌一七加元改爲一七·〇六二五加元。

歐洲價報起 金鈔市轉穩
去銷仍弱買賣稀疏

【本報訊】K金、美元略告回醒。

K金上午開市二七〇·七五，收市二七一·二五；下午開市二七一·三七五，收市二七一·三七五；最高二七一·三七五（上午），最低二七〇·五（上午）。去息一毫半。場內交收一千三百八十兩，場外交收三千餘兩。

澳門金開市二八二·七五，收市二八三·二五；最高二八三·二五，最低二八二·五。去息三毫。

金融市場跌風稍息，金價轉呈疲穩狀態。開市後曾一度微降，跟息後市勢轉好。原因是好淡因素互見。利好的：（一）去息降低；（二）巴黎、曼谷金價均報漲；（三）傳歐洲金價回昇；（四）美元轉硬。利淡的：（一）買賣雙方觀望不前，只散戶偶有拋購；（二）銷路仍舊呆滯，交收僅四千餘兩。因此金價呈波中穩。

美匯開市五九七·五，收市五九七·七五；最高五九七·七五，最低五九七。

美元上午開市五九四·五，收市五九五；下午開市五九五，收市五九五；最高五九五·二五（下午），最低五九四·一二五（上午）。加息一仙。交收三萬五千美元。

金單開市五九五，收市五九五·五；最高五九六，最低五九五。

印度貨運到 生油價再落

【本報訊】印度生油有貨運到，生油價格再度回落。和前天比較，一般印度油每擔急降達五·六元。據油商指出，油價急落主要是近來油價過高，買客相繼縮手不前，加以日來印度油報價已較前低順，而昨天又有一百噸印度油運到，人心更仍淡慢，所以才有「急流勇退」的現象產生。

昨天市上成交的生油一共有六十多桶。厦門生油，每擔仍穩成一百五十四元。

載郵時間

今日平郵

地區	時間
中華人民共和國	上午八時半
澳門	上午九時、下午六時半
日本、越南	上午九時
馬來亞	正午十二時
菲島	下午一時
印度、巴基斯坦	下午二時

空郵

地區	時間
台灣	上午九時
暹羅、緬甸、巴基斯坦、印度、中東、非洲、英國	正午十二時
菲島、美國、夏威夷	正午十二時半
菲島、北婆羅洲	下午四時半

明日平郵

地區	時間
中華人民共和國	上午八時半
澳門	上午九時、下午六時
北婆羅洲、越南	上午九時
朝鮮	下午二時

空郵

地區	時間
台灣、日本、美國、加拿大、暹羅、緬甸、印度	上午九時
越南、法國、法屬西非及北非	上午十二時半、下午四時半
菲島、關島、檀香山、美國	下午五時
台灣、沖繩、美國（西雅圖及西部）、加拿大、北婆羅洲、澳洲、新西蘭、馬來亞、印尼、錫蘭、中東、日本	下午六時

開門七件事

主要物品零售價（單位港幣元）

三月二十五日（以中央市場價爲準）

品名	單位	零售價	品名	單位	零售價
鮮牛肉	一斤	六·〇〇	菠菜	一斤	〇·四〇
豬肉	一斤	三·四〇	番茄	一斤	〇·四〇
中鷄	一斤	三·五〇	青瓜	一斤	〇·七〇
鴨	一斤	三·二〇	芥蘭	一斤	〇·四五
鵝	一斤	二·四〇	菜心	一斤	〇·三五
中蝦	一斤	三·〇〇	馬鈴薯	一斤	〇·四〇
紅衫	一斤	一·四〇	白糖	一斤	〇·七〇
鯪魚	一斤	一·四〇	花生油	一斤	一·八〇
鯇魚	一斤	一·六〇	油粘米	一斤	〇·九五
鷄蛋	十隻	一·一〇	麵粉	一斤	〇·八〇
鴨蛋	十隻	一·六〇	乾拔片	每擔	九〇·〇〇

說明：中蝦漲四毫，青瓜跌一毫，中鷄跌一毫，芥蘭跌五仙。

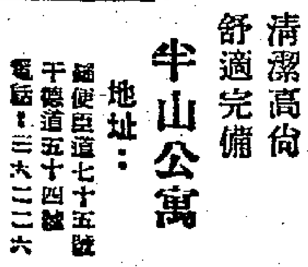
各書均有代售

老正興 電話三五二七九
維揚細點
康樂 英皇道四一四號
正宗滬菜
大宴小酌·甜鹹名點·宵夜酒菜·各具勝處
特請低音歌后 蘿娜小姐 長駐歌唱
伊文泰宵夜總會
★常備上海時鮮名菜特請超等廚師主理★

分類廣告

啟事
張華民：你借用照相機說兩天送還，現已數月之久了，請即送還我自己要用。 儀啟

營業
清潔高尚 舒適完備
牛山公寓
地址：誕便臣道七十五號 干德道五十四號
電話：三六二二六

招生
亞偉速記學校函授
速記
亞偉中文速記，符形簡單，易學易寫，用途廣大，特設函授部，經常招生，歡迎有志者學習，備有詳章說明書一冊，附郵二毫即寄。地址：香港軒鯉詩道三〇四號地下（速記學校）


★交通指南★

九龍羅湖線客車

九龍開	到羅湖
上午 7時39分	上午 8時40分
8時32分	9時35分
10時	11時 2分
中午11時20分	中午12時21分
下午12時18分	下午 1時19分
2時11分	3時12分
4時12分	5時16分
5時 5分	6時 7分
6時 4分	7時 5分
8時 8分	9時10分

羅湖開	到九龍
上午 6時58分	上午 7時57分
7時48分	8時48分
8時16分	9時14分
10時 7分	11時 8分
11時57分	中午12時59分
下午 1時58分	下午 2時52分
2時30分(快車)	3時15分
3時27分	4時29分
4時 3分	5時22分
5時57分	6時45分
7時50分	8時51分

註：每星期一、四上海廣州對開

滬粵通車

上海 直快 10	站名	廣州 直快 9
— / 11.47	上海	18.25
8.07 / 7.49	杭州	22.02 / 17
41 / 8.25	金華	2.22 / 33
29 / 16.27	樟樹	13.38 / .40
35 / 9.18	株州	20.32 / 48
.21 / 6.01	衡陽	23.37 / 57
18 / 22.02	韶關	8.01 / 20
16.30	廣州	8.49 / —

粵漢線

武昌 普客 232	武昌 普客 236	武昌 普快 62	站名	廣州 普快 61	南寧 普客 235	衡陽 普客 231
— / 6.49	— / 17.32	— / 10.40	武昌	18.15	21.5	9.05
57 / 0.46	27 / 11.15	39 / 5.27	岳陽	23.16 / 26	3.54 / 4.05	15.05 / 16
38 / 20.24	13 / 7.00	45 / 1.31	長沙	2.50 / 8.04	8.21 / 33	19.21 / 33
47 / 18.37	2 / 5.12	16 / 0.04	株州	4.17 / 30	10.08 / 19	21.16 / 26
15.15	52 / 1.37	21.18 / 20.5	衡陽	7.19 / 39	13.8 / 50	1.04 / —
		33 / 17.23	郴縣	10.58 / 11.08		
		63 / 12.37	韶關	15.50 / 16.08		
		7.00	廣州	21.53 / —		

廣深線

普客 238	站名	普客 237
18·42	廣州	8·30
53 / 16·43	石龍	10·20 / 30
48 / 15·44	樟木頭	11·24 / 28
14·30	深圳	12·40

港澳線輪船

船名	往澳時間	返港時間	碼頭	電話
利航	每日上午十時	每日凌晨二時	大業	20545
大來	每日下午三時	每日凌晨三時	德記	26719
德星	每日半夜12時	每日下午二時	大業	20545
廣福祥	上午十一時半	每日凌晨一時	大興	22091

德星週六港開晚七時半週日澳開下午四時

今日入口船隻

船名	西名	開來埠名	日期	公司
英操丸	Encho Maru	日本	26日	天祥
永生	Wing Sang	基隆	26日	渣甸
天奇利	Tancred	美國岷城	26日	天祥

入口船期預告

船名	西名	開來埠名	日期	公司
郵鋒	Pioneer Mail	美國岷城	27日	美總
鄱陽	Poyang	星洲	27日	太古
勿地打馬士基	Mashilde Maersk	印度	27日	捷成
忌連尼恩	Glenearn	歐洲錫蘭星洲	27日	渣甸
中國熊	China Bear	曼谷	28日	美輪
安地洛卡斯	Antilocus	日本	28日	太古
亞瑟總統	Pres. Arthur	美國日本	28日	總統
太平洋運輸	Pacific Transport	美國岷城	28日	渣甸
湖南	Hunan	天津	28日	太古

今日出口船隻

船名	西名	開往埠名	日期	公司
富寧	Funing	雅加達孟加錫	26日	太古
錫蘭	Ceylon	星洲歐洲	26日	太平
阿陀里卡士	Autolycus	日本	26日	太古
烏馬利亞	Umaria	日本	26日	鐵行
民興	Elsbeth	海防	26日	順昌
天奇利	Tancred	橫濱	26日	天祥

出口船期預告

船名	西名	開往埠名	日期	公司
大中華	Helikon	西貢	27日	和發成
德和	Teh Hu	釜山	27日	維記
雲南	Yunnan	上海	27日	太古
英操丸	Encho Maru	庇能歐洲	27日	天祥
寶登	Philip-Q	釜山	27日	僑商
恒生	Hang Sang	山打根	27日	渣甸
永生	Wing Sang	基隆	27日	渣甸
郵鋒	Pioneer Mail	日本美國	27日	美輪

體育

印度桌球名手 莊士演出精采
昨在修頓場兩度告捷 今晚續作比力表演賽

【本報訊】全印度桌球冠軍威爾遜．莊士今晚六時一刻起，繼續在修頓場獻技。原定秩序是上半段時間作「比力」表演，對手爲龐劭熊；下半段時間作「士碌架」表演，但桌球總會爲引起香客興趣起見，將「士碌架」一場表演取消，兩個半段時間俱由莊士對龐劭熊，以四個鐘頭時間來定勝負，直賽至十一時收場。門票分四元七角及三元五角。

莊士昨晚首次獻技，演出渾身解數，尤擅長上廳循環擊，在兩個鐘頭內，以九百一十一度比三百廿六度輕鬆擊敗林瀛齊。他曾得過一棒超過一百度以上的共三次，一次一百卅度，一次一百十四度，一次一百〇九度；他總共打了四十五棒，平均每棒二〇．二度。由此可見他的技術，比香港任何好手都勝一籌，相信他對龐劭熊作「比力」比賽，會有更精采的演出。

本來昨晚的「比力」表演賽，原定由莊士對朱其良的，但朱沒有到場，臨時派出林瀛齊跟他對壘。他演出太輕鬆，無異武僚，使林敗得服服帖帖。

昨晚的「士碌架」表演，莊士以五比三勝帕烈拉。結果如下：第一盤：帕勝五〇度比三七度；第二盤：帕勝五八度比四四度；第三盤：莊勝五六度比三一度；第四盤：莊勝七一度比六一度；第五盤：莊勝六一度比四六度；第六盤：莊勝六六度比五六度；第七盤：莊勝六九度比四〇度；第八盤：帕勝八四度比二三度。

印桌球名手威爾遜．莊士

公開羽球準決賽 楊俊驪戰連福泰
今晚在奇利近交華舉行 勝者將與洪德全奪錦標

【本報訊】全港公開甲、乙組羽毛球淘汰賽，目前已進入緊張的階段。男子甲組單打，洪德全已獲得第一組的決賽權，等候和今晚楊俊驪與連福泰兩人賽後的優勝者爭奪本屆全港甲組羽毛球單打冠軍。

今晚七時半，續在跑馬地奇利近交華會舉行比賽。程序如下：（一）乙組男子單打：利比奧對魯沙路；（二）甲組女子單打：李美杜士對邱幼蓮；（三）乙組男子雙打：李明德、黃啓昌組對梁碧文、高占美組；（四）乙組女子雙打：高理娜、魯沙路組對坤吾、梳理斯組；（五）甲組男子單打：楊俊驪對連福泰。各場比賽中以甲組男子單打一場較具苗頭。

目前，各組的形勢已漸現端倪。甲組雙打，第一組以黃炳河、鄭坤霖組最有獲得決賽權的希望，第二組以前兩屆冠軍楊俊驪、符和興組呼聲最高。將來在決賽時黃鄭組可能給楊符組以很大的威脅。

男女混合雙打，獲得決賽權的有黃炳河、邱幼蓮組和楊俊驪、張婉嫻組，這兩組的實力都差不多。楊張組是去屆冠軍，在個人方面，兩人同是男、女單打的冠軍，實力堪稱平均，黃、邱組取勝希望較微。

甲組女子單打，鄭海倫在準決賽中以二比零擊敗祝順遠夫人，獲得第一組的決賽權。第二組決賽權誰屬，需待邱幼蓮與李美杜士兩人作戰後，才能斷定。根據球技來看，邱幼蓮是有把握打敗李美杜士，和鄭海倫爭奪冠軍的一角，由於去屆冠軍張婉嫻沒有參加單打賽，因此，鄭海倫和邱幼蓮都沒有遭逢實力强勁的對手。

甲組女子雙打，第一組鄭海倫、祝順遠夫人組已獲準決賽權，第二組邱幼蓮與張婉嫻組已順利地獲得決賽權了，對情形，邱張組是可以囊括這項錦標。

乙組方面，情形也和甲組一樣到達了緊張的階段。

乙組女子單打，第一組祝順遠夫人要和陳德俊夫人對賽後，獲勝才能進入決賽週；第二組高理娜已獲得了決賽權。

乙組女子雙打，第一組李美杜士、馬露斯組前晚以二比零擊敗林杏芬、黃瑪露組獲得了決賽權，正等待高理娜、魯沙露組和坤吾與梳理斯組對賽後，才能跟優勝者爭奪錦標。

乙組男子單打，第一組邱占美已進入決賽週；現在魯沙路等待李比奧和魯沙路對賽後才定對手。不過，邱占美近來球技正在進步，對於乙組單打冠軍算是「熱門」的一個。

乙組男子雙打，林明德、黃啓昌組和邱占美、梁碧文組都已在第一組中進入準決賽週。至於第二組的決賽權落在許J．C．、莫邁組手中。

乙組男女混合雙打，第一組沙理士與李美杜士組及賈士道與他巴組都進入了準決賽週。第二組魯沙路與白比拉組在去週後得決賽權了。

菲學生埠際足球隊 下月上旬來港比賽

【法新社馬尼拉廿五日電】菲律賓業餘體育聯會足球委員會，廿四日選出了馬尼拉學生埠際足球隊隊員十八人，將往香港參加港菲埠際賽。

他們將於四月一日飛赴香港，參加四月四日舉行的埠際賽。

隊員名單是：（守門）弗索克杜與錫、甘波斯；（後衛）卡列爾、本尼多、伊斯勞爾；（前衛）卡高、賈丹、布拉伏、羅布列加特、孟多茲；（前鋒）維拉列爾、奧第加斯、山杜飄爾、奧羅波沙、奧羅利斯、巴卓高、干沙羅斯、卡斯頓。

今晚精采女籃賽 香島戰南華
男組順聯對中健 育聯對東方 昨晚三場自力男女南西均捷

【本報訊】今晚六時半起，青年會球場有三場公開籃球聯賽舉行。首場男乙A育聯對東方、次場女子組香島對南華、末場男甲B順聯對中健。

今晚三場比賽，當以女子組香島戰南華一場較爲可觀。香島擁有經驗豐富的顏娟與身材高大的楊潔，配合了劉玉英等，全隊攻守實力頗爲强勁，聯絡也不錯。南華雖仍有李寶珠、麥潤桃與郭幼歷等，但近況不大好。今晚兩隊碰頭，將有緊張的爭奪，但香島取勝希望較高。

男甲順聯戰中健，順聯有凌錫銘、吳振權與戚國明等，實力頗爲强勁，聯絡純熟，且個人技術亦很平均。中健各球員多是新從乙組昇上的，在氣力方面是頗好的，聯絡也不錯，但欠經驗，同時它的實力與順聯相比仍有相當距離，此戰順聯可穩勝。今晚出賽的四隊球員名單如下：（香島）楊潔、顏娟、劉玉英、袁業娟、曹琼、魏雪英、李玉華、李惠玲、蘇潤雲。（南華）李寶珠、麥潤桃、孫伯秀、馮美嫻、彭婉頤、李汝梅、蔡美琪、郭幼歷、李惠嫻。（順聯）尤應邦、凌錫銘、吳振權、戚國明、鄒金富、姚覃永、林景良、譚國華、潘永定、陳應茂、朱志彪。（中健）劉鑄中、岑茂源、黃毅佳、孔志成、劉文勝、冼家才、李雄超、陳開喜、黃尚夫、岑本生。

昨晚戰情 昨晚有三場籃球賽在嘉山舉行，結果男乙A南西勝友聯廿四比廿三；女子組自力勝公民廿八比十四；男甲B自力勝華巡八十一比卅四。

昨晚女子組與男甲的兩場比賽，由於對賽隊伍實力懸殊，戰情都欠緊湊。女子組自力戰公民；自力全隊實力較爲平均，且投籃的命中率較高，所以全場都能控制戰局，打來很好；朱玉荷投射頗有把握，打來很好。公民也有不錯的演出，能攻能守。公民全隊在這一場中，仗着以麥笑娟、高蘭瀛與謝鳳等的個人技術比較生疏，此外各人的手法仍嫌生疏，配合起來，同時未能做到協調運轉，攻守，發生脫節的情況，因此便給自力擊敗。前三節成績：十一比一，十九比八，十七比十二，自力一路領前。

男甲自力戰華巡，因爲兩隊實力强弱懸殊，過程平淡。自力全隊實力頗爲强勁，始終都佔了上風，張樹榮、虞安與黃興等威脅最大。華巡不是無法在籃下發揮，組織方面都差，因此不免一敗。前三節的積分：廿一比四，四十三比十八，五十七比廿四。

南華征泰足球隊 昨晨乘機返抵港

【本報訊】南華足球隊遠征曼谷，獲得五戰五勝的成績。原定要稽完畢後，即乘機回港，於昨晨八時四十五分返抵香港。昨天到機場接機的有南華會職員及球員親友等。各人下機後，即分別回家休息。

比過去斯文得多，所以此行該隊無一球員受傷。至於曼谷的球隊，以香港的技術較好。昨天回港的全體名單是：鄭景祺、陳榮祜、韓事寶、宋靈聖、鮑景賢、趙鏢永、霍耀華、劉、劉志炳、高保强、唐相、朱榮華、李光榮、李育德、郭英榮、姚卓然、莫振華。

基於此，週末的盃賽，必定會展開激烈的爭奪。

小型足球義賽 七虎昨勝陸軍

【本報訊】第十三旅童軍爲籌募經費，一連兩日在海軍球場舉行小球義賽，昨天是最後一日。比賽結果：首場聖類斯中學勝長洲官立學校二比〇；末場七虎勝陸軍四比一。

昨天觀衆約數百人，場面不致冷落。首場小球義演賽完畢後，接着是由該旅童軍表演旗語、柔道自衛術、小狼團表演和榮光健身學院男女羣表演太極拳、推手等節目。最後才是七虎對陸軍的小球比賽。

首場兩隊學生比賽，長洲隊個人技術較好，聖類斯則聯絡較佳；足球賽是以隊來作戰門單位的，因此聖類斯能在上、下半時先後打入兩球，以二比〇淨勝長洲隊。

末場演出比較精采，陸軍對於踢小型球，還不及七人熟練，上半時何國芬先開紀錄，下半時那利士扳回一球，各一平手，但是七虎發動攻勢，楊偉韜打入第三球，侯澄滔打入第四球，最後楊偉韜再進一隻，成四比一完場。昨戰雙方陣容如下：

七虎隊：許竟成、余耀德、侯裕生、朱永強、羅鏡泉、張金海、侯澄滔、何祥友、姚卓然、何鑑芬、楊偉韜。

陸軍隊：花美路、巴當士、薛地士、科士打、尼斯、羅利士、柯士殷、威路士。

加冕盃籃球比賽 本月賽程昨公佈

【本報訊】加冕盃籃球賽，最近因場地借給桌球總會作桌球比賽，連日來已暫停舉行。該項比賽俟桌球比賽完畢後，即恢復比賽。確定本月的秩序如下：

廿八日：（露天場）下午二時：海燕對警察（乙組）；三時：華星對容光（乙組）；四時：白雲對資光（乙組）；五時：金龍對凌勝（乙組）。

廿九日（露天場）上午十時：青白對荷健、十一時：晨光紅對颶風、十二時：螢火對新偏、下午二時：忠誠對榜友、三時：遠東對金文泰、四時：太古對耕宇、五時：西華對達克。（以上各場都是乙組）（室內場）上午十時：文英對異能、十一時：殺虧對警察、十二時：瀛生對新興、下午二時：華南對鐵星、三時：墨鐵B對黑貴、四時：華星對新力、五時：洪昌對新聯。（以上各場都是乙組賽）。

卅日（室內場）下午七時乙組勞星對同舟會、八時甲組東方對中華、九時甲組北角對自力。

卅一日（露天場）：下午五時半乙組英星對青聯；（室內場）：下午七時乙組志友對南華職工、八時女組聯力對德紅。

足球總會 今開會議

【本報訊】足球總會埠際小組委員會，定今日下午五時半在該會會議，挑選港澳足球埠際賽的港隊陣容；其他也有關事項。

匈牙利足球隊的成就
晉達

一九五二年第十五屆奧林匹克運動會足球冠軍匈牙利隊，是一支技術超越、戰鬥力頑强的世界足球勁旅。它曾先後以三比〇、七比一、六比〇與二比〇的成績擊敗了意大利、土耳其、瑞典及南斯拉夫而獲得了世界冠軍的光榮稱號。

在第十五屆奧林匹克運動會裏，匈牙利足球隊綜合了每一次比賽的經驗，已經有了進一步的訓練與比賽的計劃。爲了保持在奧林匹克運動會裏所獲得的優越榮譽，它準備爭取一九五四年在瑞士舉行的世界足球錦標賽的冠軍。在這之前，據匈牙利足球隊管理員西比斯向新聞界表示：一九五三年的比賽計劃是：三月在索非亞和保加利亞隊比賽；四月在布達佩斯和奧國隊比賽；五月在羅馬和意大利比賽；同時還準備在這一年內和英國及西德的足球隊舉行比賽；對英國隊比賽，據西比斯說，他已和英國足球協會商量過，比賽地點可能在布達佩斯，也可能在倫敦。

一般預料，在不斷求進步的匈牙利足球隊，在一九五四年的瑞士大賽中將有更驚人的成就。

大家都知道，匈牙利足球隊技術所以高超，主要的是他們有了一種極高明的控球技術；這高明的控球技術也正是匈牙利全國各球隊的共同特點。另一個特點就是他們慣於使用的地面短傳，非常老練，而且都是勁急的地面低傳；是對方負責守衛者的大忌。匈牙利足球隊從蘇聯足球隊方面學到了許多東西，特別是培養充沛的體力，以保持高速的戰鬥精神與及從各種角度的射門技術。他們經過多次訪問蘇聯，與蘇聯足球隊作過多次比賽與無數次座談會以後，已經能夠在各種場合靈活運用「W」式與「M」式戰術。在各種不同方式的進攻時，更配合了適當的速度來作戰，處處爭取主動。

有人認爲匈牙利足球隊出場比賽之前，早就準備好了一套戰略計劃，因此，在比賽中常能獲得勝利。這套戰略計劃，說明他們是有備而戰，這是對的；但如果認爲他們選了戰略計劃而就忽略了他們個人技術的成就就不行了。實際上，運用既定的戰略計劃，便得依靠球員的才能，根據實際情況去靈活運用；特別是在爲了衝破對方的防守時，更需要隨機應變。在這一點，匈牙利足球隊是做得很機動的；也就是說明了他們的戰略與戰術配合得非常適當。

匈牙利足球隊進步得很快的另一個原因，是由於那些訓練營都設在全國最美麗的風景區：巴拉頓湖、維拉弗來特（巴喀山）。那些入選的球員都能夠在這些很好的自然環境裏休息、準備參加大的比賽。在訓練營裏，球員們常常會收到許多運動員的來信，鼓勵他們，並請求他們告以足球運動的經驗。此外，在訓練營裏，也常常與所在地區所選出的球隊作練習賽，觀衆很多，地方球隊更得到專家們的當力指導。匈牙利常以許多有關足球的小冊子分發給足球員。這種富有教育意義的材料所包括的範圍很廣，插圖都是第一流教練員與高等體育與競技學校的專門教授合作的，內容包括從初學到高級各個階段的學習方法。匈牙利將來的足球科學訓練已在廣大的羣衆之間傳佈開來了。

所有教練員的主要工作就是教以如何能夠適當的控球、正確的傳球與射門，同時，也致力另外訓練球員的基本技術。至於更高一步的訓練，則列入高級球員的訓練計劃之內。

與東歐任何一個國家一樣，匈牙利足球隊的球員都不是職業化的運動員，他們全是業餘的運動家，大部份是工人。在工作時間之外，一個星期要受二次到三次的正規訓練。

匈牙利足球隊的正選陣容是：久拉．格羅士奇，約瑟夫．波士克；奈．布山士基，蘇爾丹．齊保爾，喬道爾．科奔士，米哈伊．蘭多士；拉．洛蘭特，彼得．巴洛蓬士，桑多士．布士卡士，約斐；拉斯洛．布達伊。前鋒是歐洲各球隊中最有力的上選，奔跑迅速，出腳快，射門刁險；前衛以能夠助攻見稱，使對方的防衛時時受到嚴重的威脅。至於守門久拉．格羅士奇，是舉世聞名的一個怪物，簡直是一座鐵門。

而最重要的，匈牙利足球員都有高度的政治覺悟。他們將爲保持過去的榮譽而努力奮鬥，決心爭取一九五四年的世界足球賽的錦標。

改名
宗由

「大家想想吧，應該改個什麼名字。」張先生回轉身來，向幾個同事懇求似的說話。

這是一宗重要的工作，成功與失敗的關鍵所在，近來戲院生意不大好，無論如何都不及別家，這是什麼原因？原因也許有許多，但是大家異口同聲的都說是片名改得不好。

過去什麼影片放映，都是由副經理紅鼻哥改的，他以爲自己是個老資格，而且賦有大才，比方「紅塵滾滾古戰場」就是他的傑作，他說，這名字的偉大，號召力一定好，結果這部影片的生意糟透了，紅鼻哥說廣告部宣傳不力，但是廣告部拿出了傳單，廣告貼，廣告標語，廣告牌，和播音宣傳來做證據，證明他們已經盡了最大的力量，紅鼻哥又歸究於賣房工作不力，不夠禮貌，所以客人不肯來，賣房的小姐們立刻否認，說他們並沒有使任何觀衆覺得討厭的地方，紅鼻哥又說，戲院管理上也有問題，否則客人決不會不來。所有的被指責的人都不作聲。

「就是片名改得不好！」不知誰說了這句話，於是，大家都認爲這意見非常對，片名是很重要的，怎可以改成那個狗屁不通的樣子！

「哼，狗屁不通，我不理了，你們去改吧！」紅鼻哥一肚子氣走出去，他不會因此辭職的，但是他的神氣，好像說：「看你們改出個什麼名字來！」他以爲沒有人能夠賦有他這種天才了。

張先生再把劇情說了一遍，然後請大家想想，提出個意見來，本來，沒有誰認真的獎勵，在一塊開會以前，誰肚子裏都有個主意，到了這裏，空氣緊張，說出來可能一鼎成功，可能鬧了個大禍，成功決不會加薪陞級的，以後還會多負一個責任，失敗呢，還要給人一頓臭駡，還要永世負一個惡名，「什麼人改了個片名，幾乎把戲院累得關門！」嚇，這罪名可不小呢！

「爲什麼大家都不說話呀？」張先生急極了。

「你先說呀，老張，」有誰這樣催促。

張先生忐忑不寧了，剛才叫人家提供意見，叫得很爽快，現在要自己把片名說出來，不覺又緊張了，他用筆在紙上寫了幾個字，給大家看。

「可是這名字不大好。」張先生自己批評着，事實上這名字也改得不好，太正派了，像一部文藝片。

「真的，要是人家以爲是文藝片，那恐怕一百個觀衆也不夠呢！」

「『情天遺恨』怎樣？」那姓莫的提出這個名字，他以爲好極了。

但是，張先生搖搖頭，說太平凡了，而且「情天遺恨」這種名字，好像曾經有過了。「我們要想新的，要吸引的。」張先生向大家要求。

這幾個同事每人很不負責任的貢獻了一個名字，就此來責走開，這也怪不得，他們都知道，最高當局決不會認爲傑作的，那麼何必傷腦筋。

「他們都是飯桶！」總經理拍着桌子，對張先生駡着，「這是什麼片名。沒有一個動聽的，恐怕觀衆不只聽見了不會來，還會以後也不再來呢。你看，那個名字是值得人家注意的！」

於是，有人提議請改名專家，據說有一位專家，資格很老，費了許多人事，才把他請來幫忙。張先生把故事講述一遍，大致是一個人受了別人欺負，一氣身亡，他的女兒失志復仇，結果去仇人的兒子，可是也失去了一個愛人，因爲仇人的兒子就是她的愛人……

改名專家聽得很不耐煩，不等張先生講完，就說：「不必再講下去了，我知道差不多都是同樣的收場，讓我問你幾句，有沒有穿浴衣的場面？」

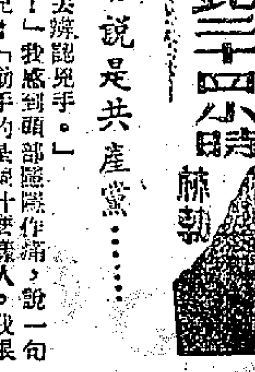
「有的？」就是海灘那一場，不過不是女主角。」張先生很恭敬的回答。

「一定有戀愛場面吧？」他很有把握。

「有的。」

「那就好，改個『慾河艷女』吧！」

「好名字，好名字」總經理不禁鼓掌稱善。



或者說是共產黨……

「大概是去辨認兇手。」

「開玩笑！」我感到頭部隱隱作痛，說一句話得歇上一歇兒：「動手的是個什麼樣人，我根本沒有看清楚。」

「隨你的便咯！」護士笑吟吟地撫摸着我頭上的紗布，「你以爲那一個嫌疑犯嫌疑最大，你就說就是他好咯！」

「那怎麼可以？」我驚奇地望着她，「這個……」

「爲什麼不可以？」她正色反問道：「流氓他們能夠殺死你的伙伴，你爲什麼不能替你的伙計報仇！只要你認定誰是兇手，立刻槍斃，不管是一個人，或者是兩個人。」

我再也沉不住氣了，我把出事的前後情形告訴了她。

「這個你無論如何不能夠講！」她斬釘截鐵地勸我：「這樣一來，美國人的名譽會受到損失。艾迪，我們很清楚，你們的兵士在這裏的紀律，已經比在大陸時候好得多了，如果你把底相說出來，那一切都完了，至少，你們的名譽損失太大了！」

這眞是一件奇怪的事，這個護士愛護美國兵的名譽，似乎甚於愛護她自己的名譽：「那該怎麼辦呢？」我問，心裏滿不自在。

「只有一口咬定，說是台灣流氓幹的！」她像一個老練的謀士。

我苦笑笑搖搖頭。

「那你可以這樣說，」她挪過身子，俯伏在我的身上，濃厚的香水味薰得我想嘔吐，「你可以說，這是共產黨幹的！」

「上帝！」我暗吃一驚，連忙閉上眼睛，不敢正視。

「你這樣說，對你們美國，或者對我們台灣，都有好處的。」她在我耳邊輕輕說道。

「頭痛。」我緊蹙眉頭，伸手把腰間的枕頭挪開躺了下去，瞧見她在爲我倒開水，嚁嚁地響着，衝破了午夜的岑寂。（七八）

天堂百相畫贊

黃綠先生（調寄如夢令）

未讀靈樞仲景。方術自稱一等。開口就包醫，那怕痼瘤絕症。人靜，人靜。難道世人無病。

齊鳥作贊　弓刀作圖

天堂遊記
日行

八記一朝發達

阿俊久久仍不入，且行出外大哼之。許久，始見阿俊來，且行一身火，即責問其何以遲遲不來？走去何處偸懶？阿俊曰：「我去執行李。」且行曰：「尚未放工，執什麼行李？搬家乎？快去爲我找齋繹理來。」阿俊搖頭曰：「我不去矣！你搵第二個人去。」且行怒甚，曰：「連你都不聽我話乎？」阿俊冷然曰：「我現在有權不聽你話。」且行更爲火起，曰：「你眞可謂大晒矣！想唔撈耶？」阿俊曰：「何必想？我現在就係唔撈。」且行奇曰：「何以唔撈？剛才重撈得好好也？中馬票乎？執到銀紙乎？」阿俊至此始曰：「不是我唔撈，想撈都唔得耳。」且行詫甚，問故。阿俊苦笑曰：「我已經被齋繹理炒魷魚矣！」

且行爲之愕然。今早且行尚向阿俊查問工廠近狀，阿俊似乎未有錯過，齋素咨亦未有講過阿俊如何不好，何以忽然竟錯差。且行此時怒氣已平，問佢何以被炒？阿俊曰：「佢話我亂講說話，做佢是非，其實我何嘗有做佢是非？」且行曰：「佢點講？」阿俊曰：「佢話我講過人知，勞資化等被炒魷魚之事，話係我車大砲，有心挑撥，因此要我即日執行李走人。據事後，其實我講係講過，都係實情，但不知邊一個衰公如此抵死，居然講佢知，連我都要炒魷魚，那個衰公眞抵死，保佢大突。」

且行聽其說話，心中不安已極，阿俊口中所謂衰公也者，正係且行也。且行曰：「有理由，但不能如此開除你，我去搵佢講。」阿俊曰：「無謂矣。佢的脾氣比任何大班都大，若果因爲我而使你同佢之間有兩句，我喺做打工仔者，亦不想也。」且行曰：「我一定要力爭。」阿俊搖頭曰：「勞先生徐姑娘都等不到，況我一工友乎？」語已，掉首而行。阿俊雖未再講話，實則下文重有一句：「可以休矣。」在內，且行聽得出來者也。爲之大惑有礙。

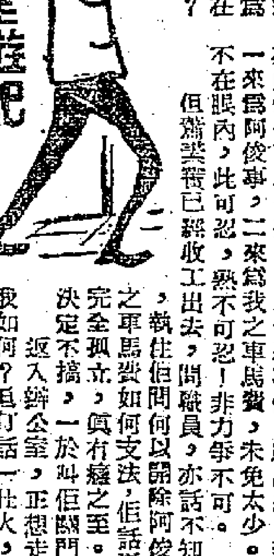
連一個工友都睇我不起，覺得我不是齋繹理之對手，此種實事長，亦眞係「可以休矣。」且行忍不住，即出去，到總寫字樓想找齋素要，一來爲阿俊事，二來爲我之車馬費，未免太少。而且左扣右扣，太看我不在眼內，此可忍，孰不可忍！非力爭不可。

但齋素咨已經收工出去，問職員，亦話不知佢去處，遇見副經理來，執住佢問何以開除阿俊，佢又話不知道，問我之車馬費如何支法，佢話更不清楚。且行此時頓覺完全孤立，眞有癲之至。事到如今，這個工廠我決定不搞，一於叫佢關門，寶貨晶作了。

返入辦公室，正想走人，趙大波電話到，問我如何？且行話一肚火，趙大波曰：「何必一肚火，你出來，我同你去消一啖火，」且行允之，大波約我在荣伯喫啡室見面。且行即往。

趙大波在荣伯喫啡室之情形，十足入女兒國做國王，一張檯，坐了七八個女人，一律係妖冶過人者。大波見且行即笑曰：「快埋來，此處可以消火。」且行遲疑不敢前，一個女人笑曰：「這一位就是大名鼎鼎之且行先生乎？久仰之至。」且行奇甚，問何以相識？女人曰：「你眞快忘記，前兩晚我至見過你，你想一想。」且行想來想去，不知何人？趙大波叫我想。且行始恍然而悟，原來即係與席夢思當晚一齊來酒店之人也。

（五五五）



花邊小說

虛驚記
牧原

在一個週末的上午，我和幾個朋友，買了些乾糧，去沙田旅行，火車站裏，早已擠滿了搭客，我們買了車票，但距開車時間還有半點鐘，大家在休息室等待。

忽然，門外走進一個人，他的眼睛掃射四週的搭客，似乎在找尋些什麼似的。

他終於發現了奇跡：看見了兩個穿短衫褲的男子，他們面前放了一大包東西，是用新聞紙包的。

「喂，這包東西甚麼？」那人走過來指着這包東西查問。

「先……先生，這……這是……金……」打開膠臉的男子，口吃地說話拖得特別的長。

「走私金嗎？」那人不耐煩地說，「打開來看！」

另一個捲高衫袖的男子，一面打開，一面說：「看吧。」

出乎意料，那個人看了，驚惶地奪門就跑。

站內空氣突然緊張，一羣搭客相顧失色，大家在猜，出了什麼事呀！眼光光的看着那人跑去。

「金骨，你們沒瞧過嗎？」捲衫袖的男子說。

一羣搭客懷着好奇心，趨前看個究竟，原來是一包還靈的骷骨，大家吁了一口氣，這場虛驚，才告平息。

賽昭君傳
忍冬著　任逕圖

六四 俠骨豈應猜妹妹 柔情畢竟感哥哥

骨肉同舟然後擇，乍聞將信尚疑非；十年已分塡溝壑，不道花開緩緩歸。

衆人只驚愕了一剎那，便被齊王三槐的低聲說道：「這是眞的麼？她是苗人麼？」王三槐道：「她高興做苗人，我也沒她的辦法。也許你會覺得奇怪？你剛才的話太激了她了。你不知道我這女兒，事事要打抱不平，如果她生做男子，這個天下怕都翻轉過來麼？」

此時吳廷證的眼光掃向齊人傑臉上，顯然吳廷證也並不就相信王蘭仙是苗人，只當她說的話是替齊人傑解圍。但他從她的話中感到王蘭仙是同情苗人的，他也不再隱瞞自己的身份了。慨然對王蘭仙道：「姑娘不用激我了。不錯，我是苗人，我吃的苦太多，都是受你們漢人欺侮的。」

王蘭仙忙道：「不！不！我告訴你，我是苗人，我也受盡的折磨，今天我才回來，想跑回家鄉。」吳廷證用眼向同船四個人一指：「他們也是苗人麼？」王蘭仙道：「他們是漢人，但都是同情我們苗人的，不然也不會千山萬水送我回來了。只是這位姓蔣的是剛才認識的朋友。」

吳廷證說道：「不要說了，你們都是一樣的。如不是爲了父親的傷，我才不願向你們低聲下氣呢。現在我給你們說，你們要把我怎樣便怎樣好了；苗人並不是怕死的，我算了我給你的手脚打動了，我還是打算到官裏去？」

王蘭仙忙道：「什麼？我打算？不！沒有人要把你送官。我們可以把你父親醫好，因爲我哥哥是你的同胞，你便是我哥哥了，你回來的第一個事。我們是把你父親醫好，你放心好了。」

吳廷證又是一陣愕然，問道：「你怎會是苗人的呢？」

王蘭仙道：「我本是龍山土司巴栗的女兒，十歲那年給外邊來的大兵亂殺亂燒，我給一個姓王的恩人帶了逃難，輾轉走到河南省。十歲的事我還記得清楚，直到今天我才得到這幾位哥哥幫助，特地送我回鄉尋父。我記得我還有兩個哥哥，大哥和二哥。」吳廷證睜大眼睛站起身來，一聲：「老天！」說道：「照你說，你竟是我失去的妹妹！」正是：已拚性命，忽逢骨肉；欲知後事如何，請看下回分曉。

殘雨春花
半月完小說　丁鉋

三、搭救小女孩

「這束紫花就送給你。」

女的爲這意外的收穫略感驚奇，突然的際遇能夠解決她一件心事，她也有說不出的歡欣，只是女性的矜持，使她僅僅微微頷首：

「那怎麼好呢？」

「送給你作爲除夕的禮物吧。」

洛士與那位小姐在咖啡店裏談了很久。一個吃着黑白新地，一個喝濃濃咖啡，這正象徵着兩個人的苦痛與奇異的心情。心境相同的人的心靈是容易相通的，兩個人談得很投機，許多蘊藏在心底的東西，都傾瀉出來了。

他知道了她姓周，名叫慧英，是一個歌女，現在一家茶樓清唱粵曲。雖然名氣不大，台口上霓虹燈閃爍着的大字已沒有她的名字；可是，她賣唱的歲月却不短，一曲又一曲唱盡了她的青春，她的生命的光澤就盡在旁人的茶杯裏消蝕。她好像一杯香片茶中浮起一撮茉莉，香氣散盡時，得和茶滓一起倒掉，只是現在殘留在杯邊，沒有傾倒出去而已。

所以，她懂得自己的前程，她也明白自己的落。風塵顛沛，使她歷盡千辛萬苦，同時，人世的險峻也磨鍊出她一份强韌的生命力。黑暗的壓力愈重，一再使她窒息，也一再使她堅毅，即算她低下頭來，埋下去的面孔却是咬牙切齒悻悻然的憤恨。

她雖然沒有明白人世的道理，只是被踐落一股原始粗獷的力在掙扎，然而一舉一動中顯露出愛好生命的光輝，仍是摺摺入的。她不吝惜自己的生命，却更在維護着一個稚弱的小生命？不正伸出她纖纖雙手在拯救一個小女孩？這小女孩就是她剛才要買一束紫花給她過年的。因爲洛士對於這番事情感覺奇怪，不禁一再問她。她[illegible]的告訴他了。雲雲是一個無父無母的孤苦幼女，受着黑社會的摧殘，已瀕臨到死的邊沿，她却勇毅地把她搭救出來。

聽完了她的敍述後，洛士有點爲她擔心：

「那末，你不怕牛蛋嗎？——他既是黑社會裏的人，你能夠惹的？」

我國代表離印尼前夕 雅嘉達華僑熱烈歡送

代表世界工聯出席亞洲遠東經濟委會完畢

各僑團代表二百餘人舉行公宴 中華僑團總會洪淵源致歡送詞

【雅嘉達通訊】代表世界工聯會出席聯合國亞洲遠東經濟委員會第九屆會議的我國總工會代表一行以公務完畢，決定第三月六日啟行的之字輪回國，雅嘉達中華僑團總會爲歡送我國代表團，特於昨晚七時假路登德利斯酒家舉行公宴。參加的各僑團男女代表共有二百餘人，六點鐘，僑團代表們即踴躍來臨，雖微雨紛紛，也阻擋不了他們跟祖國代表們會面的熱誠，幸而天公作美，一瞬間風吹雲散，微雨也停止了，趙總領事，劉領事夫婦首先進場，全場一致起立，鼓掌致敬，鍾麗發代辦，國際秘書夫婦和我國總工會代表，李頡伯團長，陳宇、蔡英平、盧吉西、關鍃賽、莫振球等代表到來時更博得了全場熱烈的歡迎掌聲，代表們和使領館首長們，跟僑團代表們稍事寒暄後，全體就聯袂上樓舉行簡單的歡送儀式。

中華僑團總會洪淵源主席致詞，對代表世界工聯參加亞遠經委會的我國總工會代表的辛勞和成就表示敬意，他說：華僑熱愛祖國的熱情已經到高漲，因此能够與代表祖國來自祖國的人見面，是極榮幸和興奮的，現代表們要回祖國去了，我們謹祝他們一路順風全體健康，李頡伯團長在掌聲中起立致答詞，他那高大的身材和嘹亮的聲音吸引了全場的注意，他說，這次代表世界工聯出席亞遠經委會得到跟廣大愛國僑胞見面的機會，是非常令人興奮愉快的，這次逗留印尼期間，得到廣大愛國僑胞們多多支持和協助，謹此致謝，華僑有着光榮的愛國傳統，今後必須更進一步團結起來。今天承諸位熱誠招待歡送，我再一次表示感謝。李團長答詞畢，全場掌聲雷動。

儀式結束，全體下樓晚餐，代表團員和使館首長們分別坐在一張桌上跟僑胞們歡談，空氣至爲愉快融洽。席間僑總洪主席請到會的人爲代表團的順風和健康乾杯，並爲到會的僑胞們的團結和健康而乾杯；直至八時許才盡歡而散。

北京市民間藝術會演記

會演的節目共有「獅子」、「蓮花落」、「竹馬」、「五虎棍」等十五種，都是勞動人民自己創造出來的，是羣衆性的文娛活動。

【北京通訊】三月十五日，是個晴朗的星期日，天氣暖和得使人穿不住棉衣了。這天下午，北京市文化事業管理處在中山公園的音樂堂舉辦了「北京市民間藝術會演」。音樂堂裏坐滿了觀衆——北京市的文藝工作者和各區文化館工作者，以及一些業餘的文娛活動積極分子。

北京民間藝術蓮花落「十里長亭」　李濱聲 畫

會演的節目一共有十五項：「獅子」（豐台區萬泉寺村演出）、「鋼叉」（豐台區樊家村演出）、「民間音樂演奏」（海淀區北安河村演出）、「蓮花落」（海淀區周家巷村演出）、「竹馬」（海淀區高里營村演出）、「蹦蹦戲」（海淀區西埠頭村演出）、「旱船」（豐台區劉家村演出）、「蓮花落」（豐台區于家胡同演出）、「五虎棍」（豐台區後泥窪演出）、「獅子」（宣武區白紙坊演出）、「太平鼓」（京西礦區五里坨村演出）、「民間音樂演奏」（海淀鎮演出）、「撲蝴蝶」（石景山區北辛安鎮演出）、「蓮花落」（宣武區白紙坊演出）、「花鈸」（豐台區萬泉寺演出）。

這些節目，大都是過去在「走會」中所表演的精采部分，演員大多是農民（也有一些工人），他們都是在業餘時間練習的，很多人都是過去「走會」中的能手。演「飛叉」的演員林長榮，是一個趕大車的工人，他把一股飛叉練得像活了似的，他把飛叉拋到半空以後，很巧妙地用脖子接住，隨後使飛叉圍繞着他的頸、背、臂轉圈兒，最妙的是使叉的是他的一個手指。

海淀鎮的「民間音樂演奏」由六、七個演員演奏，他們用管子、橫笛、牛角、笙、海笛、雲鑼、鐃鈸等樂器，演奏了「三寶讚」、「鋸大缸」等節目，腔調非常優美。「蓮花落」和「蹦蹦戲」都是民間小戲，歌唱中包括有豐富的民間小調，劇情都是一些民間流傳的故事，如「小姑賢」、「小化緣」、「十里亭」等。宣武區白紙坊演出的蓮花落「十里亭」，演員是三個造紙工人，他們沒有化裝，但他們載歌載舞，表情非常生動。「獅子」、「竹馬」、「五虎棍」、「旱船」、「太平鼓」、「花鈸」、「撲蝴蝶」都是舞蹈節目。其中有的帶有一些戲劇性，「竹馬」的情節是昭君出塞；「旱船」的情節，據演員說是取自王少安趕船；「五虎棍」所表演的據說是趙匡胤棒打董家五虎和武松大鬧十字坡的故事。「五虎棍」中所表演的舞蹈都是美化了的「少林派」的武打動作，「旱船」是由一個演員扮少婦坐在一隻船上（這隻七十多斤重的船的繩挎在演員身上），再由一個演員扮演艄翁，表演水中行船的情形，其他兩個演員分別扮演丫鬟（由布和竹子做成，也挎在演員身上），少婦和艄翁的動作很諧調，當船身晃蕩和旋轉時，好像船遇到激流一樣。「太平鼓」由京西礦區五里坨村的五位婦女演出，她們的舞步和表情都很優美，鼓點也很動聽。豐台區萬泉寺村演出的「獅子」，是四個大獅子和四個小獅子的共舞，看來非常熱火。宣武區白紙坊演出的「獅子」，只是兩個獅子頭就有五、六十斤重，但演員要得很好，表演「獅子翻身」「獅嗤」踏舞動作很靈巧，好像是活獅子似的。「花鈸」由二十多個兒童演出，以「挎鼓」伴奏，是一種集體舞。

北京民間藝術「獅子」　李濱聲 畫

京西礦區婦女都能打太平鼓

這些民間藝術都是勞動人民自己創造出來的，是羣衆性的文娛活動。拿「太平鼓」來說，在京西礦區五里坨村，幾乎所有的婦女都能打（這次表演的演員中，有一位是該村的婦女主任）。「花鈸」在萬泉寺，差不多所有的兒童都會打。這些節目的內容，一般說來，儘管在某些地方單調、粗糙，但勞動人民是很喜愛這些節目的。

這次會演節目，只是北京市民間藝術的一部分。有的因爲當地沒舉辦民間藝術會演（如京西礦區），因此，有很多民間藝術在這次沒能演出來。解放後，勞動人民翻了身，民間藝術也受到了重視。宣武區白紙坊的民間藝人聽到會演的消息後說：「民間藝術也翻身啦！」他們非常高興。

這次民間藝術會演，只是一個開端，我們相信：這些民間藝術在毛主席所指示的「百花齊放，推陳出新」的方針下，一定會放出新的光彩。（歐泗）

各地通訊

浙贛鐵路女民兵護路工作成績好

她們一面護路一面生產 合力保衛了鐵路的安全

【杭州通訊】在浙贛線上，列車經天奔馳在農村與城市之間，把工業產品源源地運到鄉村，又將農村的糧食和原料送到城市裏來。保衛這條鐵路的安全，是何等重要啊！而這條鐵路線上的許多女民兵，正是保衛鐵路的一支力量。

劉金香是義烏縣車站附近路村護路女民兵的民兵隊長，今年二十三歲，自從她領導着全隊隊員擔負起保衛車路村一帶鐵道的光榮任務以來，一九五〇年開始護路以來，不論是嚴冬大雪還是颶風下雨，都阻擋不了她們巡路的熱情。她們總是認真負責地堅持工作着，從來沒有一個人脫過一次崗或誤過一次班。她們每個人每當輪到值班時，總是吃好早飯，把家務收拾好，一早就趕到自己的崗位去換班。到農忙時，她們就自動提早出發，爲了照顧男民兵的生產，晚上延長時間去接崗；她們都組織男民兵互相交班，使男民兵在生產上有充分的時間休息，她們在平時還常替男民兵洗衣、補衣、做鞋。她們這種互助、團結、友愛的精神，得到全鄉羣衆的好評。爲了保持路基兩側的整潔，她們又發動羣衆經常在路基上拔草，整理石碴，把她們負責保衛的一段路線整理得很好，她們對人民鐵道愛護備至，從不肯浪費一顆石碴，她們在拔草時拾到車上掉下的一根鐵絲，也立即交給鐵路上的公安工作人員。她們又經常在工作時間做鞋子、衣服、學習文化，做到了「護路、生產兩不誤」。

浙贛線上這些年青女民兵，在護路工作中表現得細心而且勇敢，因而有力地保衛了鐵路的安全。如去年三月間，義烏縣的女民兵在值班時看見一個行人在鐵路上行動鬼鬼祟祟，經過詳細盤問之後，查出這人是個在逃的反革命分子，當即將他送交當地人民政府處理。又如塘雅區女民兵金水運、吳桂蓮去年十月間巡邏，在鐵軌道上發現有一塊千餘斤重的大石塊，當即設法移掉，避免了重大事故的發生。她們的這種行動，得到了鐵路杭州分局的獎勵。

北京民間藝術竹馬「昭君出塞」　李濱聲 畫

祖國偉大的歷史文物

——北京歷史博物館陳列室內容介紹

中國新聞社北京通訊　周簡段

四、建築物

我國歷代的建築，是我國歷代勞動人民智慧和創造力的具體表現。第三陳列室是這些歷代建築物的模型，部分實物，照片和文字說明。

五十萬年前「北京人」是住在山洞，距今三千多年前的殷代，才懂得用版築打夯的方法建造宮殿，戰國時代有了樓，我國建築的基本特徵——台基、梁柱、斗拱、瓦頂等等，這時也都已出現。城市的建築有一定計劃，即「前朝後市」。秦朝的長城是我國歷史上最偉大的建築工程，漢代的（公元前二〇六——公元二二〇）闕和畫像石，保存到現在的還不少，從這裏可以知道樓閣和斗拱的結構，已較顧營造。公元二六五——五八九的魏、晉、南北朝時，印度佛教藝術已傳入我國，豐富了我們的建築形式。

隋、唐（公元五八九——九〇七）時代，是我國建築飛躍發展的時期。現在保存下來的隋代建築有趙州橋（河北省趙縣，距今一千三百年前），唐代建築有佛光寺大殿（山西省五台山），該殿雄壯偉大，用木建築，至今未毀，人民政府已撥款加以修建，趙州橋也在修理中。

宋、遼、金三代（公元九六〇——一二八〇）的建築保存到現在的有河北薊縣的獨樂寺觀音閣（一千年前）、應縣佛宮寺木塔（九百年前）、河南登封縣少林寺初祖庵，山西大同市的華嚴寺和善化寺。北京的中海，北海還是金人於公元一一五一年左右興建的，至今也有八百零二年之久。元代（一二八〇——一三六八）在現在的北京中海、北海西邊建築起屯的京城，名叫大都。北京城後來的規模，在這時已大略奠定了。元代並由西藏吸取了新的喇嘛教的藝術形式，使我國佛塔、佛寺附屬的壁畫雕刻，更加豐富起來。

明、清（公元一三六八——一九一一）的建築技術特別發達，各地城池，都用磚甃，至今國內若干大城牆，大都還是明代建築。其中規模最大的，是我們人民首都北京城。北京城本身及其宮殿、民居、壇廟、佛塔以至西郊的園林系統，都是明清兩代勞動人民創造下來的優美結晶。

五、發掘和出土

「殷墟發掘」——室內陳列的資料是一九五〇年中國科學院發掘得來的。所謂殷墟，是商代最後一個都城的廢址，在今河南省的安陽市。過去曾在這個廢墟裏發掘出大宗銅器、玉石雕刻，帶字甲骨，都是極珍貴的有關商代文化的直接史料。一九五〇年的挖掘分布在洹水北、洹水南兩區。洹北區以武官村大墓爲主，該墓深八公尺四寸，長四十五公尺，是個規模相當宏大的墓穴，爲貴族所有。估計要費三、四千個工方能作成。最使人驚駭的是墓裏有七十九個殉葬人的骸骨，由此可以想見當時奴隸制度的殘酷。

「發現明墓」。這是一九五一年夏天中國科學院在北京西郊發現的。計有明代古墓三座：十六世紀正德妃子的墓，十六世紀萬曆貴人的墓和十七世紀天啟妃子的墓。這些文物在考古學方面的重要啓示是：一、作爲墓穴的地下宮室建築，完全和當時地面建築相同，可推知明代陵墓規模制度；二、殉葬金銀器物特別多，但從首飾製作中，如雙龍戲珠、雙鳳戲珠、小朵花等，反映出第九世紀以來宋代手工藝的偉大傳統並有所發展，而且影響了後來十八世紀清代的工藝，形成爲一種不可分割的聯繫。這就是中國工藝美術所能長遠保持高度水準的原因。

「唐山市出土周漢文物」。一九五二年五月中國科學院在唐山市賈各莊附近發現了三十六座古墓，計戰國時代的墓二十二座，時代不明的墓三座，早於戰國時代的墓穴，可見早在二千三、四百年前，北京附近的大平原上，已是一個文化很高的、人民聚居稠密的地方。據陳列室內材料說明：戰國時代的墓葬，大小不一，埋得也不深，棺木已腐朽，出土物有陶器和銅器，陶器在器形和花紋方面都具有特殊性，陶器中鼎壺之類的器物形態特殊，代表了燕國文化的特徵。還發現了漢墓，除了兩座是王莽時代的磚墓外，其餘全是西漢的土墓，殉葬品比較簡單。

篇幅所限，其他兩展覽室，容日再向讀者們介紹吧。（下）

慾網恩仇（The Wolf Of Sila）

影話

一部意大利故事片。

意大利南方的司納鄉，森山環抱，湖光山色，十分美麗，自成一片天地。這小小山村似乎正是發生愛情故事的好地方。

片子開始，我們眼前就展開一幅明媚的山水風景畫。正像一幅畫似的，淡淡幾筆，故事的輪廓也給介紹出來了。

在我們眼前出現的是伐木人的山村，居民勇敢熱情。一個叫比度的少年，在一個熱情動人的故事裏和情人柯素莉幽會，森林中忽來槍聲，發生命案，比度涉嫌被捕，他不願說出和情人幽會的事，越獄逃回家來，官兵追來，他和他的母親同時喪命，留下小妹妹璐莎一人。

柯素莉的哥哥洛高是村裏一個財主，有勢，頑固倔強，比度入獄後，他母親曾到洛高家裏求助，洛高不許妹妹出面作證，結果就演出這場慘劇。從此，柯素莉也就困守家中，說不盡的寂寞哀痛。

許多年後，洛高打獵回家，在積雪中發現一個凍僵的少女，他把她救回家，叫柯素莉照料她。這少女就是璐莎。璐莎醒來，發現是在仇人洛高家中，就表示願意留下來助理家務。

這時，洛高亡妻之子蒂惠也長成人了。他從學校回家，對璐莎一見鍾情。洛高自己漸漸也愛上了璐莎，他在村裏伐木節日當衆宣佈要與璐莎結婚。

璐莎有意要在洛高身上報仇，打算先撕下他大財主門戶之見的假道學面孔，然後再伺機下手，也樂於答應結婚。這一來，洛高父子就成爲情敵了。蒂惠本想一人出走，他姑姑柯素莉卻教他和璐莎雙雙逃亡。洛高聞風追來，開槍射殺這對年輕情侶，卻被柯素莉暗中一槍打死。一場恩仇愛恨，也就此收場。

這故事並不特別出色，卻有法國作家梅里美作品的氣氛。但是，片子發展相當明快，幾個人物的性格也比較鮮明，再加上演員的出色表演，這部片子倒很值得看。

施雲娜是簡奴飾演璐莎，在演技上似乎比她在「粒粒皆辛苦」一片中更沉着。她在一些小動作上也相當注意，比如她跟蒂惠吻別後，用手指摸嘴唇一下，就很自然，也能表現一個熱情粗獷女郎的氣派。演柯素莉的演員演技都不錯。

最值得稱道的也許還是這部片子的攝影。那些山光水色，那些茂密的森林，那些山村節日的氣象，那些雪野荒山的風景……收場時，幾個人抬着洛高的屍體慢慢走去，璐莎悵望着跟上去，柯素莉默默跟了兩步又停下來。這些鏡頭都有一種節奏。

揚樣

「波友」指迷

你愛踢足球和玩籃球嗎？你知道你的附近有甚麼球場？它們的好處壞處你知道不？你知道那裏要收場租？那裏又不要？

老波

談起玩球，也許會有人這樣想：香港是個「彈丸」之地，一定不愁沒有球場了。這樣的想法，只說對了一半。像香港海軍球場，以至南華體育會球場或九龍界限街警察球場，如果你不是會員的話，你敢於進去嗎？踏進去不是不可以，但惹來的一身「潺」，可就太不值得了。

無情笛一響

那末，到那裏去找球場呢？「潺」的球場才可免去危險呢？住在香港的人認爲可以到修頓球場去。修頓球場雖然地方很大，但實在仍不够理想，像球場所鋪的是煤屎渣和粗沙，而不是幼沙，如果在打球時候跌倒，礙着有不好受；同時球場人多，與七八種行比賽時，球賽一個接一個，「無情笛」一響，你就非停玩球不可。

所以修頓球場只成爲一般愛好玩球的人無可奈何的去處，何況還有些人又只是住在灣仔的居多，因爲一些住在西環的人會覺得如果爲打這麼幾脚球，從西環跑到灣仔去，實在太有點「勞民傷財」了。

執波要爬山

其實，有些區域是有球場的，當然這些球場都不很好，像西環的陶淑球場，太小了一點，普通會踢足球的人，稍爲使勁一踢，便可將球從自己的二門界踢到對方的門前，面積這樣小的場地，斷不是喜歡玩足球的人所歡迎，另外還有一點毛病，就是很容易把皮球踢到街上去，拾遲一點的話，連皮球和會失了蹤的。

既然東西兩區都沒有理想的好球場，中區自不用說了，只有一個在必列嗜士街的卜公球場，這個球場還小，而且比陶淑球場面積不但小，而且又在山坡之上，皮球就離球場陡坡，拾球的人就差不多等於爬了一段小山，一天玩它好幾次把球踢頭的球，那就不是踢足球，而是參加了一次短程的爬山比賽了。

北角有好場

我看還是北角的，在距麗池前面一點點的一個新球場比較好，這個球場面積寬度，鋪的又是不粗不幼的沙土。因爲地點稍爲遠一點的緣故，到那裏踢球的人不多，但實在是個不錯的地方。當然古華人稿利會的球場也是很值得一去的。如果你住在九龍方面的話，那就比較好辦了，雖然球場也不多，但比較容易找到好的去處。一定有人問：這些去處是不是麥花臣球場？麥花臣球場和晏沙道球場在旺角黑布街和山東街交界處，長沙灣球場就在長沙灣道與黃竹街相交的地點。這兩個球場和修頓球場一樣，球場的沙土不好，麥花臣球場太滑容易跌傷皮膚，長沙灣球場有煤屑，容易傷皮膚。而且打波的人太多，也同樣要繳費，實在不够理想。我想愛好玩足球的人，京士柏是不妨去一趟的一個地方。

京士柏之美

沒有到過京士柏玩球的人，自然不知道那裏有什麼好處。那裏不獨是地方大，而且因爲離開鬧市，空氣特別清新，又不須繳費。每天早上不少人在那裏散步，如果你在玩球的時候，玩球更不成問題了。有點疲倦的話，那裏有很多綠草如茵的地方，可供休憩。假如覺得天天玩球已感到有點兒膩了，又不妨試作練氣的長跑。那裏地方雖多，但能得不要隨意闖進那些有鐵絲網圍着的地方去，因爲你可能會聽到一些很不禮貌的斥喝聲呢！

混熟地頭蛇

足球的球場談得似乎多了一點，籃球場不妨談談。籃球場可以說是比足球場多得多了。但是你已經不是在學校的學生，而工作的地方又沒有這樣的設備，那末你到那裏去玩籃球呢？如果不是去繳的人，可能不大懂得門路。以中區來說，上面講過的卜公球場，也是有籃球場的，可是你在和該球場的「地頭蛇」混熟之前，倒不如到花園道的兵頭花園去好了，那裏球場又好，玩球的人很和氣，空氣清新，誠好去處也。

有錢可免擾

修頓球場也有好幾個籃球場，不過，玩的人有時實在太擁擠，球架下亂擲亂跳，也使你總不到球。如果事先能夠繳付租場，又當別論。其實灣仔這個地方，除了修頓球場之外，根本不容易找一個可租的籃球場，這也許是容地方都建了房子的關係。

至於北角又和灣仔有點不同，在麗池花園對面的紅磚房子背後便有一個籃球場，這個籃球場雖然是沙地，但地點卻相當靜，玩球時根本也沒有其他人來騷擾，如果場主問你「租場」的時候，只要跟場主一聲「玩球」便沒有麻煩了。

尖沙咀球場

九龍方面玩籃球的地方，顯然比香港易找的，不過，還要看看個別的地區。譬如說尖沙咀的消防球場，只有在利士巴利道的這個球場除了消防人員操練救火技術的時間之外，其餘的時間，都可以讓人玩球，可是在那裏玩球的人實在不多，原因可能是這個地區玩籃球的人比較少。

籃球場比較多的地區，要算旺角、深水埗，而且也容易找，更不需繳場租。像在廣東道與塘尾道的一塊三合土的廣場，這個廣場，就有三個籃球場。這個廣場從前是一個兒童遊樂場，正和修頓球場與麥花臣球場的前身一樣，在鋪上三合土改爲小販賣場不

差利外傳

伏麿

九、有聲片出世了

「城市之光」一片開拍不久，卓別靈又遭逢一件重大的不幸。他的母親死了。

他以最大的勇氣來應付這件哀痛的事情。他的拍片工作停頓了一些時候。等到再開拍時，他又瘋狂似的工作起來，緊張之至，朋友們都時時替他擔憂。

他的脾氣很壞，他一連開除了兩個重要工作人員：一個是跟他合作過三年的導演、演員哈利·克洛克（Harry Crocker）；一個是在片裏飾演那位百萬富翁的亨利·克萊武（Henry Clive）。

他一氣之下開除克萊武，是因爲克萊武不願跳下冷水池去。另換一個角色，從頭拍起，又多花了半年。他選定維琴妮亞·齊莉兒（Virginia Cherrill）擔任女主角，一直都覺得她很好，突然有一天又覺得她不能滿意，要換人來演這一角。鬧了幾天，試過幾個別的女演員都不成，才仍然由齊莉兒演下去。

「城市之光」一片終於拍成了。他雖然不願把它拍成有聲片，怕毀了他創造出來的「差利」這個人物，可是，片子拍成之後，他也覺得不妨爲這部片子配上音樂。

他又自己動手來弄。他年輕時候聽慣了倫敦的街頭音樂，經過這許多年，他已經成爲一個很不錯的音樂家了。

這時，他花了三個月功夫來學作曲法，他要自己來爲「城市之光」作曲配音。在這段時期他完全沉緬在音樂裏，就像他平常一心一意全力拍片一樣。「城市之光」裏的音樂不僅是他組成的，而且是他親自指揮樂隊配音的。

爲了拍「城市之光」，卓別靈用了八十多萬呎影片，花了二年多時間，用去一百五十萬美元。現在配音又花了三個月，再用掉四萬美元。

卓別靈對於他拍出的作品常常覺得沒把握，害怕觀衆不接受，害怕觀衆對他的冷淡。這次「城市之光」拍成了，他更不放心，因爲事實擺在他面前：這正是有聲影片紅極一時的日子，而他還要發行一部無聲影片！

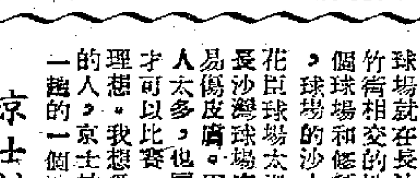
他很擔心「城市之光」會給他帶來大不幸。（七八）

新謎語

小小鳥兒
向人依依
其色似雪
其羽差池

猜粵籍女明星一，謎底在「大公園」。

紅船掌故



紅倌人

「九和會館」

戲班裏常常聽到人們在說某人某人是「九和會館」人物。這個「九和會館」是什麼，也許不會有多少人知道。

大家也曉得戲人的會館是叫做「八和會館」，會館地址是在廣州市的黃沙。香港則有一個「八和支部」。許多人聽了人家說起「九和會館」，便以爲是眞的在八和會館之外還有一間九和會館，甚至有些人還以爲九和會館是在八和會館在戰時給炸彈炸毀以後的一個戲人組織，這原可以說是上了「戲班佬」的當。

原來在戲班裏根本就並沒有什麼九和會館，戲班的人常常說的什麼九和會館人物等，實在只是屬於八和會館的戲人，謂那些不屬於八和會館的戲人的一句口頭禪罷了。

紅船子弟們有所謂「原班出身」和「非原班出身」的，所謂「原班出身的」，便是由跟隨師傅做「中軍」，一路「捱」起，加入爲八和會館會員的人。他們是有師傅的，是經過種種學戲、落班的階段的。而「非原班出身」的人，則沒有經過上面這許多階段便接班演出。這一類的戲人，在以前是很少的，現在當然就很多。以前有一班純粹「非原班出身」的人組織的戲班，叫做「優天影」，戲人們叫這班戲做志士班。後來這班裏的人，也有不少加入正式的戲班中，而至成名。戲班的人對於這幾個成名的老倌，他們就只說他是志士班出身，卻不會說他們是九和會館的人物。但這二十年來的戲班，對於所有這些非原班出身的人物，通通就叫他們做「九和會館人物」。

許多老倌們，他們有些是出身在社團組織的劇班的；有些是唱家出身的，有些是由業餘轉而爲職業性的，也就是京劇裏由票友下海的人。他們便會被戲班中人叫做「九和會館人物」。

象棋集趣

棋賽戰績（六）

蘭友

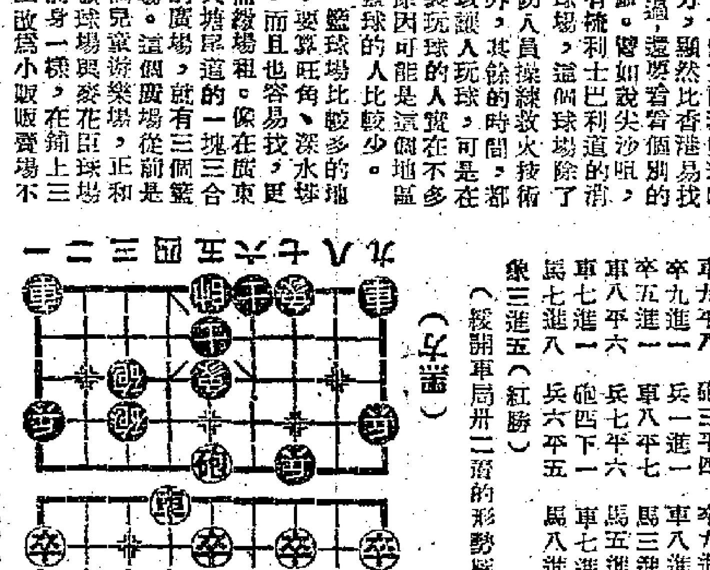
第卅三着紅子車六進二一貫，即迫死黑方一砲，到此黑方的大勢已去，成了敗局。第四十着黑方才走車九平八，在我所看過的棋局裏，到四十着才開車的，卻未見過，這算是這局棋的特點。

更奇怪的是黑方一路車始終沒有動過一步，便輸了棋。在四十着以前是黑對方雙車，後是雙單車，有此原因，安得不敗？

從兩方的棋藝來說，似乎走黑子的羅竹生（在第一局裏是紅子）所用開局法，都是偏局，對方的王根，就較走正常的着法，所以能進勝。在這兩局裏，取得四分。不過這兩局棋，不算得是上了好的棋，只是險得有趣罷了。初學下象棋的人，卻不可使用這等偏局，還是用普通正局來得穩健。（接下圖紅先勝）

車六進二　砲三上一　車六平七　砲三平一
車九平八　砲三平四　卒九進一　車九平八
卒九進一　兵一進一　車八進四　車八進六
卒五進一　車八平七　馬三進五　兵七進一
車八平六　兵七平六　馬五進七　帥五平四
車七進一　砲四下一　車七進一　砲四進一
馬七進八　兵六平五　馬八進六　車七平五
象三進五（紅勝）

（黑方）



（紅方）

（殺開車局卅二着的形勢圖）

鰣魚，三鯠

南村

太平山方物志

「甘蔗最好是頭魚，海目山前味不如，絲網有數鱗片損，玉經那得鱠香餘」。

這是明朝廣東大詩人屈大均的詠魚詩，甘蔗就是順德的甘竹灘，據說那裏所產的鰣魚最有名，比南海九江的海目山所產者尤美。又相傳鰣魚最愛惜自己身上的鱗，游動時常緊貼近水面，漁人用絲網取鰣魚，只要掛住它的一片鱗，它便不肯逃走了。

我不知鰣魚是否真的這樣愛惜自己身上的鱗，但人類愛惜鰣魚的鱗，倒是真的事實。普通吃魚的方法，生時一定先去鱗剖腹，惟獨吃鰣魚不去鱗，而且以鰣魚鱗爲美味，因爲魚鱗底下有很多的油質，咀嚼起來非常美味。所以江浙人吃鰣魚，講究者要用豬網油將鰣魚包起來清蒸，以免損害魚鱗。

一般廣東人都呼鰣魚爲三鯠魚，所以你若向香港街市的魚欄買鰣魚，有的夥計也許不懂，你若是說買三鯠，他們便明白了。三鯠雖是廣東人對鰣魚的俗稱，其實也頗有點來歷。鯠有時又寫作鯠。爾雅云：鯠當來，鰣魚別名，廣州謂之三鯠之魚。

鰣魚本是鹹水魚。有人說它就是鱘白，在海中是鱘白，到了淡水便成爲鰣魚。這話恐怕不可靠。但鰣魚每到春末夏初要從海中移殖到淡水中來，則是事實，目的是爲了產卵。春季水漲，從江河的入海口逆水游進來，要費很大的氣力，但鰣魚這時正在交尾產卵期，精力充沛，所以能有這力量，因此吃鰣魚一定要選這時候。順德甘竹灘的鰣魚肥美的原因，就因爲該水湍急，能游到甘竹灘下者是最有力的。由於同樣的原因，長江裏的鰣魚，以江陰和鎮江焦山附近出產的最好，富春江出產的也以嚴子陵釣台下者最有名，這都是因爲在激流裏捕得的魚一定是最健康的。

香港出售的鰣魚都是從內地運來的。除了順德南海以外，西江桂平的鰣魚也很有名。不知怎樣，在香港街市上買得的鰣魚，肉味很老，沒有在國內產地吃的那麼鮮美。

廣東人對於鰣魚，似乎沒有江浙那麼看重。在江浙一帶，鰣魚是春季的珍味，價錢也不便宜。因爲出產的日子不多，過了幾天便沒有了。在從前，鰣魚更是貢品。從富春江和長江口第一批網得的鰣魚，不但普通人吃不到，就是老爺們也不敢吃，因爲這一定先要孝敬皇帝去嘗新。（[illegible]「白魚」。）

蕭翁羅曼史

楊馳

五十五歲的幽默大師愛上了四十七歲的舞台紅伶直到廿八年之久。直到他死後才答應將情書全部公開出版。

遺囑准許發表情書

英國大文豪蕭伯納在五十五歲的時候，開始了他的一段羅曼史，一直延續了廿八年之久。一度是英國舞台名演員的史台拉·坎培爾夫人，當一九四〇年坎培爾去世的時候，她的遺囑說明她同意將她與蕭伯納來往的那些信件公開發表。可是蕭伯納方面的同意，却一直等到一九五一年閱了他的遺囑後才告獲得。最近，這兩人間的情書，已由英國名劇評家艾倫丹特編輯公開出版。

幽默大師對舞台紅伶

當兩人第一次通訊的時候，蕭伯納已是五十五歲滿了鬍鬚的名作家，坎培爾雖然也已四十七歲，但還是英國舞台上紅得發紫的名角。一個是幽默大師，一個却也不弱於言辭，兩人常常針鋒相對，在這段時間內，蕭伯納始終是一個有婦之夫，而且家庭生活很愉快；而坎培爾在成爲寡婦之後，又嫁了第二個丈夫。所以這是一段不尋常的關係。

從煙囪中爬出家去私奔

坎培爾原名皮特里絲·史台拉·丹納。據她自己說，她的一家一向都是過的浪漫的生活。她的母親是意大利人，她有一個堂姊妹是被當時所謂流寇擄了去成親的；她的一個姑姑，從學校裏逃了出來與奧地利的一個貴族私奔了；另外一個姑姑則從煙囪上爬出家中，跟一個藝術家私奔了；這個藝術家變節的姑姑像發狂一樣，曾經因爲她用獵來喂鳥而妒嫉得當面將那頭鳥扼死。

風姿迷人

至於史台拉本人呢，在十八歲那年，就跟一個漂亮的青年柏德立克·坎培爾私奔了，他們生了兩個孩子，雖然窮得要命，但是生活卻很愉快。後來，坎培爾先生在南非的波爾戰爭中被打死了，那時候，史台拉已經上了舞台，很快的就成了名。曾被當時的劇評家亞迦特譽爲六大女演員之一。她是一個富相漂亮的女人，即使到了晚年仍使人看得出是當年曾經風靡了許多觀衆的人物。

獨持異議

當她走紅的時候，各劇評家幾乎一致的給予好評。只有一個例外，他便是蕭伯納。可是他雖然說她的失敗即使是一個毫無經驗的人都能發現，但仍說她是一個熟練得可以用腳趾來探地上的一枚針」。

這時，是一八九六年。過了十六年之後，他們兩人才有了第一次的會面。蕭伯納此時已是一致公認的名劇作家了，他讓她聽他新寫的「賣花女」劇本，以後兩人便開始通信。史台拉的第一封信是感謝蕭伯納讓她擔任賣花女中里莎一角的。

通信發生衝突

蕭伯納的信，當然寫得非常活潑調皮，而坎培爾夫人呢，不但寫得很短，措辭亦不甚佳，而且通點拼法都有錯誤。

可是，在兩人見面而且通信了還不到一個星期，兩人就幾乎發生了衝突；他們爲了選擇賣花女中演希金斯教授一角的人選而衝突了起來。

到了一九一二年夏季，史台拉表示她決不再演「賣花女」中里莎一角了，而且跑到法國去度假。而蕭伯納也和他的太太夏洛德到德國去了。這時，蕭伯納向她寫了許多封信，其中一封開頭這樣說：「史台拉，史台拉，我這次旅行中寫了近一千封信，北方的風，都要像儼音樂一樣……」當蕭伯納取道法國回到英國以後，他忙於寫作他的「凱撒與克里奧巴特拉」；史台拉在多年前也曾演過這一角色。這時，史台拉替蕭伯納取了一個別號叫「佐伊」，兩人因爲常常通信的緣故，史台拉也學會了蕭伯納那一套寫作的格式了。

殘忍的，殘忍的……

一九一三年多，蕭伯納的母親去世了。死的時候是八十三歲。蕭伯納在將他的母親舉行了火葬之後，又寫信給史台拉，詳述了只有他、他的朋友巴格和殘員等三個人參加葬禮的經過。可是史台拉的回信，却完全沒有提到蕭母落葬這回事，反而告訴他她去玩了動物園。蕭伯納在接到回信的當天，馬上又給了她一封信，稱她爲「殘忍的一石心腸」，在數說了一陣之後，信的結尾說：「噢，殘忍的，殘忍的人，殘忍的殘忍的人，難道你竟沒有一顆心嗎？」

並未超出友誼關係以上

蕭伯納與史台拉兩人友誼最密切的時候，是在一九一三年的春季，密切到什麼程度，雖然還是局外人不得而知的，但是據蕭伯納對人說，他與史台拉的關係完全是純潔的，而史台拉的自傳也說：「雖然他對我十分關心，可是他從來沒有讓夏洛（蕭夫人）等過十分鐘以上」；此外，蕭伯納還曾說過：「最理想的談愛方式是用郵遞」。兩人的關係，只到友誼爲止的另外一個證明，是正當兩人通信最密的時候，史台拉又與她的第二個丈夫喬治·康威利威斯特結了婚。

不幸的諷笑

一九一七年第一次世界大戰期間，史台拉遭遇了一件很不幸的事——她碩存的一個兒子亞倫作戰陣亡了。史台拉將這個消息告訴了蕭伯納，蕭伯納的回信，又是那一慣作風，反而似數說似的諷笑了一陣。這也許是對上次蕭母死去時的報復吧。

他看不見了

就在這時，史台拉開始寫她的回憶錄。因爲她準備將她與那些名人來往的私人信件發表，其中包括「彼得潘」的作者巴利爵士和蕭伯納在內；爲了這個問題，兩人又在信件中爭吵了起來。最後，蕭伯納總算答應發表一小部份的信，她的自傳在一九二二年出版，史台拉從其中也只精選了一小部份，可是以後，史台拉在舞台上的地位却也每況愈下，從一九二二年到一九四〇年她死的時候，在這十八年內，她的每況愈下正與蕭伯納的聲譽日增成了對比。可是在一九三九年史台拉死前的一年，兩人還在通信，不過發表這些信件的問題，還沒有解決。一直到一九五一年蕭伯納的遺囑開讓以後，才宣佈了蕭伯納也同意發表的決定。

無痛分娩之後

司徒詠

二月×日

經過了一夜的休息，我的精神完全恢復了平日的旺盛，我記得過去兩次產後並沒有這麼快就恢復，我相信這一次是因爲分娩順利快捷，節省了精力的緣故。

我住的是「中房」，裏面本有三張床位，但來時剛碰到別人出院，昨日只我一個人住宿，這在本來不算病人，而精神又很好的我，沒言沒報，獨個兒靜靜地躺着，頗有些不勝寂寞之感。

今天，可好了，早飯後來了兩個新產婦，一個年青的我不認識，另一個却剛巧是我在「無痛分娩課」時的同班同學，當看到了她，我非常高興，跟她打招呼，她望了我很久才猛然省悟似的說：「可！是戴眼鏡那位，你除下眼鏡躺在床上，我一時幾乎想不起來是誰？」：「我問她痛不痛？她笑着說：「這次聽過課，明白了其中的道理，心可定了，產時眞的不覺得痛，小孩將出來時像痾硬屎一樣感到不舒服，但也不是痛。過去覺得痛苦的忍受不住都是心裏有鬼！」接着，她談起她過去分娩叫天哭地的情形，說影繪聲，使我笑得眼淚都流出來了。她說：「別笑！大多數人生仔現在還是那種怪樣呢。」我向她打趣：「你眞夠格做個無痛分娩宣傳員，快開個宣傳站，現身說法去吧！」她應道：「只要有這個機會，倒也不錯，對許多姊妹眞功德無量……」

顯然，她和我都爲這次試驗的成功而感到無比的愉快。

我們那位同房的產婦，跟我們却不一樣，她的樣子很愁悶，精神也很壞。下午醫生來查房，跟她說：「下次有了孕，要及早到醫院檢查，自己的病和男人的病都要趕緊打針醫治，不然以後還會發生同樣情形的，永遠沒法子把孩子養活，你本身也很危險……」

原來，她丈夫染有花柳病，她有孕直到接近產期才到醫院掛號檢查；因此，臨產時，孩子竟死在肚子裏，經醫生動手術才把孩子取出來。

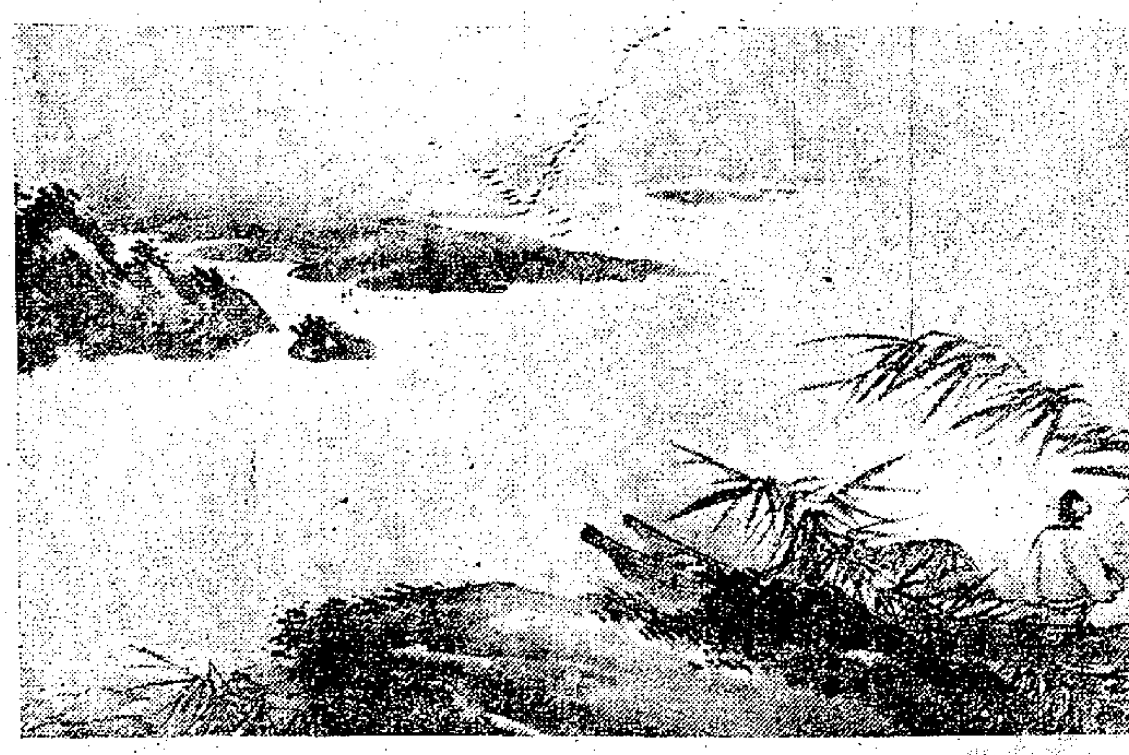
醫生說：像她這種情形，是屬於不正常的妊娠，即使運用無痛分娩的手法，也不一定可以達到無痛的目的。一個患有性病的婦人，如果在懷孕以後很快便請醫生檢查和治療，生產時用無痛分娩手法，才可能達到無痛的目的。

二月×日

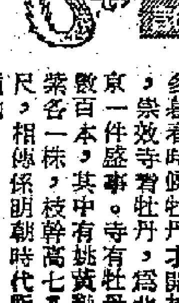
連續下了幾天雨，今天放晴了，氣候也有點「回南」，許多產婦都出到院子裏散步，我也參加到她們裏面。大家談着，話題便轉到無痛分娩的問題上，參加談話的一共有九個人，每個人都是上過「課」來的，我問她們實驗以後，成績如何？有兩位說：分娩時只感到有點腰酸；有四五個人說：只係痾硬屎那樣不舒服；只有一個人說：當孩子將出來時感到痛，但不十分厲害，並且一會就過去了。

最後，大家認爲：無痛分娩法是完全可以相信的，它對我們婦女實在幫助很大。

下午，孩子的臍帶掉了，我去辦理出院手續，負責收費的遞給我一張賬單，一看：接生費一萬元，我問他是不是把數目字寫錯了？他說：沒有錯，順產都只收一萬元（約合港幣二元二角多），這是最近的規定。我再看房租和伙食兩項，我一共住了十一天，每天都吃甲等餐，這些費用加上醫藥費等，總共才是十五萬元（約合港幣卅五元），這太相宜了！我帶回可愛的胖兒子，心裏說不出的感激。



留東　吳偉作



青松紅杏圖

抱冰

北京天氣冷，蓋不多暮春時候牡丹才開放，崇效寺看牡丹，爲北京一件盛事。寺有牡丹數百本，其中有姚黃魏紫名一株，枝幹高七八尺，相傳係明朝時代所種的。

三七年，寺中只存有明碑一，說寺建於貞觀年間。

寺的東廂有一棵棗樹（寺又名棗花寺），不甚高，只露出檐間少許。西廂下有清初大詩人王漁洋朱竹坨手植的鐵梗海棠，翁覃溪刻石證明無誤（翁覃溪乾嘉年間大金石家，精鑒賞），吳蘭雪詩所謂「百年老樹紅過雪，更有誰人念手栽」即指此。寺藏有青松紅杏圖手卷，這幅畫有關明末遺民故事。洪承疇松山兵敗後降清，他的部將某不肯事敵，到槃山做和尚，法名智朴。青松紅杏圖是智朴自畫像，立青松紅杏間，寓意松山杏山，以記從前一段傷心事。不過智朴是在槃山做主持的，圖畫於康熙二十九年（一六九〇年）庚午，爲什麼後來落在崇效寺，現在已經沒有人知道。

過去二百多年，著名人物在這幅手卷上不知題過多少詩詞文字，不會寫文字的人，也題一個「某某人拜觀」的欵。光緒八年，主持祥先曾請李慈銘題詩，並請北京名流捐款把這幅畫重新裝裱。到光緒十四年（一八八八年）三月，李慈銘又派人去寺中取該卷，把它尾幅裂的剗去三尺多，再加多七尺上去，交琉璃廠松竹齋裱過。辛亥革命時，青松紅杏卷忽然失去，後來給名士楊蔭伯偶然買了，送還給崇效寺。從此之後，主持人便請人照樣摹一幅出來，以應遊客之求，眞本就不肯輕易給人看了。

太平水齋樂府

·玉爺·

木蘭花慢（有人走失愛犬）

喚來渾不應，任找極也無蹤。看隊出消防，溝渠大索，畢竟成空。千元一天廣告，更懸來尋犬大花紅。情切有如骨肉，爲牠抱恨無窮。

狗兒口吻話喁喁（註）。可惜語難通。縱痛哭陳詞，呼天搶地，只耳邊風。更籌夜來數盡，聽鄰家犬吠五更鐘。惆悵孤燈仍對，凭欄目送空籠。

【註】廣告全用狗兒口吻，情詞悽惻。

早點

老編

其狀何似

報載，對於越南戰爭，法國只要美國增加軍事援助，但又不願美國干預法國政策。好一比：一個姑娘受了人家的茶禮，而又作拒絕與人交秕狀。

可憐見兒

蔣介石對美記者說，他悔恨當年聽了「美國朋友」的話，現在「我只能罵我自己」；但又說，現在願受克拉克的指揮。

這篇陳詞，極哀怨、風騷、委婉、柔順之至。如果蔣介石是一個年青的女人，倒是姨太太之上選也。

旅華廿五年雜憶

新西蘭路易·艾黎作　[illegible]譯

宋靄齡的「托兒所」

五月廿二日：北京小胡同裏好像更充滿生命了。今天，我無意中穿越幾條小街，卻發現到處都有學校、幼稚園和托兒所。那些逃往香港、台灣以及世界其他各地的達官顯貴的巍峨屋宇，如今都充滿了兒童——健康、活潑的兒童在遊戲時間天眞無邪地縱情歡笑，旁邊還有面貌秀麗的保姆們仔細看護。

一九四〇年在重慶時（一九四〇年雖並不久遠，但已是兩個時代了），劉廣沛抱恙，我便代理「工合」的負責職務。那正是限額多端的日子，人事紛紜，環境複雜，一天到晚千頭萬緒，我只有到午夜以後才能求得安閑，睡他一覺。下雨，絕沒有飛機來炸，眞令人感謝老天。

一邊睡，一邊作夢，夢見又遇到了棘手問題；正在緊張之中，一個孩子猛力搖我的肩膀：「起來，起來，有要緊事找你。」他說，我在朦朧中抓起衣服，問道：「那裏？」「孔公館叫你去。」我看看時間，早晨三點。雨嘩啦啦地下着，沒有黃包車，更沒有其他交通工具。可是孔祥熙是行政院長，又是「工合」董事長，我只好淌着泥漿，摸下一梯一梯的濕滑石階，由[illegible]直奔他住的范莊。

我終於摸到了。原來人家家裏舉辦了一個小型家庭晚會，剛剛散場，孔祥熙也已上牀了。孔祥熙的太太宋靄齡，全身帶着英國伯爵夫人和美國百萬富翁嬌妻的神氣，却仍興致甚好。她說，她有一筆不多的錢（她並未透露是否賭來的），想又經濟又迅速地爲工合建立一個托兒所。這間托兒所一定要「摩登」，一定要靠近重慶，以便帶人去參觀。這筆錢數目的確並不多。

我又一步一步地摸回放牛巷，爬到閣樓，脫下又濕又髒的皮鞋，自忖這豈不等於一個俯首帖耳的用人。第二天，錢果然送到「工合」重慶辦事處，過了一個多星期，我去看看進行得怎麼樣了。「工合」「托兒所」空空如也，既沒有牀舖、設備，又沒有兒童。「工合」重慶辦事處長說得好：「噢，錢已經花了，孩子也都來過了，照片也照好了。許多人坐汽車來看，現在就算大功告成吧。」他笑得多少有點不安。我在那裏僵立了一分鐘，望着那「托兒所」的鬼魂，再一次感覺到我是個俯首帖耳無用之人，帶着滿肚怨氣走回長途汽車站。

五月廿三日：座落在北京中心區的國際書店，擁有許多種文字的書籍。我今天居然買到了英文本的劉少奇著「論黨內鬥爭」，眞令人高興。他的「論黨」也譯成了英文，我們在山丹的這批國際教師讀來極有興味。「論國際主義與民族主義」也令人心折。這些文件是集體生活中的實踐課本。

「『爲甚麼不給我侯子馬匹？』」書中寫道：「『爲什麼不提升我的職位？』」

「一切以『我』個人爲中心，從『我』個人的立場出發，造成糾紛，進行鬥爭……只要給他個人滿足了，即使支配得再不合理一點，他也可以不管的。這就是一種無原則的鬥爭……」

「有些同志……爲了個人要出風頭，甚至爲了報復別人以洩恨，……進行鬥爭……這也是一種無原則的鬥爭。」（八一）

國泰
第四十一日映　要睇好戲　預先買票

全部七彩　蘇聯大馬戲團
獅子跳火圈，熊人騎單車，叠人走鋼線，飛雷演絕技。
韻韻新鮮，樣樣刺激，見所未見，奇中有奇。
今天十二點半映　惹娘　夏夢主演
明天十二點半映　南來雁　傅奇　陳娟娟演
後天十二點半映　詩禮傳家　李麗華　陶金演
[illegible]　即日定座　豐功偉績（原名宣誓）

麗斯
旺角彌敦道勝利道交界　電話五〇一〇〇
即日四場　五點半　七點半　九點半　限價　前九中一二一後七一超特一二四
龍馬公司繼「一板之隔」後輝煌鉅片
現實社會諷刺喜劇
現實題材搬上銀幕
尖酸刻辣盡緻淋漓
百寶圖
鱷魚潭裏有何千奇百怪
八寶樓中怎樣光怪陸離
人吃人不管兄弟朋友
倫常變何分父子夫妻
編導　朱石麟　胡小峯　石磊　黎灼灼　楊誠　姜明　劉甦　曹炎　靜波　朱莉　唐龍　俞婉斐　合力演出

普慶
票房五七二七六
一枝春班
任劍輝　紅線女　任冰兒　馬師曾　陳娬仙　白雪仙　石燕子
今天日場台柱主演　雪梅血淚　歸夜林雁
今晚第二部　喜劇趣劇大巨輪　五諫刀妻
一對刀蠻娘救夫術
一個情場多攪惱
主題名曲台柱主唱
齊起發夢更多
我特刀蠻怎御夫
明天影片　玉腿金槍

新都
本院改爲經常選映西片
新訂座價　前座七毫　後座一元　超等一元七　特等二元四
即日選映　雅倫列特主演　全部翡翠七彩　赤壁烽烟
派拉蒙巨片獻
明天下午選映　直搗火星

高陞
高陞大戲院（電話）27139
今天十二點半映　柳姐賣粉果
今天明天　兩點半　七點半　九點半　三場　張月兒
蘇少棠　廖俠懷　伍木蘭　陳錦棠
合唱最新名曲
[illegible]
合奏精神音樂
票價一元　七毫　四毫

京華
今天最後四場
本年度最輕鬆幽默諷刺喜劇
占士當奴　堅尼·美絲　主演
妙手捉梟　BRANDY FOR THE PARSON
私梟與稽查　大鬥法！　法官與酒徒　同一流！
有力諷刺現實　一針見血
明天獻映　七彩巨片　獸國神弓

璇宮　娛樂　大華
即日四場聯映
裘利歷史傳奇無敵大貢獻
治艷女星瑪利亞費歷絲成名傑作
「嬌美」羅宮春色

羅宮妖后
THE AFFAIRS OF MESSALINA
雄獅擇人而噬　妖后三面千首　大將醉酒迷色
·極盡荒淫無道·

真光
即日四場
二十世紀霍士公司王牌喜劇
男性新娘子
加利格蘭　安麗丹秀　主演

大世界
即日環球歌舞巨片
七彩　勾魂艷舞
楊妮第嘉露主演
寶劍勇刺，心演血濺，眼飛舞玉，年看萬人迷！

皇后　平安
今天仍映　意利品題名大出喪片
慾網恩仇
英語對白　施娜曼嘉奴女傑作
THE WOLF OF SILA
兒爲她倒子　父受她辱　父與女同一
春色滿園關不住！春色惱人眠不得！

澳門永樂
廿六日起映
東北電影製片廠最近完成新片
葡萄熟了的時候！
是一部中國的「幸福的生活」
是祖國優秀影片的新範例
即接函件定座

本報合訂本
按月裝訂成冊
每本售港幣四元五角
二月份即日起在本報門市部發售
裝訂不多　欲購請速
地址：干諾道中一二三號　電話：三七二二三

●四場時間●　二點半　五點半　七點半　九點半
即映雷電華名片
巴巴拉史丹域　保羅拉格斯　瑪莉蓮夢露　合演
文藝愛情對白伶俐值得一看之作
瓊宵奪愛
廉價早場粵語巨片　春宵一刻值千金　三王主演
明天　斷腸雲雨

仙樂
即日獻映
霍士公司出品　歌舞傳記巨片
蘇珊希活主演
情淚心聲
全部七彩特藝
WITH A SONG IN MY HEART

影迷必讀
遠東最暢銷的電影月刊　最漂亮的影刊
長城畫報
七彩精印
第廿五期快將出版
·每冊八角·

樂宮　京華
即日獻映　明天加入
雷電公司　薛非司森　林狩獵七大彩名片
獸國神弓
著名神箭手　侯活希路　美洲演技
百步穿楊　射藝無雙　一把神弓　縱橫獸國

最後今天　幸勿錯過
美高梅游泳歌舞歡蹈熱烈巨片
愛絲德威廉絲主演
特藝七彩　碧水美人魚
明天正場　梅蘭芳　大戰爭片　日美名　雄師巨星
廉價早場四毫起　十二點半歌唱片
雪夜訪情僧　何非凡　小燕飛　秦小梨

中央　利舞台
即日兩院聯映
派拉蒙全球轟動警匪血戰片
羅拔泰萊　溫希活　嘉扶連　雷蒙湛　主演
叛國梟獍
MY SON JOHN
飛追機槍掃賣賊陳街
車逐鬧亂國，屍頭
本屆全美十大名片之一

樂聲
昂然入第二週　今日第九天獻映
霍士出品特七彩世紀巨製
飛瀑慾潮　NIAGARA
前譯「瀑布妖姬」
[illegible]